DEL 12 AL 18 DE ABRIL DE 1999 | AÑO XXV - Nº 1226 | 350 PESETAS

don balón®

Los 'Oranje' azulgrana:

¿Son demasiados? ¿Buenos o malos?
¿Valen la pena? ¿Frenan la cantera?

Juicio al holandés

Selección en póster

ALEMANIA 12 DM / AUSTRIA 70 ATS
BELGICA 190 FB / FRANCIA 35 FF
GRECIA 1.400 GRD / UK 2,95 £
LUXEMBURGO 170 FLUX / SUECIA 49 SEK

8 414090 100458 01226

Mijatovic: ¿héroe o villano? • Baró • Dutruel • Peternac • Zanetti • Bayern • Moens

Sumario

Entrevista
A FONDO

José A. Albert

ANTONIO BARÓ

El presidente de la Liga de Fútbol Profesional afirma que no todos los clubs tienen números rojos pero que dentro de un par de años podría hablarse de un nuevo plan de Saneamiento.

16

Tema de la semana

¿Holandeses? Sí, gracias

El FC Barcelona ha vivido a lo largo de toda la temporada la polémica de la gran cantidad de jugadores holandeses que militan en sus filas. ¿Son demasiados? ¿Son buenos o malos? ¿Cierran las puertas a los canteranos? DON BALON da respuesta a todas estas interrogantes.

10

José A. Albert

Informes

100 noticias del siglo (1ª Parte)

DON BALÓN les presenta en dos números de la revista las 100 noticias más impactantes que ha generado el mundo del fútbol a lo largo de este último siglo. La irrupción de Pelé en el Mundial '58 es una de ellas.

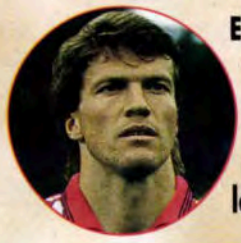
20

Mijatovic: ¿Héroe o villano?

El delantero montenegrino atraviesa por una crisis. La directiva madridista se está planteando seriamente en prescindir de sus servicios pese a tener contrato en vigor.

34

El Bayern busca la triple corona



El equipo bávaro ya tiene la Bundesliga en el bolsillo, jugará la final de Copa y está a un paso de disputar la final de la Liga de Campeones. Puede lograr un triplete histórico.

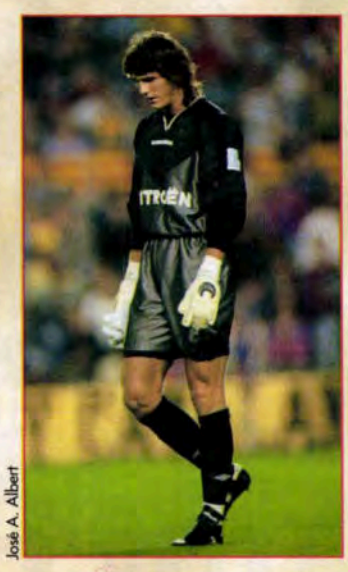
52

En primer plano

DUTRUEL

El portero francés del Celta se ha convertido en uno de los mejores guardametas de la Liga. Su excelente rendimiento ha provocado que le lluevan las ofertas aunque él espera renovar su contrato con la entidad celtiña.

26



José A. Albert

Y además...

Editorial 3
En corto.....4
Entrevista:
Peternac 30
Póster.....32
Mercadillo ..38
DB Mundo ..40
La estrella es...
Moens 44
Liga de
Campeones 47
Chelsea-
Mallorca 48
At. Madrid-
Parma.. 50
Entrevista:
Zanetti 56
Europa en
juego.....60
29ª J. Liga ..61

Editorial

Vacío de poder

Con la consolidación del proceso iniciado hace unos años por los clubs para convertirse en sociedades anónimas empiezan a hacerse evidentes algunos de los problemas que plantea esta nueva situación.

Resulta muy difícil dirigir a un club sin contar con la mayoría del accionariado. Los problemas surgidos en el Valencia y Espanyol son un buen ejemplo de ello

Los conflictos vividos en las últimas semanas en los consejos de administración del RCD Espanyol o el Valencia CF han puesto al descubierto uno de los grandes problemas, tal vez el mayor, que plantean las sociedades anónimas deportivas: la extrema dificultad que supone dirigir a un club en el que el accionariado se halla repartido entre diferentes propietarios.

La dimisión de Josep Crehueras, vicepresidente del Espanyol, puso sobre el tapete las desavenencias existentes en el Consejo de Administración del club barcelonés. Crehueras, hombre de confianza del editor José Manuel Lara Bosch, justificó su cese alegando serias divergencias con las manera de dirigir al club que sostiene el actual presidente, Daniel Sánchez Llibre, y exigiendo unas estructuras mucho más profesionales de funcionamiento.

Es público y notorio que José Manuel Lara, máximo accionista de la entidad con un 23 % de títulos, y Daniel Sánchez Llibre mantienen serias discrepancias en torno a la forma de dirigir al club. Lara, sin embargo, no quiere formar parte del citado Consejo y Sánchez Llibre, propuesto en su día para el cargo por el propio Lara, no se siente respaldado por éste y titubea a la hora de dirigir al club con plena autoridad.

Toda esta situación hace que el club espanyolista viva en un estado de permanente indefinición que sólo cabe calificar de muy peligroso.Su política deportiva sigue siendo errática, no hay objetivos definidos y una serie de temas estructurales de importancia capital para su futuro se van postergando de manera preocupante. Una situación de *impasse* que juega en contra de sus intereses.

La situación del Valencia resulta bastante similar. Pedro Cortés, actual presidente, ostenta el poder ejecutivo, pero Francisco Roig es el mayor accionista ya que controla un 25% del total del paquete accionarial. Cortés está avalado por el éxito de su gestión, pero Roig espera agazapado la oportunidad de retomar el timón del club valencianista. Las disputas que entre bastidores mantienen estos dos personajes sólo hacen que desestabilizar al club. El seguro adiós de Ranieri, hombre cercano a Roig y por lo tanto enfrentado a Cortés, son la mejor muestra de ello.

Sólo dos modelos se han revelado prácticos desde el punto de vista operativo en este nuevo contexto de las sociedades anónimas. El que representa Luis Uranga, presidente del Consejo de Administración de un club, la Real Sociedad, en el que las acciones se hallan atomizadas entre una gran parte de sus seguidores, pero que está totalmente legitimado por éstos para tomar todo tipo de decisiones. O el que tiene como máximos exponentes a Jesús Gil o Manuel Ruiz de Lopera, dueños absolutos de sus clubs y ,por lo tanto, capaces de guiar sus destinos sin ningún tipo de cortapisas.

AÑO XXV
Editorial DON BALON, S. A.
DIRECTOR:
Juan Pedro Martínez
SUBDIRECTOR Y DIRECTOR ARTISTICO:
Conrad Quilles Franch
REDACTORES JEFE:
Toni Casals y Julián Gómez Martínez
FOTOGRAFOS:
José Antonio Albert, Carlos Mira, y Rogelio Rengel Jr.
REDACTORES:
Santi Trubat, Ferran Correas, Xavier Esteve, Albert Fibla y Juan Carlos Casas (Madrid).
COMPAGINACION:
David Cazcarra
DOCUMENTACION:
Manuel Márquez
FOTOMECANICA:
Gregorio Franco

COLABORADORES:
José Antonio Loren, Pedro Riaño, Juan José Castillo, Andrea Balducci, y José Emilio Santamaría.
CORRESPONSALES EN ESPAÑA:
Pepe García (Alicante), Eduardo Castañeda (Bilbao), José Palacios (Oviedo), Roberto Urraca (Logroño), Matías Adrover (Mallorca), Sebastián Lorca (Murcia), Patxi Barragán (Pamplona), Rafael Ferrer y Juan Corral (San Sebastián), Javier Martón (Santander), Jesús Gómez (Sevilla), Joaquín Meso (Tenerife), Rafa Monzón (Valencia), Fernando Pastor (Valladolid), Eduardo Pérez Lago (Vigo), Miguel Urbano (Menorca) , Pedro Bosqued (Zaragoza), José Miguel Muñoz (Xérez), Manuel Podio (Albacete), Manuel G. Solano (La Coruña), José R. Rodríguez (Gijón), Josep Felis (Lleida), Jorge Moreta (Salamanca), Carlos González (Mérida) Carlos G. Artiles (Las Palmas) José Luis López (Burgos) y Francisco Javier López (Vitoria).
CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO:
DON BALON (Chile), DON BALON (Perú), Marco Zunino (Italia), Kamen Totev (Bulgaria), Josef Valarik (Chequia), Sreten Pantelic (Yugoslavia), Manos Starampoulos (Grecia), Domenic Aquilina (Malta), Francisco San Jose (Méjico) , Stellan Danielson (Suecia), Sean Creedon (Irlanda), Razvan Toma (Rumania), Edgar Schütz (Austria) Juanjo García (Alemania), Joao Camilo (Portugal), Zbigniew Kumidor (Polonia), Adolfo A. Montejo (Brasil), Margus Luyk (Estonia), Horacio Viola y Carlos Salgado (Argentina), Selçuk Manav (Turquía) Marcelo Tarde (Uruguay), Guillem Balagué (Inglaterra) Antonio Carló (Escocia) y Daniel Devos (Bélgica).
DIRECCION COMERCIAL
José María Castellví
EXCLUSIVA PUBLICIDAD
PRODUCCIONES CONEXION, S.L.
BARCELONA:
Avda. Diagonal, 463 bis, 5º 4º 08036 Barcelona
Teléf. (93) 419 18 06 Fax: (93) 430 36 56
Delegado de zona: German Martínez
PRODUCCIONES CONEXION, S.L.
MADRID:
Cantarranas, 12 1º D 28400 Collado Villalba Madrid
Teléf. (91) 851 86 57
Delegado de zona: Enrique Aguado

REDACCION Y ADMINISTRACION
Avda. Diagonal, 435, 1º 2º, 08036 Barcelona.
Teléf: 209 20 00/209 26 09
Fax: 209 26 11
SUSCRIPCIONES:
Mª Teresa Santanach. Teléf.: 209 26 09
Impresión:
ROTOPRINT Teléf.: 91/675 07 24
28850 TORREJON DE ARDOZ (Madrid)
Distribución:
COEDIS, S. A.
Teléf.: 93/ 680 03 60
MOLINS DE REI-(Barcelona)
Precio: 350 Pesetas.
Canarias, incluida sobretasa aérea en el precio
Depósito legal: B. 38752-1975.
ISSN: 1137-8247

COPYRIGHT

Control difusión:

ESM EUROPEAN SPORTS MAGAZINES

DON BALON es miembro de la asociación de revistas deportivas europeas (ESM) junto con: Kicker (Alemania), A Bola (Portugal), Voetbal Internacional (Holanda), Sport (Suiza), World Soccer (Inglaterra), Foot (Belgica) y Gazzetta dello Sport (Italia).

don balon
En Internet
www.donbalon.es
E-mail lectores:
e.donbalon@mx3.redestb.es
E-mail fotografía:
donbalon@donbalon.es

En corto

Esto pasa

Descontento con su situación, el rumano Denis Serban ha expresado al consejo de administración del Valencia su deseo de volver a su país la próxima temporada.

Tras verle en acción su director técnico, Pepe Pirri, el Real Madrid ha desestimado el fichaje del brasileño Robson Ponte, sobre el que tenía una opción.

André Luiz

El brasileño André Luiz Moreira ha firmado un nuevo contrato con el Tenerife e iniciado los trámites para acogerse al convenio de doble nacionalidad.

La Comisión Antiviolencia ha propuesto imponer una multa de cinco millones de pesetas a Carmelo Sanz, espectador del partido Numancia-Sporting, que saltó al campo en el curso del encuentro.

El pasado día 9 se disputó en el Coliseo Alfonso Pérez, de Getafe, un encuentro entre la selección española de veteranos y un combinado de ex jugadores iberoamericanos para recaudar fondos para los damnificados del ciclón Mitch.

Álvaro

El madridista Álvaro Benito ha viajado a Denver para que los doctores Hopkins y Stegmann examinen su rodilla izquierda. El joven jugador lleva más de dos años lesionado.

Carlos Mira

El Numancia se convertirá en semifilial del Valencia

El Numancia y el Valencia suscribirán próximamente un acuerdo de colaboración que entrará en vigor a partir de la venidera temporada y por el cual el club de Soria tendrá preferencia para la cesión de jugadores -preferentemente de los jóvenes de la cantera valencianista- y la entidad de Mestalla gozará, a su vez, de prioridad a la hora de fichar futbolistas del conjunto numantino. La firma de este pacto, que comportará también ventajas económicas para el Numancia, convertirá a éste en semifilial del Valencia.

Iñaki llegó al Numancia procedente del Valencia antes de que ambos clubs firmaran el acuerdo de colaboración

El Mallorca quiere a Paunovic en propiedad y no ejercerá la opción de compra por Pineda

El Mallorca tiene intención de ejercer la opción de compra por Veljko Paunovic. No así la de Mauricio Pineda. El jugador argentino, por quien el club balear debería pagar 600 millones de pesetas si quisiera ficharlo, volverá al Udinese, pues su juego no ha convencido. En el caso del serbio, aunque éste quiere volver al Atlético, el Mallorca tratará de convencerle y hacerse con sus servicios en propiedad. Su fichaje le costaría 400 millones.

Paunovic quiere volver al Atlético la próxima temporada.

Hesp recibe el premio de DON BALON

El guardameta del Barcelona Ruud Hesp recibió, de manos de nuestro redactor Santi Trubat el premio DON BALON como mejor jugador de la Liga durante el pasado mes de febrero. El cancerbero holandés se mostró agradecido por el reconocimiento y valoró el galardón. Jugador eminentemente regular, Hesp ocupó el primer puesto en el ránking DON BALON de febrero por sus sobresalientes actuaciones en los cuatro encuentros que jugó, en los que no encajó ningún gol.

Carlos Mira

José A. Albert

Mostovoi reactiva la rivalidad Celta-Deportivo

La rivalidad Celta-Deportivo puede reactivarse y vivir uno de los episodios más cruentos de la historia del fútbol gallego si se confirmaran los insistentes rumores que se oyen en Vigo y A Coruña. Según éstos una de las estrellas del equipo de Balaídos, el ruso Alexander Mostovoi ha llegado a un acuerdo con el club de Riazor para jugar la próxima temporada en el *Depor*. El contrato de Mostovoi con el Celta acaba el 30 de junio, lo que quiere decir que llegaría a su nuevo club con la carta de libertad.

El futuro de Mostovoi puede enfrentar de nuevo a Celta y Deportivo.

El portugués Rui Bento, a un paso del Betis

La prensa de Portugal da prácticamente por hecho el fichaje de Rui Bento por el Betis. Defensa central y *libero* del Boavista, de 27 años, el sevillano no es el único club que ha mostrado interés por él. El Celta y el Bari también le quieren. El zaguero luso se formó en la cantera del Benfica, lleva siete temporadas en su actual club formó parte de la selección portuguesa que ganó el Mundial sub-20 en 1.991 y ha sido cuatro veces internacional absoluto.

Los sub-20 de España dan la talla en Nigeria

Carlos Barajas

La selección española sub-20 está respondiendo a las expectativas en el Mundial de Nigeria. El equipo de Iñaki Sáez es uno de los que mejor juego está realizando y se ha situado en el grupo de favoritos al título de un torneo pródigo en sorpresas.

La actuación ante Brasil, en el primer encuentro de España en el campeonato, causó sensación. El 2-0 -goles ambos del barcelonista Gabri- se quedó corto para los méritos acumulados por los jóvenes pupilos de Sáez, que pudieron haber conseguido una goleada de escándalo de haber atinado un poco más en el remate y el portero brasileño no se hubiera mostrado tan acertado.

Al margen de la actuación de los jóvenes españoles, una de las notas destacadas del Mundial es, tras las primeras jornadas, el dominio de las selecciones africanas, mucho más habituadas que las de otros continentes a las elevadas temperaturas bajo las que se disputan los encuentros.

El barcelonista Gabri marcó los dos goles que le dieron el triunfo a España ante Brasil.

Esto pasa

✗ El argentino Martín Palermo, delantero centro del Boca Juniors, puede jugar la próxima temporada en España si el club bonaerense rebaja sus pretensiones económicas. Atlético y Real Madrid se interesan por el jugador, pero los 3.750 millones de pesetas en que está tasado dificultan su fichaje.

✗ José Mari Bakero se ha hecho cargo del Puebla como director técnico. El equipo mexicano fue el último en el que jugó el ex futbolista de la Real Sociedad y del Barcelona. Como entrenador ha fichado el brasileño Manuel Miluir, hasta ahora seleccionador de Andorra.

✗ El presidente del Salamanca, Juan José Hidalgo, ha admitido la posibilidad de dejar en un futuro no lejano la presidencia deportiva del club, aunque seguiría presidiendo el consejo de administración al ser el accionista mayoritario.

Hidalgo

✗ El portero Frode Grodas, de 34 años y nacionalidad noruega, se ha incorporado al Racing de Santander, en el que estará cedido hasta final de temporada. La cesión le cuesta al club cántabro 35 millones de pesetas.

✗ En Tenerife se ha presentado la Plataforma Blanquiazul, grupo de oposición al consejo de administración que preside José Javier Pérez.

Lucarelli

✗ Cristiano Lucarelli, delantero del Valencia, ha sido intervenido quirúrgicamente en Bolonia de una lesión en un tobillo y no podrá jugar en lo que resta de temporada.

En corto

De esto se habla

Kosovo

La tragedia que vive la población albanesa de Kosovo está marcando a sangre y fuego la conciencia mundial. Nadie puede dar la espalda a este genocidio, un drama que nos hace recordar a Hitler y Stalin.

Inevitablemente las reacciones a la guerra en Yugoslavia tienen múltiples matices. Por mucho que sea el dolor que provoca el exilio patético que pone los pelos de punta, está la otra parte. Nadie perdona a Milosevic su diabólica trama, eso está claro. Pero también hay que contar con los ciudadanos serbios inocentes, engañados por su tirano. Entre ellos se hallan familiares de futbolistas que juegan en España que se muestran acongojados y que no comparten, oficialmente al menos, las tesis de la OTAN.

Hay que entender sus preocupaciones, pero es dudoso que su comportamiento goce de excesivas simpatías. Podrían volver a Yugoslavia y defender con armas esa postura. Con buen criterio prefieren, sin embargo, huir de la quema y salvar a sus mujeres e hijos, trayéndolos a España. No es algo que se les pueda reprochar. Se hallan en un paraíso y prefieren seguir en él. No hay duda de que los clubs tienen razones legales abundantes para hacerles cumplir los contratos por duro que esto sea. Tal vez no haya una solución enteramente justa. Pero mirar en una sola dirección no es lo correcto. Los serbios también sufren. Pero son ellos, empezando por Mijatovic y compañía, los que deben terminar con los horrores de Milosevic. Y una forma de hacerlo es no aplaudir ni entender la masacre de inocentes.

Por Juan José Castillo

Cumpleaños feliz

22 — 13-4-77

Leonardo Ángel Biagini
Delantero del RCD Mallorca

28 — 15-4-71

Finidi George
Delantero del Real Betis Balompié

39 — 16-4-60

Rafael Benítez
Entrenador del CF Extremadura

25 — 17-4-74

Víctor Manuel Fernández
Delantero del Real Valladolid

29 — 18-4-70

Francisco Jémez, 'Paco'
Defensa del Real Zaragoza

Los números de Songo'o

Jorge Iglesias

3 países en los que ha desarrollado su carrera profesional: Camerún, Francia y España

4 equipos en los que jugó antes de fichar por el Deportivo: Canon, Toulon, Le Mans y Metz

7 temporadas que estuvo en Francia

122 partidos que disputó en la Liga francesa

35 años que cumplió el pasado 17 de marzo

52 veces que ha sido interncional con la selección de Camerún

96 encuentros que lleva jugados en la Liga española

1 Trofeo Zamora figura en su palmarés

2.000 año en el que finaliza su contrato con el club de Riazor

Hace 20 años

● **EMPATE EN CRAIOVA.** La selección española daba un gran paso en su objetivo de clasificarse para la fase final de la Eurocopa al empatar en Craiova con Rumania (2-2). Georgescu y Dani, ambos por partida doble, marcaban los goles. El triunfo reforzaba el liderato de España en su grupo.

● **CRISIS MATRIMONIAL.** El holandés Johan Neeskens, jugador del Barcelona, vivía una delicada situación personal. Según la prensa de su país, había estado a punto de suicidarse debido a problemas en su matrimonio.

● **EL CSD, CONTRA LA HUELGA.** El director del Consejo Superior de Deportes, Benito Castejón, declaraba en DON BALON, a propósito de la reciente huelga de futbolistas: "Ha sido improcedente, y los jugadores han sido los únicos perjudicados". El máximo dirigente del deporte español dejaba también claro que "el dinero de las quinielas es del Estado y no de los deportistas, clubs o jugadores".

Realiza tu pedido por teléfono. Es más cómodo y rápido

Tel: 902 442 433

Internacional: +34/915 93 35 99

De lunes a sábado: De 10:30h a 14h y de 17h a 20:30h

Fax: 914 47 03 65

FUTBOL TOTAL

INTERNET: www.futboltotal.com
info@futboltotal.com
ventas@futboltotal.com

Visita nuestra tienda en la calle Eloy Gonzalo, 7. Madrid

ENVIOS INMEDIATOS

CON FÚTBOL TOTAL TU ÚNICO PROBLEMA SERÁ ELEGIR

GARANTIA TOTAL

REAL MADRID 1ª

Tallas: S,M,L,XL
Ref. RM500
8.995 Pts/54,06€

REAL MADRID 2ª

¡Oferta! 7.695 Pts/Ud.
Tallas: L,XL
Ref. OD009
~~8.995~~ Pts/~~54,06~~€

REAL MADRID 3ª

¡Oferta! 7.695 Pts/Ud.
Tallas: L,XL
Ref. OD030
~~8.995~~ Pts/~~54,06~~€

F.C. BARCELONA 1ª

Tejido Dri-Fit
Tallas: S,M,L,XL
Ref. BA200
9.795 Pts/58,87€

F.C. BARCELONA 2ª

Tejido Dri-Fit
¡Oferta! 6.995 Pts/Ud.
Tallas: L,XL
Ref. OD007
~~9.795~~ Pts/~~58,87~~€

AT. MADRID 2ª

¡Oferta! 6.995 Pts/Ud.
Tallas: L,XL
Ref. OD031
~~8.295~~ Pts/~~49,85~~€

VALENCIA 2ª

Tallas: L,XL
Ref. ES301
7.995 Pts/48,05€

BETIS 1ª

¡Oferta! 6.995 Pts/Ud.
Tallas: S,M,L,XL,XXL
Ref. OD032
~~8.295~~ Pts/~~49,85~~€

BETIS 2ª

¡Oferta! 5.995 Pts/Ud.
Tallas: M,L,XL
Ref. OD003
~~8.295~~ Pts/~~49,85~~€

ATHLETIC BILBAO 2ª

¡Oferta! 5.995 Pts/Ud.
Tallas: L,XL
Ref. OD002
~~8.195~~ Pts/~~49,25~~€

JUVENTUS 1ª

Tallas: M,L,XL
Ref. JU100
8.995 Pts/54,06€

JUVENTUS 3ª

Tallas: S,L,XL
Ref. JU102
8.995 Pts/54,06€

PARMA 1ª

Tallas: L,XL
Ref. IT102
7.995 Pts/48,05€

PARMA 2ª

Tallas: L,XL
Ref. IT103
7.995 Pts/48,05€

INTER MILAN 1ª

Tallas: S,M,L,XL
Ref. IT108
8.295 Pts/49,85€

BAYERN MUNICH 1ª

¡Oferta! 6.995 Pts/Ud.
Tallas: M,L,XL
Ref. OD005
~~7.995~~ Pts/~~48,05~~€

BAYERN MUNICH C.L.

¡Exclusiva!
Tallas: L,XL
Ref. AL800
9.495 Pts/57,07€

BORUSSIA DORTMUND 1ª

Tallas: L,XL
Ref. AL022
7.995 Pts/48,05€

BORUSSIA DORTMUND 2ª

Tallas: L,XL
Ref. AL890
7.995 Pts/48,05€

BENFICA 1ª

Tallas: L,XL
Ref. OT056
8.995 Pts/54,06€

MANCHESTER UTD. 3ª

¡Novedad!
Tallas: L,XL
Ref. MU115
8.995 Pts/54,06€

LIVERPOOL 2ª

Tallas: L,XL
Ref. IN101
9.995 Pts/60,07€

TOTTENHAM 1ª

Tallas: L,XL
Ref. IN103
9.995 Pts/60,07€

CROACIA 1ª

Tallas: L,XL
Ref. SE358
7.995 Pts/48,05€

DINAMARCA 1ª

¡Novedad!
Tallas: XL
Ref. SE710
9.495 Pts/57,07€

Tu camiseta con Nº y Nombre (de tu jugador preferido o el tuyo propio) Por sólo **1.800** Ptas más

RECUERDA: Si no quedas satisfecho te devolvemos tu dinero

NOMBRE _____

CALLE _____

C.POSTAL _____ POBLACION _____

PROVINCIA _____ TELEFONO _____ (Dato obligatorio)

PAGO CONTRARREMBOLSO ☐

PAGO TARJETA CREDITO ☐

Nº TARJETA _____

FECHA CADUCIDAD _____ FIRMA (ADULTO) _____

NOTA: PARA PAISES NO COMUNITARIOS ES OBLIGATORIO EL PAGO CON TARJETA.

VALIDO ORIGINAL O COPIA DEL CUPON

UDS.	REF.	ARTICULO	TALLA	Nº	NOMBRE	PRECIO	IMPRESION	TOTAL
1	RM500	REAL MADRID 1ª EJEMPLO	XL	8	MIJATOVIC	8.995	1.800	10.795

ENVIAR A: FUTBOL TOTAL
APDO. CORREOS 10664
28080 MADRID

EUROPA: 2.500 Ptas. CORREO CERTIFICADO

RESTO DEL MUNDO: CONSULTAR PRECIO

ESPAÑA: 890 Ptas. AHORA SUS ENVIOS CON POSTAL EXPRES + RAPIDOS Y SEGUROS

GASTOS DE ENVIO _____

TOTAL PESETAS _____

En corto

Los árbitros

La unificación de criterios en el colectivo arbitral brilla por su ausencia no sólo en aspectos técnicos, también en los disciplinarios. Mientras unos enseñan tarjeta amarilla a quienes muestran una camiseta debajo de la suya, otros ni siquiera llaman la atención a quienes lo hacen.

SÍ

a Rafa Benítez. Lo más fácil para él habría sido ponerse del lado del consejo de administración del club, pero el técnico del Extremadura está con sus jugadores en el caso que les enfrenta con los dirigentes.

NO

al absurdo *pique* dialéctico que, después del *derby* vasco, mantuvieron **Luis Fernández** y **Bernd Krauss**. ¿Por qué pierden el tiempo tratando de herir al rival en lugar de preocuparse por sus equipos?

SUBEN

Soler,
defensa del RCD Mallorca

Su condición física sigue siendo envidiable. Hay pocos jugadores en España, de su edad (34 años) y más jóvenes, que estén en tan buena forma como Miquel Soler. El *carrilero* catalán está llevando a cabo una magnífica campaña en el Mallorca.

Sánchez,
delantero del RC Celta

Lleva el gol en la sangre. Ya no juega tan en punta como hace unos años, ni actúa con la asiduidad de otros, pero eso no es óbice para que Juan Sánchez sea el máximo realizador de su equipo. El delantero valenciano siempre responde.

Tamudo,
delantero del RCD Espanyol

Reclamado por el Espanyol en diciembre, a Raúl Tamudo le ha costado más de lo que esperaba cuando retornó del Lleida hacerse con la titularidad. En cuando Brindisi le ha dado minutos, el joven delantero ha demostrado que en él hay madera.

BAJAN

Marcos,
portero del Racing de Santander

La lesión de Ceballos le dio la oportunidad de ocupar la titularidad. Quizá porque acusa en demasía la inactividad, el rendimiento de Fernando Marcos no ha sido el esperado. Con él, la portería del Racing es más vulnerable.

Julio César,
defensa del Real Valladolid

Poco a poco su estrella se ha ido apagando. De ser uno de los defensas más jóvenes y de mayor proyección de la Liga, el brasileño Julio César Santos ha pasado a ser un habitual del banquillo. Sus actuaciones son cada vez más esporádicas.

Pompei,
centrocampista del Real Oviedo CF

Un jugador de su experiencia no puede reaccionar como él lo hizo en el Camp Nou cuando su entrenador, Fernando Vázquez, le sustituyó. Una cosa es querer seguir jugando y otra, comportarse como Roberto Fabián Pompei cuando dejó el césped.

Quién te ha visto Y quién te ve Raúl

Colchonero desde su más tierna infancia, Raúl González era feliz vistiendo la camiseta rojiblanca. En aquella época, mientras soñaba con llegar algún día al primer equipo del Atlético de Madrid, se hartaba de marcar goles en uno de los conjuntos de las divisiones inferiores de la entidad, del que además era el capitán. Poco después Jesús Gil decidió la supresión de la cantera de su club y se acabó el sueño de Raúl y de sus pequeños compañeros. Aquella medida cambió su vida. El Real Madrid le abrió sus puertas e hizo uno de los mejores fichajes de su historia.

Concurso 'Una para ti'

asics

don balón

Las 80 sudaderas 'Asics' ya tienen dueño.

Esta es la lista de los afortunados que acertaron que el jugador de la foto es Roberto Mancini y fueron escogidos por sorteo:

APRAIZ MANIEGA, Alexander	Bilbao	Vizcaya
ARJONA TORIBIO, Juan Antonio	Barcelona	
ARROYO ESPINOSA, Rodrigo	Burgos	
AZARRA ESCRIVA, Carlos	Gandia	Valencia
BACHES SOLER, Albert	Barcelona	
BALBAS SALVATIERRA, Jesùs	L'Hospitalet	Barcelona
BARROSO GONZÁLEZ, Oscar	Sanlucar de Barrameda	Cádiz
BORRAJO POZA, Francisco	Baños de Molgas	Ourense
BRAVO MARTÍNEZ, Manuel	Bilbao	Vizcaya
BUJAN PARRILLA, Juan Luis	Melide	A Coruña
BUJOSA CORTÉS, Emilio	Palma de Mallorca	Baleares
CABANRON MONTOYA, Mª Angeles	Santander	Cantabria
CABRERA LORA, Miguel	Almendralejo	Badajoz
CAMPOS SÁNCHEZ, Manuel	León	
CANO CARRION, Manuel	La Algaba	Sevilla
CARMENA MAGAN, Alejandro	Añover de Tajo	Toledo
CEBRIAN PINO, Javier	Palencia	
CECILIO PÉREZ, Miguel	Sevilla	
CORTINA MENDEZ, Rodrigo	Gijón	Asturias
COSTAS CARRERA, Iván	Gijón	Asturias
DE LA CUESTA OLAIZOLA, Eneko	San Sebastián	Guipuzcoa
DE ROSE PLAGARO, Javier	Pamplona	Navarra
DELFÍN CARMELO, Domingo	Valladolid	
DESTAR GONZÁLEZ, Abel	Vigo	Pontevedra
ESPINO ALAMO, Francisco Juan	Ingenio	Las Palmas de G. Canaria
FORES IGLESIAS, Marcos A.	Madrid	
FUENTES COBOS, Marcos	Cordoba	
GALLEGO OLEA, Juan Carlos	Andoain	Guipuzcoa
GARCIA NIETO, Juan Manuel	Santa Amalia	Badajoz
GARRIDO DOMÍNGUEZ, German	Vigo	Pontevedra
GÓMEZ JIMÉNEZ, Rafael	Cordoba	
GÓMEZ ROCHE, Juan Jose	Zaragoza	
GONZÁLEZ DIAZ, Héctor	Gijón	Asturias
GÓNZALEZ SOMOUPILA, Juan Antonio	Vvda. de la Fuente	Ciudad Real
HERMO SÁNCHEZ, Santiago Daniel	Santiago de Compostela	A Coruña
HERNÁNDEZ PATÓN, Miguel Angel	Mérida	Badajoz
HERROJO HERNÁNDEZ, Antonio	El Vendrell	Tarragona
HOZ NOGUERA, Luis	Caceres	
IRISARRI ETXEBERRIA, Mikel	Tolosa	Guipuzcoa
JARDON SUÁREZ, David	Llanera	Asturias
JIMÉNEZ BODAS, José Luis	Madrid	
KATRIB KATRIB, Osama	Barcelona	
LÓPEZ RODRÍGUEZ, Leopoldo	Cornella	Barcelona
LÓPEZ URCAL, Francisco José	Almería	
LÓPEZ VIDAL, Alejandro	San Miguel de Dueñas	León
MANZANOS SERRATE, Félix	Albacete	
MARTIN BONFILL, Rufino	Santa Barbara	Tarragona
MARTÍNEZ ESPARZA, José Mª	Tafalla	Navarra
MARTÍNEZ RICHART, Ignacio	Murcia	
MORALES SILES, Juan Carlos	Algeciras	Cádiz
NEVADO ROMERO, Sergio	Huelva	
NICOLAI MARTÍN, José	Migueiturra	Ciudad Real
ONCALADA MORO, Jesús M.	Valladolid	
OSTRAIZ BORNIQUEL, Antonio	Chodes	Zaragoza
PAGAN PEÑALVER, Antonio Javier	Alhama de Murcia	Murcia
PERAL SERRANO, José	Sevilla	
PÉREZ BASTON, José	Jerez de la Frontera	Cádiz
PIÑEIRO RODRÍGUEZ, José Manuel	A Pontenova	Lugo
PRIETO GARCÍA-CEVIGON, Pablo	Madrid	
RAJADELL RIOSALIDO, José Mª	Zaragoza	
RECIO ULLOA, David	Burgos	
REGUEIRO LANZOS, José Luis	San Juan de la Arena	Asturias
REYES GARCÍA, Miguel	Las Palmas	
ROCA I CLARET, Roger	Terrassa	Barcelona
RUÍZ ORTÍZ, Iván	Miranda de Ebro	Burgos
RUÍZ SAGUNTO, Diego	Cuenca	
SANTOS BUENO, Alonso	Huesca	
SANTOS VÁZQUEZ, Francisco Javier	A Coruña	
SEGOVIA DIEZ, Antonio	El Escorial	Madrid
SEMPERE TRUJILLO, Joaquín	Santa Pol	Alicante
SERRANO CASADO, Rubén	Madrid	
SEVILLA TREJO, Francisco	Cardedeu	Barcelona
SIERRA ÁLVAREZ, Alfredo	Guadalajara	
SUBERO ARPON, Santiago	Calahorra	La Rioja
TEROL MIRAVALLS, Vicente	Albevic	Valencia
VALERA PÉREZ, Xacobo	Ourense	
VELASCO GARCÍA, Iván	Granada	
VERA PLATERO, José Manuel	Mataró	Barcelona
VILLAGRA ALONSO, Jorge	Vitoria	Álava
VILLALBA RODRÍGUEZ, Alejandro	Sevilla	

Roberto Mancini

Los *tulipanes* del Barça han demostra

¿Holandeses

Precio 8

Ajustado en todos los casos. Kluivert, el más caro, costó, por ejemplo, la mitad de lo que Rivaldo o Anderson

Calidad 8

Todos son internacionales y en el Mundial '98 formaron la columna vertebral de la Holanda semifinalista

Rendimiento 8

A excepción de Zenden, todavía verde, el resto ha rendido a un nivel entre aceptable y excelente

Jordi A. Albert

do, pese a todo, ser extranjeros válidos, profesionales y rentables

s? Sí, gracias

Carácter 9

Se han integrado bien al club y a la ciudad, son agradables en el trato, nada conflictivos y muy accesibles

Profesionalidad 10

Ni las críticas, ni el ambiente hostil, ni jugar lejos de su demarcación habitual han sido motivo de queja

La holandización del Barcelona es motivo de burla incluso entre algunos de sus propios aficionados. Ocho holandeses, cuerpo técnico al margen, figuran en la nómina azulgrana. ¿Demasiados? Quizá sobre alguno. Sin embargo, en líneas generales, los *tulipanes* del Barça han estado a la altura de lo que se le exige a un jugador extranjero, venga de donde venga. Buenos, bonitos y baratos. Con denominación de origen.

Santi Trubat

Hesp
Del anonimato a la gloria

Edad: 33
Procedencia: .....Roda J. C.
Precio fichaje .....350 millones
Cláusula .....5.000 millones
Fin de Contrato 2000

Trayectoria como azulgrana

Temp.	PJ	G	Ranking DB
97-98	36	-	6,6
98-99*	28	-	6,6

*Hasta la jornada 28.

Uno de los mejores negocios de la historia reciente del Barcelona. Llegó para ser suplente de Vítor Baía, pero desbanco de la titularidad al portugués convirtiéndose en uno de los pilares del equipo. Sus guantes son una garantía de seguridad.

Reiziger
Joven, veloz y disciplinado

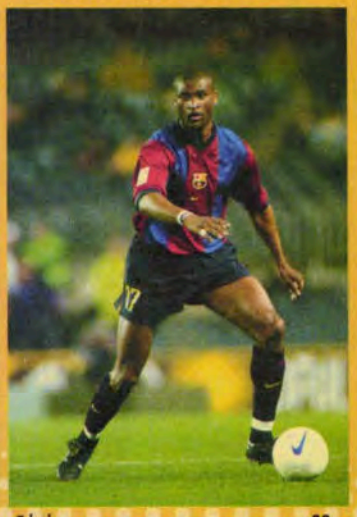
Edad: 25
Procedencia: .....Milan A.C.
Precio fichjaje .....750 millones
Cláusula .....5.000 millones
Fin de Contrato 2002

Trayectoria como azulgrana

Temp.	PJ	G	Ranking DB
97-98	29	0	5,2
98-99*	18	0	5,8

Discípulo de Van Gaal en el Ajax, no es un jugador de grandes dotes técnicas, pero sabe ajustarse a las exigencias del técnico, sobre todo en una defensa de tres. Es un marcador pegajoso y disciplinado que utiliza su rapidez más para defender que para atacar.

Bogarde
Un sabueso infranquable



Edad: 28
Procedencia: .....Milan A.C.
Precio fichaje .....700 millones
Cláusula .....5.000 millones
Fin de Contrato 2001

Trayectoria como azulgrana

Temp.	PJ	G	Ranking DB
97-98	19	2	5,6
98-99*	-	-	-

Llegó al Barça en el mercado de invierno 97-98 como solución a un problema puntual de Van Gaal, que buscaba un zaguero que se manejase bien en el uno contra uno defensivo. De portentoso físico, es una garantía en misiones secantes. Pregúntenle a Mijatovic.

F. de Boer
El mariscal del área

Edad: 28
Procedencia: .....Ajax
Precio fichaje .....1.570 millones
Cláusula .....10.000 millones
Fin de Contrato 2002

Trayectoria como azulgrana

Temp.	PJ	G	Ranking DB
98-99*	9	1	6,4

Es el '3' ideal en la nomenclatura del Barça de Van Gaal, como Koenam lo fue en el de Cruyff. Pilar de la zaga azulgrana, es un verdadero fuera de serie, dominador del espacio, rápido en el cruce, preciso en el pase y buen rematador de cabeza.

Fotos: José A. Albert y Carlos Mira

Holandeses

Relevado de su cargo tras la llegada de Louis Van Gaal, Bobby Robson se pasó un año entero viajando por medio mundo en busca de jugadores interesantes para el Barcelona. Turismo bien pagado el del inglés -que conservaba su sueldo de 200 millones de pesetas- porque a la postre ninguno de sus recomendados convenció al nuevo técnico. Con la aplicación de la *sentencia Bosman*, Josep Lluís Núñez dijo que, en adelante, el reto del club habría de ser la creación de un red humana y documental gracias a la cual controlar la totalidad del mercado futbolístico mundial. Pero Van Gaal no parece necesitar de

Los holandeses, al menos los del Barça, son un ejemplo de profesionalidad a todos los niveles

Una gran familia. *Al contrario que otros extranjeros, a los holandeses les cuesta poco hacerse a una nueva vida en un país distinto al suyo. Obviamente, si en el nuevo hogar ya viven un montón de paisanos, el trago es menor. Y ser holandés en el Barça no es, desde luego, para sentirse extraño. No obstante, los Hesp, Cocu, Reiziger y compañía han dado muestras de ser, al margen de buenos profesionales, excelentes personas. Incluso Kluivert, polémico en sus años en el Ajax y en el Milan, parece haber sentado la cabeza con el aire de Barcelona. De los cuatro protagonistas de la foto, tres han tenido descendencia en la capital catalana, mientras que Kluivert espera su segundo hijo. Buenos futbolistas, buena gente.*

'EMD'

R. de Boer
Polivalencia, potencia y clase

Edad: 28
Procedencia: ..... Ajax
Precio fichaje ..... 1.430 millones
Cláusula ..... 10.000 millones
Fin de Contrato 2002

Trayectoria como azulgrana

Temp.	PJ	G	Ranking DB
98-99*	8	0	5,7

Elegido dos veces mejor jugador de la Liga holandesa, es un '7' potente, hábil, buen centrador y goleador, aunque la presencia de Figo le obliga a jugar en una posición más retrasada, menos cómoda y más sacrificada. Lo mejor de su fútbol está por llegar.

Cocu
Mejor cuanto más cerca

Edad: 28
Procedencia: ..... PSV Eindhoven
Precio fichaje ..... Libre
Cláusula ..... 5.000 millones
Fin de Contrato 2003

Trayectoria como azulgrana

Temp.	PJ	G	Ranking DB
98-99*	27	8	5,7

Las necesiadades del guión le llevaron a ocupar la demarcación de lateral izquierdo, posición en la que naufragó. Como '10' o mediapunta por detrás del '9' ha dado la medida de sus posibilidades gracias a su trabajo, calidad y llegada al área rival.

Zenden
Un extremo aún por explotar

Edad: 22
Procedencia: ..... PSV Eindhoven
Precio ..... 800 millones
Cláusula ..... 5.000 millones
Fin de Contrato 2003

Trayectoria como azulgrana

Temp.	PJ	G	Ranking DB
98-99*	20	0	5,3

Jugador revelación en Holanda la temporada pasada y habitual en la *oranje* con Hiddink y también con Rijkaard, es un extremo zurdo, eléctrico , habilidoso y vertical, pero algo verde para triunfar en el Barça. El tiempo dirá si valió la pena su fichaje.

Kluivert
Inteligencia, calidad y gol

Edad: 22
Procedencia: ..... Mllan A.C.
Precio ..... 2.100 millones
Cláusula ..... 6.000 millones
Fin de Contrato 2002

Trayectoria como azulgrana

Temp.	PJ	G	Ranking DB
98-99*	25	10	6,3

No es un goleador nato, pero ya ha marcado 10 goles en Liga. Aunque actúa en posición de '9', Van Gaal le prefiere a Anderson por su calidad individual, potencia física y visión de juego, fundamentales para abrir espacios y asistir a otros compañeros.

tanta infraestructura. De los 13 extranjeros fichados por el Barcelona desde su llegada, ocho son holandeses. De ellos, cinco fueron discípulos suyos en el Ajax campeón de Europa 94-95.

La presencia de holandeses en el Barcelona ha sido moneda de cambio durante las tres últimas décadas. De Rinus Michels a los hermanos De Boer, 17 holandeses, entre jugadores y técnicos, han desfilado por el Camp Nou. Sucede, sin embargo, que la situación se ha visto corregida y aumentada en poco tiempo. Hace tres años, siendo Robson técnico azulgrana, no había ni un solo *tulipán* en la nómina barcelonista. Hoy son 12, ocho jugadores y cuatro técnicos.

Calidad. Efectivamente, la realidad azulgrana es, cuando menos, curiosa. No es normal que un club de poderosísimos recursos económicos y teniendo a su disposición un mercado amplísimo de jugadores cierre sus miras en un sólo país. El club catalán ha sido por ello motivo de ácidos comentarios en España y en Europa. Incluso muchos de sus seguidores son críticos con esta situación.

Cuando Rivaldo se lamentaba de no jugar en su puesto, Cocu tragaba saliva actuando como lateral izquierdo

Pero la anormalidad no debe confundirse con el desatino. Que sean muchos no significa que sean malos. La globalidad, es decir, la política de fichajes de Van Gaal, ha llegado a ocultar lo concreto, o lo que es lo mismo, la calidad de los jugadores que ha fichado. Y, en este sentido, el acierto es grande.

Dijo Núñez en la presentación de los gemelos De Boer que prefería tener **"ocho holandeses que ocho vascos"**, en alusión al Barça de Cruyff. No es eso. Añadió el presidente que era mejor que los extranjeros de un equipo fueran del mismo país que tener un búlgaro, un danés y un holandés. Tampoco es eso. Sí llevaba razón Núñez cuando dijo que los holandeses son **"grandes pro-**

Cada oveja con su pareja

José A. Albert

En su afán por fichar compatriotas, Louis Van Gaal no hecho si no lo que tantos y tantos entrenadores extranjeros hicieron con anterioridad en el Barça y en otros equipos, esto es: apostar por lo que mejor conoce, sólo que antes el cupo de foráneos era mucho más reducido. Michels tuvo a Cruyff y Neeskens, Latekk a Schuster, Menotti a Maradona, Venables a Lineker y Hugues... Arrigo Sacchi hizo lo propio este verano con su italo-Atlético. El verdadero problema de la aglomeración de extranjeros de un mismo país aparece generalmente a posteriori, cuando se cambia al entrenador. ¿Qué pasará si al sustituto de Van Gaal no le gustan los holandeses?

Holandeses

fesionales y buena gente". Aunque a los jugadores no se les ficha por tener buen corazón, los holandeses, al menos los del Barça, han sido un ejemplo de lo que debe ser un profesional a todos los niveles, incluso en un ambiente muchas veces hostil que les ha ridiculizado por el simple hecho de ser muchos del mismo sitio en un mismo equipo.

Uno por uno. Es muy recomendable apostar por la política de cantera. Pero, puestos a fichar extranjeros, su procedencia es, seguramente, lo de menos. Poco le importa a un canterano que quien le quite el puesto sea holandés o rumano.

De hecho, el Barça no es el equipo español con mayor número de extranjeros, ni tiene menos canteranos que en temporadas anteriores. Así las cosas, lo justo es analizar y juzgar individualmente a cada jugador. Y, en este sentido, el resultado es altamente positivo. Los ocho holandes del club catalán son internacionales con su selección, al menos cinco (Hesp, Kluivert, Cocu y los De Ber) son jugadores de contrastada calidad internacional y todos, del primero al último, han mantenido un comportamiento impecable en público y en privado desde que ficharon por el Barcelona. Cuando Rivaldo se lamentaba de que Van Gaal no le hacía jugar en su posición, Cocu tragaba saliba actuando como lateral izquierdo, una demarcación que no es la suya y que le costó el abucheo de la afición azugrana. Hay más casos. Reiziger ha jugado de casi todo sin rechistar - cosa que no hizo Giovanni- y Ronald de Boer no ha dicho esta boca es mía porque el técnico le ha colocado bastantes metros más atrás de su posición natural. Son detalles.

Dentro del vestuario, lógicamente, los holandeses mantienen una estrecha relación entre ellos por cuestiones de afinidad que se ha ampliado incluso a sus familias, pero no son un clan, ni un grupo cerrado. Todo lo contrario. Su relación con el resto de miembros de la plantilla es fluída, incluso para aquellos que ven en lo *tulipanes* una amenaza para su puesto en el equipo. La mayoría ya habla castellano, aprendido en pocas semanas en algunos casos, y los que no, como los De Boer, acuden a clases particulares.

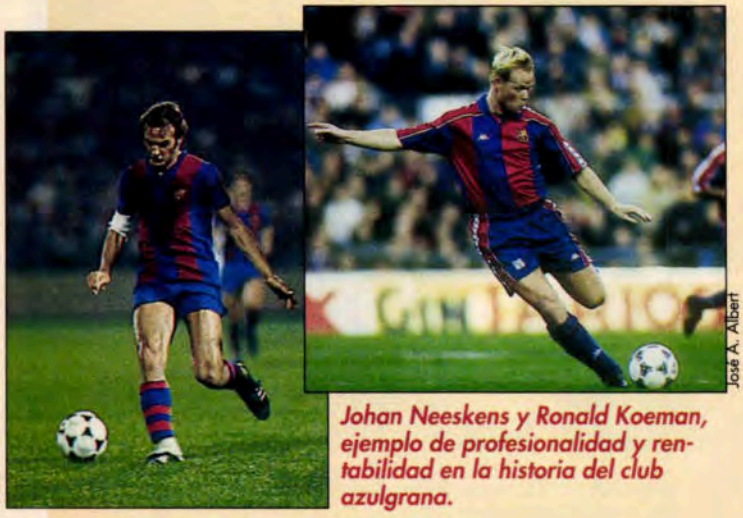
José A. Albert

Kluivert y Cocu. 18 goles les contemplan. El ex del Milan se ha convertido, además, en el mejor asistente del equipo, mientras que el otrora '10' del PSV mantiene su línea ascendente.

Buenos. Futbolísticamente hablando, la relación calidad-precio está muy ajustada en todos los casos. Los ocho han costado 7.700 millones, menos de lo que valieron Rivaldo y Anderson juntos. El más barato fue Cocu, que llegó del PSV con la carta de libertad. Tras unos meses sacrificado por el bien común, Van Gaal lo devolvió a su posición natu-

Marcados por el naranja

Holandeses del pasado...



ADB

José A. Albert

Johan Neeskens y Ronald Koeman, ejemplo de profesionalidad y rentabilidad en la historia del club azulgrana.

El desembarco holandés en *can Barça* se inició en la temporada 71-72 con el fichjaje de Rinus Michels que, como Van Gaal, había hecho al Ajax campeón de Europa. En la 73-74 llegó Cruyff y en la 74-75 Neeskens. Tras una década sin *tulipanes*, volvió la fiebre. En la 88-89 Cruyff regresó como técnico, fichando a Koeman en la 89-90 y a Witschge en la 91-92. En la 96-97 hubo otra vez vacío y en la 97-98, ya con Van Gaal, se inició la avalancha.

... y del futuro

Al contrario de lo que lo que afirmaba una antigua serie televisiva, con ocho no basta. Para la próxima temporada, Van Gaal tiene a un par más de paisanos en cartera, ambos porteros. Van Gaal quiere al meta del Ajax, Edwing Van der Sar, como relevo de Hesp, de 33 años. No obstante, el Manchester United, que busca sustituto para Schmeichel, puja fuerte. La otra opción es el joven portero del AZ Oscar Moens, suplente de Van der Saar en la selección.

Carlos Mira

Voetbal!

Suma y sigue. Van Gaal quiere a su compatriota del Ajax, Van der Sar, para tomar el relevo de Hesp. Moens, del AZ, es otra opción.

José A. Albert

Trece extranjeros han aterrizado en el Camp Nou desde que Van Gaal es técnico del Barcelona, ocho de ellos holandeses. Tres 'tulipanes' llegaron en la temporada 97-98 y cinco más en la 98-99. Van der Lem, Hoek y Koeman, amén del propio Van Gaal, completan la nómina de holandeses en el Camp Nou

Un Barça mecánico

El Milan de Sacchi lo ganó todo con Gullit, Rijkaard y Van Basten, tres ex 'ajacied'. ¿Alguien habló de 'Milanajax'?

ral y hoy es el tercer máximo goleador del equipo. El segundo es Kluivert, con diez dianas, un delantero que ya ha dejado su sello de calidad. Los De Boer costaron cada uno bastante menos de lo que alguien pagará por Míchel Salgado y son, tanto uno como otro, dos excelentes jugadores en sus respectivas demarcaciones. Y qué decir de Hesp. Si los 350 millones que Núñez pagó por él no son rentables es porque con sus extraordinarias actuaciones convirtió en inútil la inversión realizada con Vítor Baía. Reiziger y Bogarde son los menos brillantes del grupo, pero suelen cumplir con rigor la misión que les encomienda Van Gaal, sea en el puesto que sea. Zenden, cuyo trapaso costó 800 millones, tiene más predicamento en Holanda que en el Barça, pero sus 22 años le conceden al menos un margen de confianza.

Este es, seguramente, el juicio más justo a los holandeses del Barça. La realidad. Extranjeros serios, profesionales y buenos. ¿*Barçajax*? El chascarrillo es el precio a pagar. El Milan de Sacchi lo ganó todo con una tripleta de oro formada por tres ex *ajacied*, Gullit, Rijkaard y Van Basten. ¿Alguien habló de *Milanajax*?

Fotos: Carlos Mira

Que un jugador sea internacional con su país no siempre es un dato acreditativo de su calidad. Serlo con Holanda, potencia mundial a nivel de seleeciones, es ya un dato a tener en cuenta. Ser mundialista con la *oranje*, un honor al alcance de muy pocos. Y llegar a semifinales, un síntoma de que hay buen material. Holanda fue cuarta en el Mundial de Francia con ocho jugadores del Barcelona, la mayoría de ellos habituales en el once titular. Sólo Hesp, suplente de Van der Saar, no llegó a debutar. La columna vertebral de la *naranja mecánica*, el equipo que probablemente mejor fútbol desplegó en la Copa del Mundo, es la misma que la del Barça. No siempre copiar es malo.

Afectuosamente a los lectores de "Don Balón"

Baró

"Quizá dentro de año y medio se hable del Plan de Saneamiento..."

Es astuto y tiene buen reflejo dentro de un alto nivel intelectual. Antonio Baró, presidente de la Liga de Fútbol Profesional, personifica la diplomacia, pero aquella del señorío. Sus declaraciones se han de leer despacio, analizar e intuír entre líneas lo que dice en el trasfondo de lo que está diciendo, de lo que quisiera decir y no quiere porque no puede ni debe hacerlo. Pero entre insinuaciones y posibilidades afronta cuestiones de actualidad que, eso sí, se han de leer despacio, sabiéndolas interpretar.

DON BALON.- ¿Cómo está el fútbol de pulsaciones?
-Muy elevado, económica y deportivamente.

db.- ¿Elevado o desfasado?
-Elevado, insisto. Desfasado, hoy en día, todavía no.

db.- ¿Pagar cuatro mil millones de pesetas por un futbolista no es un desfase?
-Es mucho dinero, aunque no entro a juzgar lo que pagan los clubes a los futbolistas, Dios me libre.

db.- ¿Estos gastos no son la consecuencia de elevados ingresos, como el disparo de las televisiones?
-El disparo de las televisiones sólo ha afectado a unos cuantos clubs. Todos han tenido incremento, pero no todos pueden pagar 4.000 millones por un jugador.

db.- ¿Usted no lo haría?
-No, por definición.

db.- ¿El fichaje de extranjeros no es más moda, alarde, que necesidad?
-Hay cuatro tipos de jugadores: los españoles, los nacionalizados, los comunitarios y los extranjeros.

"Deportiva y económicamente el fútbol está muy elevado de pulsaciones. Desfasado, todavía no. En lo deportivo es igual que hace cien años, pero en lo económico no"

db.- ¿Demasiados foráneos, no?
-Yo diría que sí. Cuando se produjo la sentencia Bosman me dijeron que no se cumpliría en España. Pero yo dije que sí, y se está cumpliendo.

db.- ¿Recuerda aquellos tiempos en que los equipos tenían en sus plantillas mayoría de jugadores propios con algún refuerzo?
-Sí, claro que lo recuerdo. Empecé en el mundo del fútbol a los 13 años, a los 15 jugaba y a los 19 entrenaba a un grupo de niños en Las Planas.

db.- Era mucho más bonito...
-Era distinto, ahora no hay ningún club que pueda apoyarse en aquellas ideas.

db.- El aumento de gastos ha sido progresivo: Kubala, Di Stéfano, Ben Barek, Puskas, Kocsis, Rial, Wilkes...
-Decían que los jugadores extranjeros venían para enseñar a los nacionales. Y ahora vienen a jugar, aunque puedan enseñar, qué duda cabe.

db.- Pero en muchos casos, más que enseñar, aprenden...
-En algunos casos sí.

db.- La progresión, sin embargo, se ha desorbitado en los últimos tiempos...
-Porque los clubs tienen mayores ingresos y siguen siendo exactamente iguales. Siempre digo que el fútbol es igual que hace cien años, menos económicamente. Uno queda campeón, dos descienden, promocionan... Deportivamente es igual, pero en lo económico es distinto.

db.- ¿No se va hacia un nuevo Plan de Saneamiento?
-Le contestaré dentro de un año y medio o de dos. Privada, particular o públicamente.

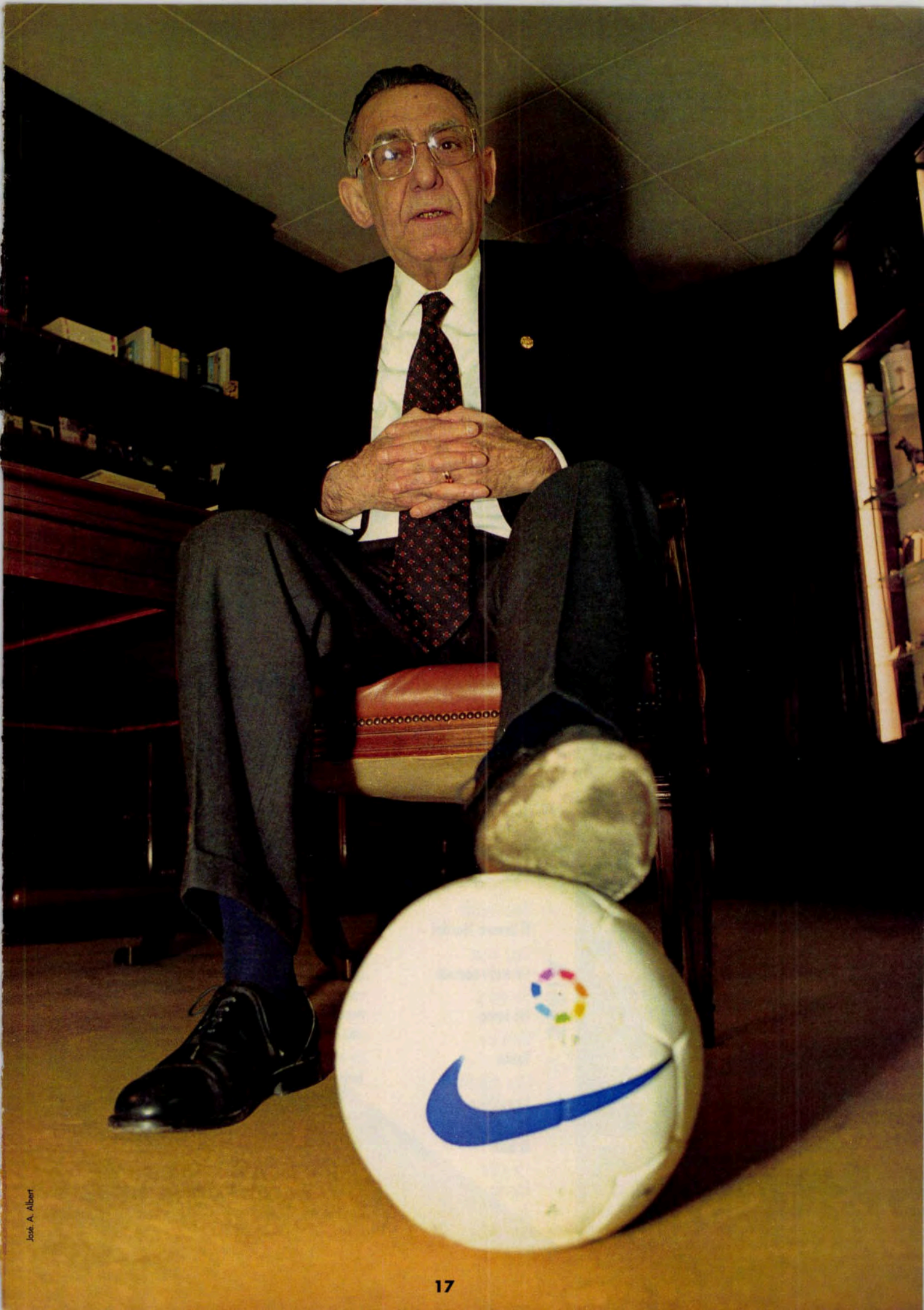
db.- Tuve el placer de entrevistarle cuando se aprobó el Plan y me dijo que sería el único, que no habría ninguno más...
-Le responderé dentro de un año y medio o de dos.

db.- Se trataba de que los clubs partieran de cero y siguen perdiendo dinero...
-Fueron unos 32.000 millones de pesetas, me

Estudio grafológico *Leonardo Azcona*

Persona de gran sociabilidad, carácter conciliante y trato cordial. Con notables recursos diplomáticos, utliza con habilidad el protocolo como instrumento de interacción social. Su carácter carismático, capacidad de seducción y oralidad le dotan de un fuerte poder de convicción. De sólidos ideales y fuertes principios, hace gala de una gran coherencia personal, equilibrio, sentido común y objetividad. En su actividad desarrolla las tareas con gran progresividad y notable vitalidad, realizando todas sus acciones desde el autocontrol y la racionalidad, utilizando la reflexión como instrumento para la toma de decisiones y planificación de objetivos.
Cuatro rasgos de su personalidad: sociabilidad, disciplina, decisión y autocontrol.

Leonardo Azcona es licenciado en psicopedagogía por la UNED y grafólogo. Ex futbolista.



José. A. Albert

Baró

"Todos los clubs no tienen números rojos... Jugamos con dinero e ingresos propios pero algunos se exceden esperando que los resultados deportivos sean distintos"

parece, con sus intereses; fue de deuda pública, de Hacienda pública, de Seguridad Social, de créditos hipotecarios y del Consejo Superior de Deportes.. Los conceptos fundamentales del Plan de Saneamiento.

db.- Pero todos, o casi, tienen números rojos...
-Todos no, pero comprenderá que no puedo decirle quiénes los tienen y quiénes no.

db.- No cita nombres por elegante discreción, por ética, pero ¿qué porcentaje...?
-Tampoco.

db.- ¿Por qué ocurre esto en el fútbol, porque el dinero es de los demás?
-No, jugamos con dinero propio, tenemos ingresos propios, pero hay clubs que se exceden esperando que los resultados deportivos sean distintos.

db.- ¿Se incurre en el riesgo de gastar antes de cobrar?
-Puede ocurrir que se gaste o que se comprometa antes de cobrar.

db.- ¿No estamos jugando a vanidades?
-No. Sugiero que los cargos no son frivolidad, son cargos muy difíciles.

db.-¿Cómo definiría a los directivos?
-Es gente distinta de su actividad profesional en la que se hallan inmersos.

db.- ¿Muchos no buscan en el fútbol una publicidad gratuita?
-No quiero entrar en estas cuestiones. Lo que ocurre es que les da una publicidad importante, hablando siempre de los 42 clubs que hay en la Liga de Fútbol Profesional, 22 de Segunda y 20 de Primera, lógicamente les dan una proyección social distinta de la que tienen.

db.- Un presidente de un club grande es más conocido que un ministro...
-Antes de constituirse las sociedades anónimas deportivas los presidentes de los clubs cambiaban reiteradamente y ahora es más difícil.

db.- La imposición de la sentencia Bosman, ¿no ha fastidiado?
-Un club puede tener 22, 25 comunitarios si quiere...

db.- El Barcelona tiene casi un equipo holandés...
-No entro en los clubs, no defino a ninguno.

db.- Están en su derecho, ¿pero no debería ser controlado, limitado?
-Solamente en el apartado de los extranjeros, la sentencia Bosman es una resolución, una sen-

José A. Albert

Confidencias

- LA 'MILI': "No la hice, soy hijo único y de viuda; mi padre falleció en Sevilla, yo estaba a punto de cumplir 13 años y a los 16 empecé a trabajar aunque continué estudiando".
- EL MATRIMONIO: "Lo considero una estructura ideal".
- 'HOBBIES': "La pintura, la escultura, la obra gráfica, el dibujo...".
- MANÍAS: "Todos tenemos alguna pero no recuerdo las mías...".
- SU VIDA: "He hecho todo lo que quería".

"A nivel personal la relación entre la LFP y la FEF es inmejorable; a nivel institucional tenemos diferencias. Ya veremos dentro de dos o tres meses"

tencia de imposible control; ya veremos qué dirán la FIFA y la UEFA.

db.- ¿Una Federación, una Liga Profesional, no puede condicionar esta resolución en cuanto a la cantidad?
-No.

db.- Pero los extranjeros sí...
-Tanto en la plantilla como en el terreno de juego. Es un convenio suscrito con la Federación que me parece que acaba el año próximo.

db.- En cambio hay equipos, uno con el que usted simpatiza, el Espanyol, que juega la baza de la cantera y con mucho acierto...
-Fui su presidente del Espanyol durante durante seis años y también lo fui, simultáneamente, de la Liga, aunque había dicho que este cargo se podía asumir sin presidir ningún club.

db.- ¿Y cuánto tiempo coincidió?
-Tres o cuatro años.

db.- Es compatible cuando se es inteligente y leal...
-Procuro ser muy objetivo en todo.

db.- ¿No tuvo más problemas en los seis años en la presidencia del Espanyol que en los 14 en la Liga?
-Sí, tuve graves problemas en el club que no tengo en la Liga.

db.- Fue un buen aprendizaje, quizá el mejor...
-No, creo que lo fue jugar a los 14 o 15 años,

Retrato chino

SI FUERA SERÍA

Una bebida
El Dream Martini

Una ropa
Un traje normal

Un dulce
No tomo

Un libro
Todos

Una religión
La católica

Un color
El azul

Un país
España

Una ciudad
Barcelona

Un animal
El perro

Un comida
La que me dejan comer: ensalada, pescado a la plancha...

La felicidad
Toda

Una canción
Todas

Un actor
Humphrey Bogart

Una actriz
Cualquiera , sea actriz o no

José A. Albert

José A. Albert

y cuando a los 19 entrenaba a los niños en Las Planas.

db.- No es lo mismo chutar que pensar...
-Jugué de defensa, en la delantera, en todas las demarcaciones y ahora pienso, sí, alguna vez pienso... [ironiza sonriendo].

db.- Es más fácil chutar que pensar...
-Chutar bien tampoco lo hace cualquiera...

db.- ¿Cómo definiría, en un trazo, esos 14 años de presidencia en la Liga? -Hasta hoy satisfactorios. Ha habido problemas, pero... Conatos de huelga de jugadores y de árbitros, lo que lógicamente es normal que se produzca en el mundo del fútbol, digo yo, no lo sé. El tema de la quiniela consiguiendo un 10% cuando teníamos el uno; el Plan de Saneamiento fue muy importante, reuní a todos los clubs profesionales y dijeron que sí, pero se tenían que convertir en sociedad anónima deportiva con la excepción de cuatro, el Athletic, el Barcelona, el Real Madrid y el Osasuna.

db.- El Madrid está al caer. La opinión pública cree que ha de convertirse en SAD por su crítica situación económica...
-Usted ha dicho que no acostumbro a citar a nadie y es la pura verdad.

"El fútbol tiene que generar siempre pasión, lo que no ha de generar es tensión. El espectador no ha de estar protegido en un campo, ha de sentirse seguro"

db.- Pero me gusta *pinchar*...
-Es normal, pero ha sido en hueso...

db.- Quería marcarle un gol...
-Lo he evitado, aunque no he jugado nunca de portero.

db.- Usted ha resuelto todos los problemas, pero hay uno que persiste, como si fuera vírico; la relación con la Federación Española, que parece el Guadiana...
-A nivel personal la relación es inmejorable y a nivel institucional tenemos nuestras diferencias.

db.- ¿Diferencias por y de...?
-Ya las veremos dentro de dos o tres meses... Cuando se acabe la Liga.

db.- ¿Qué le parece que los pequeños consquilleen a los grandes: Celta, Mallorca...?
-No digo nombres, pero sí que la competición se iguala mucho.

db.- ¿Por qué equipos que han gastado mucho menos dinero se codean con los que tienen presupuestos que superan ampliamente los 10.000 millones de pesetas?
-Han tenido más suerte, han gastado menos y eso significa que los jugadores son muy similares.

db.- ¿Le gusta la filosofía del Espanyol y de la Real Sociedad, cantera y tres o cuatro refuerzos?
-Me gusta.

db.- Problemas de árbitros, clausura de campos, actitudes de público... ¿Por qué?
-El fútbol tienen que generar siempre la pasión, lo que no ha de generar es la tensión. Una persona, el espectador, no ha de estar protegida en un campo de fútbol, ha de sentirse seguro.

db.- No creo que me responda, pero se lo planteo: cuando hay leyes de antiviolencia, una persona que debería dar ejemplo, como el ex ministro Corcuera, va al estadio Bernabéu con una bota de vino y ha sido sancionado...
-Ha acertado plenamente porque, en efecto, no hay respuesta.

Reportaje

EL SIGLO D

El siglo XX ha sido, es todavía, el siglo del fútbol. Ningún deporte ha alcanzado la expansión del balompié a lo largo del mismo. Deporte rey por excelencia, ha generado multitud de noticias. Su historia puede escribirse a través de las mismas. Una historia de competiciones, éxitos, fracasos, espectáculo, dramas, tragedias... DON BALON ofrece la primera parte de las 100 informaciones que han marcado el siglo futbolístico.

1.902

Tragedia en el estadio

En el transcurso de un partido entre Escocia e Inglaterra que se disputa en el estadio Ibronx Park, de Glasgow, se derrumba una tribuna y mueren 40 personas. El aforo del campo es de 40.000 espectadores y ese día hay 60.000.

1.904

Fundación de la FIFA

Representantes de las federaciones de Alemania, Bélgica, Dinamarca, España, Francia, Holanda, Suecia y Suiza aprovechan la celebración en París, el 21 de mayo de 1.904, de un partido entre las selecciones francesa y belga para fundar la FIFA. Ofrecen la presidencia a las entidades rectoras del fútbol en el Reino Unido, pero la federación inglesa, molesta por no haber sido convocada inicialmente, rechaza la propuesta. Tras la negativa británica es elegido el francés Robert Guérin.

1.908

El fútbol, en los JJ OO

En los Juegos Olímpicos de Londres el fútbol se convierte, por vez primera, en disciplina olímpica. Es también el primer gran torneo internacional de la historia. Participan cinco selecciones y la clasificación final es la siguiente: Inglaterra, Dinamarca, Holanda, Suecia y Francia.

1.921

Elección de Jules Rimet

El francés Jules Rimet, presidente de la Federación Francesa de Fútbol desde 1.919, es elegido presidente de la FIFA el 1 de marzo de 1.921. Su objetivo es consolidar la influencia y el prestigio del organismo futbolístico a nivel mundial y la creación de un campeonato al margen de la tutela y condicionamientos olímpicos.

1.930

Nace la Copa del Mundo

El Congreso de la FIFA, celebrado en Barcelona, decide la creación de la Copa del Mundo y designa a Uruguay como país organizador. Inicialmente la mayoría de federaciones europeas aduce problemas económicos para inscribir a sus selecciones. La intervención del presidente de la FIFA, Jules Rimet, evita que Europa carezca de representantes. No logra convencer a Inglaterra -cuya federación no pertenece a la FIFA-, Alemania, Italia, España, Hungría y Austria, pero sí a Bélgica, Francia, Rumania y Yugoslavia. América está representada por Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Estados unidos, México, Paraguay, Perú y Uruguay. Uruguay y Argentina hacen buenos los pronósticos y llegan a la final. Con Scarone de estrella, el seleccionado charrúa se impone por 4-2.

1.933

Inglaterra vence a Austria

La selección de Austria, conocida como *Wunderteam* y considerada la mejor de Europa, se enfrenta en Londres a la de Inglaterra, que sigue fuera de la FIFA y alardea de su imbatibilidad en su feudo. El combinado inglés se impone al austriaco por 4-3 en medio de un ambiente de exaltación británica que resulta determinante. Pese a la derrota, Austria causa una extraordinaria impresión.

1.934

El Mundial del fascismo

La segunda edición de la Copa del Mundo es el Mundial del fascismo. Se disputa en Italia en los meses de mayo y junio, y Benito Mussolini, que rige los destinos políticos del país transalpino, exige a la *squadra azzurra* el título "para demostrar al mundo la superioridad de la raza italiana". Numerosas selecciones sudamericanas renuncian a participar. A base de ayudas arbitrales -sobre todo en los partidos con España y Austria- Italia salva cuantos escollos encuentra a su paso y acaba logrando su objetivo tras imponerse a Checoslovaquia en la final por 2-1.

1.937

El récord del Hampden Park

Los equipos nacionales de Escocia e Inglaterra, cuyas federaciones continúan al margen de la FIFA, juegan en el Hampden Park de Glasgow un encuentro que es presenciado por 149.547 espectadores, que establece el récord de afluencia de público a un estadio.

1.938

Italia revalida el título

Pese a la crisis económica y la situación política del momento, la FIFA

EL FÚTBOL

mantiene la celebración del Mundial. La organización se concede a Francia y renuncian a participar Uruguay, Inglaterra, España -en plena guerra civil- y Argentina. Si acude, en cambio, Brasil, en cuyo equipo figuran el ariete Leónidas y el defensa Domingos da Guía.
El Campeonato resulta muy mediocre e Italia, con Giuseppe Meazza como gran estrella, revalida el título tras imponerse en la final a Hungría por 4-2.

1.946

Muerte en el estadio

El hundimiento de una grada del campo Burden Park, de Bolton (Inglaterra) en el que se disputa el encuentro Bolton Wanderers-Stoke City, provoca, el 9 de marzo de 1.946, la muerte de 33 personas y otras 500 resultan heridas de diversa consideración. Es el primer accidente de grandes dimensiones ocurrido en un estadio de fútbol.

1.948

Matthews, el mejor de Europa

Una Asociación de cronistas de fútbol decide elegir anualmente al mejor jugador europeo. La primera elección recae en Stanley Matthews, extremo derecho de la selección inglesa.

1.949

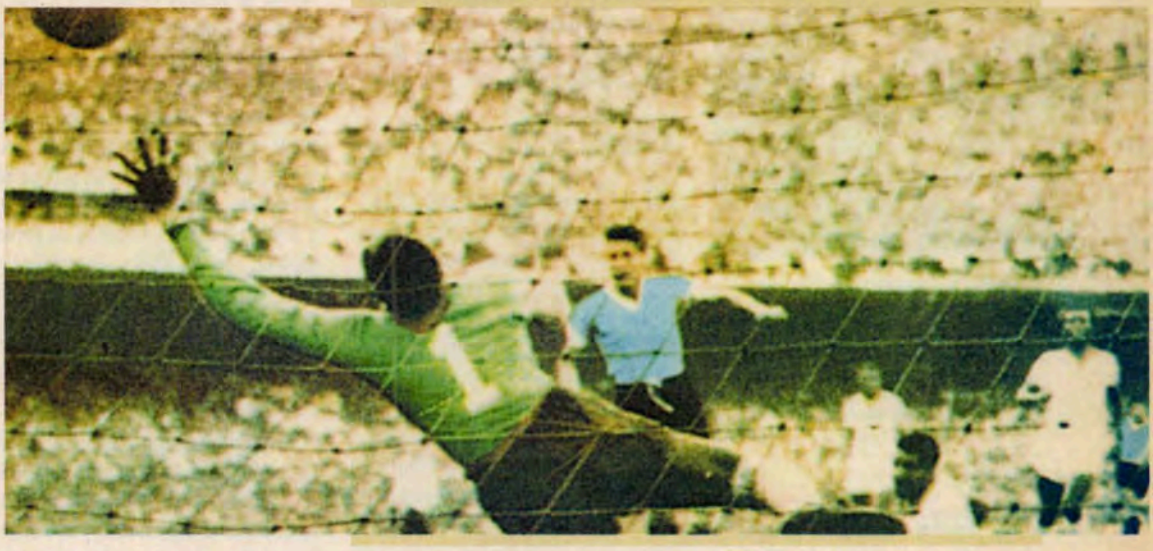
El accidente de Superga

El 4 de mayo de 1.949, un accidente de aviación en las cercanías de Superga, cuando regresaba de Lisboa de disputar un encuentro amistoso con el Benfica, acaba con la vida de 17 jugadores, el entrenador y varios del Torino, considerado en aquella época uno de los mejores equipos del mundo. El avión quebró una de sus alas contra la basílica de la citada localidad. El balance total de víctimas asciende a 31 personas, entre ellas algunos periodistas. Diez de los futbolistas fallecidos formaban parte de la selección italiana.

1.950

Uruguay enmudece Maracaná

El primer Mundial de la posguerra se celebra en Brasil entre junio y julio de 1.950. Supone el debut en la Copa del Mundo de Inglaterra, cuya federación se había afiliado a la a FIFA poco antes. La participación inglesa se salda con un estrepitoso fracaso al caer ante España y Estados Unidos.
La final la disputan, en un abarrotado Maracaná (200.000 espectadores), Brasil y Uruguay. El equipo charrúa hace enmudecer al enfervorizado público del monumental estadio y provoca una tragedia nacional en Brasil al imponerse a los anfitriones por 1-2. Schiaffino y Ghiggia lideran al cuadro uruguayo, que de esta forma consigue su segundo título.



1.952

Exhibición húngara en Helsinki 52

Comandada por Ferenc Puskas, la selección de Hungría se exhibe en los Juegos Olímpicos de Helsinki y conquista la medalla de oro. Su rival en la final es Yugoslavia, que es derrotada por 2-0.

1.953

Lección magiar en Wembley

Inglaterra no resiste la tentación de medir sus fuerzas con la catalogada mejor selección del mundo: Hungría. El 25 de noviembre de 1.953 el combinado magiar humilla al inglés en Wembley, imponiéndose por 3-6, con una sensacional actuación de Puskas, Czibor, Kocsis y Boszik. En mayo del año siguiente, en la devolución de visita, la debacle británica es mayor: en Budapest, Hungría vapulea a Inglaterra por 7-1.

El siglo del fútbol

1.954

La sorpresa de Alemania

En el Mundial 54, que organiza Suiza, Alemania rompe todos los pronósticos y se proclama campeón del mundo al batir en la final al gran favorito, Hungría, por 3-2. En la primera fase del torneo húngaros y germanos ya se habían enfrentado con victoria de los primeros, que maravillaron con su fútbol, por 8-3.

1.955

Nace la UEFA

Representantes de diversas federaciones nacionales reunidos en Viena crean, el 1 de marzo de 1.955, la UEFA.

1.955

Creación de la Copa de Europa

El ex jugador internacional francés Gabriel Hanot, periodista de *L'Equipe*, propone la creación de un Campeonato de Europa de clubs. El rotativo parisino invita a los presidentes y representantes de los 16 clubs que considera más importantes para disputar el torneo. En la reunión se ofrece a la UEFA la responsabilidad de aceptar la organización del mismo. Inicialmente el recién nacido organismo declina el ofrecimiento, pero finalmente acepta hacerse cargo. La nueva competición recibe el nombre de Copa de los clubs campeones europeos, aunque desde el primer momento se la conoce como Copa de Europa.

1.955

Sporting de Lisboa-Partizan

El primer partido de la Copa de Europa tiene lugar en Lisboa el 4 de septiembre de 1.955. Los contendientes son el Sporting de la capital de Portugal y el Partizan de Belgrado y el choque concluye con el resultado de 3-3. Además de estos dos equipos participan los siguientes: MTK de Budapest, Anderlecht, Servette, Real Madrid, Rot Weis Essen, Hibernian, AGF Aarhus, Stade Reims, Rapid Viena, Eindhoven, Djugarden, Gwardia Varsovia, Milan y Sarrebruck.

1.956

El Real Madrid, primer campeón de Europa

Stade Reims y Real Madrid protagonizan, el 13 d junio de 1.956, la final de la primera edición de la Copa de Europa. El encuentro se juega en el Parque de los Príncipes de París y el equipo blanco se impone por 4-3. Di Stéfano, Rial (2) y Marquitos marcan los goles madridistas; Lebrand, Templin e Hidalgo anotan los tantos del equipo francés.

1.956

Matthews, 'Balón de oro'

La elección del mejor jugador europeo adquiere mayor renombre con la concesión del *Balón de oro* al ganador. Inaugura la relación Stanley Matthews, del Blackpool.

1.956

Muere Jules Rimet

Considerado uno de los grandes directivos de la historia del fútbol, en 1.956 fallece el francés Jules Rimet. Presidió la FIFA durante 33 años (1.921-54) y fue el principal responsable de la creación de la Copa del Mundo, que desde 1.930 hasta 1.970 -año en el que Brasil conquista el trofeo en propiedad- llevó su nombre. Había sido fundador del Red Star de París y presidente de la Federación Francesa de Fútbol (1.919-49).

1.957

El desastre aéreo de Munich

El 6 de febrero de 1.957, en el aeropuerto de Munich, se incendia el avión en el que viajan los jugadores y técnicos del Manchester United, que se desplaza a Belgrado para jugar un partido de la Copa de Europa. El accidente ocasiona la muerte de dos tercios del primer equipo inglés y de una decena de periodistas. El entrenador, Matt Busby, y Bobby Charlton, entonces un joven jugador, son dos de los supervivientes de la tragedia.

1.957

Segunda Copa de Europa para el Real Madrid

El estadio Santiago Bernabéu es el escenario, el 30 de mayo de 1.957, de la segunda final de la Copa de Europa. La disputan el Real Madrid y la Fiorentina, y el equipo español consigue de nuevo el título al ganar por 2-0. Di Stéfano y Gento son los autores de los tantos *merengues*.

1.957

Di Stéfano, número 1

Alfredo di Stéfano, estrella del Real Madrid, gana el *Balón de oro*.

1.958

La irrupción de Pelé

Brasil asombra al mundo en el Mundial 58 de Suecia. El Campeonato supone la irrupción de Edson Arantes do Nascimento, futbolísticamente conocido por *Pelé*,un joven jugador (17 años) que se convierte en la estrella de su equipo y del torneo. En la final, disputada el 29 de junio de 1.958, Brasil gana a Suecia por 5-2, con dos tantos de Pelé, otros dos de Vavá y uno de Zagallo.

1.958

El récord de Fontaine

Just Fontaine, delantero de la selección francesa, establece en Suecia un nuevo récord goleador en la historia de los Mundiales: 13 goles, marca que nadie ha superado todavía.

1.958

El Barcelona gana la Copa de Ferias

El Barcelona se adjudica la primera edición de la Copa de Europa de Ciudades en Feria, popularmente conocida como Copa de Ferias. Los partidos de este experimental torneo habían empezado a disputarse en 1.955. El rival del equipo azulgrana en la final, disputada a dos partidos, es una selección de Londres integrada por jugadores del Arsenal, Chelsea, Tottenham y West Ham. En el primero, jugado en la capital de Inglaterra, se registra un empate (2-2). En el segundo, disputado en el Camp Nou el 1 de mayo de 1.958, el Barça se impone por 6-0, con goles de Suárez (2), Evaristo (2), Martínez y Vergés.

1.958

La tercera del Real Madrid

El Real Madrid conquista la tercera Copa de Europa el 28 de mayo de 1.958 en el estadio Heysel, de Bruselas. Su rival es el Milan, al que derrota por 3-2, con goles de Di Stéfano, Rial y Gento para el campeón y de Schiaffino y Grillo para la *squadra* italiana.

1.958

El 'Balón de oro', para Kopa

El francés Raymond Kopa se convierte en el segundo jugador del Real Madrid en ganar el *Balón de oro*.

1.959

Cuarta Copa de Europa madridista

El 3 de junio de 1.959, en el Neckarstadion, de Stuttgart, Real Madrid y Stade Reims vuelven a medir sus fuerzas en la final de la Copa de Europa. El conjunto madridista se impone en esta ocasión por 2-0. Mateos y Di Stéfano son los autores de los goles.

1.959

Di Stéfano repite

Di Stéfano es galardonado por segunda vez con el *Balón de oro*.

1.960

La hegemonía mundial

Para dilucidar la hegemonía mundial a nivel de clubs, la UEFA y la Confederación Sudamericana de Fútbol crean la Copa Intercontinental. El trofeo, cuya denominación oficial es la de Copa Mundial de clubs, enfrenta, a doble partido, a los ganadores de la Copa de Europa y de la Copa Libertadores. El nuevo torneo no cuenta con el apoyo de la FIFA, que queda al margen.

1.960

Empieza la Copa Libertadores

Impulsada por los dirigentes del Peñarol, clubs y federaciones de países sudamericanos, conjuntamente con la Confederación Sudamericana de Fútbol, ponen en marcha la Copa Libertadores de América, competición equiparable a la Copa de Europa pero con peculiaridades propias (la final, por ejemplo, es a doble partido). El primer campeón es el Peñarol. El equipo de Montevideo supera en la final al Olimpia de Asunción: gana 1-0 en su feudo y empata, 1-1, en campo paraguayo.

El siglo del fútbol

1.960

El Madrid, pentacampeón

El Real Madrid logra por quinto año consecutivo el título de campeón de Europa. El 18 de mayo de 1.960, en el Hampden Park de Glasgow el cuadro blanco se exhibe ante el Eintracht Frankfurt, al que vence por 7-3, con cuatro goles de Puskas y tres de Di Stéfano.

1.960

Intercontinental blanca

Los días 3 de julio y 4 de septiembre de 1.960 se disputan, en Montevideo y Madrid, respectivamente, los partidos entre el Peñarol y el Real Madrid por la primera Copa Intercontinental. En el estadio Centenario de la capital de Uruguay ambos equipos empatan sin goles. En el encuentro de vuelta, en el Santiago Bernabéu, el cuadro blanco vapulea al once charrúa por 5-1 y abre el palmarés de la nueva competición. Puskas (2), Di Stéfano, Herrera y Gento marcan los goles madridistas.

1.960

La URSS gana la Eurocopa

La selección de la Unión Soviética gana la primera Eurocopa de naciones, competición promovida por los franceces Henry y Pierre Delaunay. La final se celebra en el Parque de los Príncipes, de París, y en ella el combinado soviético se enfrenta a Yugoslavia. Al término de los 90 minutos el marcador es de 1-1. En la prórroga, un gol de Ponedelnik en el minuto 113 da el título a la URSS.

1.960

Galardón para Suárez

El *Balón de oro* recae en Luis Suárez. El interior izquierdo del Barcelona se convierte en el primer futbolista nacido en España que logra el prestigioso galardón.

1.961

La Fiorentina, primer campeón de la Recopa

Diez de los 33 países miembros de la UEFA inscriben clubs en la Copa de Europa de clubs vencedores de Copa, que pronto empieza a ser conocida como Recopa, competición de nuevo cuño ideada por el máximo organismo balompédico del fútbol continental para que tomen parte los ganadores de la Copa de cada nación. Llegan a la final, disputada a doble partido, la Fiorentina y el Glasgow Rangers. El título es para el equipo italiano, que gana por 2-0 en su campo y por 1-2 en feudo escocés.

1.961

El Benfica releva al Madrid

La Copa de Europa conoce un nuevo campeón. El Real Madrid es eliminado en semifinales por el Barcelona. El rival azulgrana en la final es el Benfica. El choque se juega en Berna el 31 de mayo de 1.961 y el equipo lisboeta gana por 3-2.

1.961

Traspaso récord

El Inter de Milán ficha a Luis Suárez. Para hacerse con los servicios del jugador gallego el club italiano paga al Barcelona 25 millones de pesetas, cifra récord en la historia del fútbol europeo.

1.961

Sivori, 'Balón de oro'

Enrique Omar Sivori, delantero de la Juventus, nacido en Argentina y nacionalizado italiano obtiene el *Balón de oro*.

1.962

De nuevo el Benfica

El Benfica revalida su triunfo del año anterior en la Copa de Europa al imponerse al Real Madrid por 5-3 en la final disputada en Amsterdam.

1.962

Final española en la Copa de Ferias

Dos equipos españoles, el Valencia y el Barcelona, protagonizan, por primera vez, la final de la Copa de Ferias. El título es para el Valencia, que se impone en Mestalla de forma contundente por 6-2 (con tres goles de Guillot, dos de Yosu y uno de Héctor Núñez para los locales, y dos de Kocsis, para los visitantes) y empata (1-1, con tantos de Kocsis y Guillot) en el Camp Nou.

1.962

Brasil logra su segundo título

El equipo nacional de Brasil vuelve a maravillar al mundo futbolístico en el Mundial 62, cuya sede es Chile. Al vencer en la final a Checoslovaquia por 3-1, se adjudica el título por segunda vez.

1.962

'Stop' a los nacionalizados

La FIFA dicta nuevas normas sobre los jugadores nacionalizados. Después del Mundial 62 sólo podrán jugar con la selección de su país de adopción aquellos futbolistas que antes no hubieran sido internacionales, en cualquier categoría, en su país de nacimiento.

1.962

La sorpresa de Masopust

La magnífica actuación de Checoslovaquia en el Mundial de Chile propicia la elección de su máxima figura en el torneo, el centrocampista del Dukla de Praga Josef Masopust, como *Balón de oro*.

1.962

Recopa para el Atlético de Madrid

El Atlético de Madrid arrebata el título de la Recopa a la Fiorentina. En esta ocasión la final se disputa a partido único, en Glasgow, el 10 de mayo de 1.961. Pero el choque finaliza 1-1. Cuatro meses más tarde, en Stuttgart, se juega el desempate, en el que se impone el conjunto *colchonero* por 3-0. Jones, Mendonça y Peiró son los autores de los goles.

1.963

Otra vez el Valencia

El Valencia se adjudica por segunda temporada consecutiva la Copa de Ferias. Esta vez, su rival en la final es el Dinamo de Zagreb. El conjunto español gana los dos partidos: 1-2 en la ciudad croata (con goles de Waldo y Urtiaga) y 2-0 (tantos de Mañó y Héctor Núñez) en su Mestalla.

1.963

El Milan destrona al Benfica

El Milan pone fin al reinado del Benfica en Europa. El cuadro italiano supera al portugués por 2-1 en la final de la Copa de Europa jugada el 22 de mayo de 1.963 en Wembley y se adjudica, por vez primera en su historia, la Copa de Europa.

DUTRUEL

El faro de Vigo

Con el tiempo y muchos balones parados se ha ganado cariño de los aficionados celtiñas y el respeto de la España futbolística. Y eso que llegó a Vigo casi de puntillas. Sólido e inamovible en la portería celeste, Richard Dutruel puede presumir de ser uno de los mejores porteros de la Liga y de jugar en un equipo de lujo.

Juan Carlos Casas

L.A. Lorenzo

RICHARD
DUTRUEL
LFP
LFP
INTERNATIONAL
MATCHBALL
STANDARDS

Dutruel

Su papel pasa casi desapercibido por culpa de las estrellas que comparten vestuario con él. Cuando se buscan las razones por las que el Celta de Vigo está realizando una gran temporada, se enumera como primera causa a los Mostovoi, Karpin, Mazinho, Salgado... pero pocas veces se cita a Dutruel. Qué injusticia.

Sin embargo, la contribución del meta francés es esencial para el conjunto que entrena Víctor Fernández. Así lo reflejan las estadísticas. Además de que ha jugado ya 100 partidos con el Celta, hace dos domingos vio truncada su racha de 520 minutos sin encajar un gol y estableció un nuevo record de imbatibilidad para la portería del equipo gallego, superando el de Rodri.

Es indudable que el trabajo de Richard Dutruel no es tan espectacular como el de algunos de sus compañeros, pero la efectividad de sus guantes está ahí. Es un portero sobrio, que huye de adornos para la galería. Y eso, aunque le resta elogios de algunos aficionados, le proporciona la confianza absoluta de sus compañeros y de su técnico.

Es uno de los porteros menos batidos de Primera división, algo que carece de importancia para él. Su objetivo principal es que el Celta se clasifique entre los cuatro primeros. **"Los éxitos del equipo siempre se deben anteponer a los personales"**, asegura.

El Liverpool. La etapa más triste que le tocó vivir a Dutruel correspondió a su única temporada en el París Saint Germain cuando, con Luis Fernández de entrenador, sufrió el frío del banquillo. El hoy entrenador del Athletic prefirió a Lama en la portería y Dutruel terminó buscándose equipo.

No fue gracias a un intermediario, sino por los informes que recibió Horacio Gómez, el presidente celtiña, por lo que Dutruel acabó jugando en Galicia. La operación resultaba casi regalada: apenas 38 millones. El portero francés puso rumbo a Vigo tras rechazar otra oferta que tenía de

En su paso por el París Saint Germain coincidió con Luis Fernández, que prefirió a Lama y le relegó a la suplencia

Así le ve Covelo*

TRABAJADOR
"Es incansable. Si pudiera, entrenaría más horas al día. Le gusta mucho su trabajo. Su afán es mejorar un poco cada día".

BLOCAJE
"Tiene una buena técnica para blocar el balón. Sea cual sea el grado de dificultad del disparo, lo sujeta con seguridad".

JUEGO AÉREO
"No tiene grandes problemas en los balones altos. Es muy decidido a la hora de salir a por ellos. No duda, y eso es bueno".

REFLEJOS
"Su rapidez de reacción es estupenda, tiene la intuición necesaria para presuponer la trayectoria de los disparos y los rechaces".

JUEGO CON LOS PIES
"Se le puede exigir a tope en este aspecto porque lo domina muy bien. Ha sabido acomodarse a lo que el fútbol moderno exige a los porteros".

AGILIDAD
"Pese a tener una estatura considerable, se mueve de palo a palo con gran agilidad. Es difícil que le cueste alcanzar un disparo raso".

(*): José Antonio García Alonso, 'Covelo', fue portero del FC Barcelona y hoy es el entrenador de porteros del Celta de Vigo.

El guardameta francés demuestra cada jornada que reúne un conjunto de condiciones que le hacen ser muy completo.

José A. Albert

España, la del Valladolid.

Ha tardado pero finalmente está viendo reconocido su trabajo. Una situación muy diferente a la que experimentó cuando pisó Vigo por primera vez. A una afición acostumbrada a aplaudir a grandes porteros nacionales -los últimos fueron Cañizares y Prats-, la llegada de un semidesconocido francés que, además, era suplente en su país, no le gustó demasiado. Sin embargo, ha terminado ganándose el corazón del público celeste a base de grandes actuaciones.

Y ese buen trabajo no ha pasado desapercibido fuera de las fronteras españolas. Por eso el Liverpool quiso hacerse con sus servicios y, el pasado verano, ofreció 400 millones por su traspaso. Una oferta que el Celta rechazó remitiendo al los *reds* a los 700 *kilos* que figuran en su cláusula de rescisión.

Aclimatado. Superada la desconfianza inicial de la afición celtiña, Dutruel es feliz en Vigo junto a su esposa y sus gemelos. Se siente totalmente respaldado por su entrenador, Víctor Férnandez, que solicitó su continuidad, y por su presidente, Horacio Gómez, dispuesto a hacer un esfuerzo por seguir contando con él la próxima temporada.

Carlos Barajas

A los 26 años, Richard Dutruel está en la plenitud de su carrera. Le quedan todavía muchas temporadas al máximo nivel.

Su fichaje despertó ciertos recelos entre la afición del Celta, pero ha terminado convenciéndola

El mandamás del Celta sabe que el Liverpool continúa al acecho. Y que no es el único club interesado en Dutruel. En Italia y en Francia parecen dispuestos a abonar su cláusula de 700 millones. Mientras, el portero del Celta vive tranquilo, ha puesto el asunto en manos de su representante y sólo se preocupa en ser cada día mejor entre los palos. Sólo piensa en su familia y en su trabajo. **"Antes tenía muchas manías, pero me he dado cuenta que no valen para nada. Ahora, sólo creo en Dios, que es quien te puede ayudar de verdad".**

El Liverpool intentó ficharle ofreciendo 400 millones, pero el Celta le remitió a su cláusula de 700

La ficha

- Richard Philippe Dutruel.
- Nació el 24 de diciembre de 1972, en Thonon-Les Bains (Francia).
- 1,92 metros / 86 kilos.
- Portero.
- **Debut en Primera División:** 01-09-96. (Atlético,2 - Celta, 0)
- Ha sido nternacional Sub-21 con Francia.

Temp.	Club	Cat.	P	G
91-92	PSG	1ª	4	-
92-93	PSG	1ª	-	-
93-94	Caen	1ª	30	-
94-95	Caen	1ª	38	-
95-96	PSG	1ª	6	-
96-97	Celta	1ª	36	-
97-98	Celta	1ª	36	-
98-99	Celta	1ª	28	-

*Hasta la 28ª jornada.

I.A. Lorenzo

Aún no ha renovado

El Celta y el representante de Dutruel, Philippe Flovié, llevan meses negociando la prórroga del actual contrato del portero, que concluye el 30 de junio del año 2.000. Las gestiones se están haciendo interminables y la principal diferencia que mantienen ambas partes estriba en la duración del nuevo contrato, ya que el club le ofrece tres campañas y el jugador desea cinco. **"Ahora tengo 26 años y con la fórmula que me plantea el club acabaría con 30, una edad mala para que alguien te haga un buen contrato".** En este tira y afloja tiene un importante papel el Liverpool, puesto que, según se conoció el pasado mes de enero, aún continúa interesado en el fichaje del meta y sigue sus actuaciones con mucha atención. La pasada semana el Celta, a través de su secretario técnico, Félix Carnero, realizó una nueva oferta a Dutruel con una importante mejora económica respecto a la anterior.

Entrevista

Peternac

"Quiero seguir en el Va
pero el problema es eco

José A. Albert

Se ha convertido en el *Pichichi* del Valladolid en Primera. En la 26ª jornada Alen Peternac superó la marca de 52 goles de Gerardo Coque. El croata, cuyo contrato acaba en junio del 2.000, tiene una cláusula de 800 millones y ofertas de cuatro clubs. El Valladolid le ofrece tres años más.

-Ha hecho historia en el Valladolid...

-Es importante para mí, como un premio, después de tres años y medio en el club. De todas formas, lo que más importa ahora es seguir, trabajar y marcar más goles.

-¿Siempre ha sido usted goleador?

-Sí , desde pequeño, y siempre he jugado de delantero. Empecé a los 10 años, en el colegio; me gustaba marcar goles y he cumplido mi sueño de entonces: jugar al fútbol como profesional. Estuve cinco años en el Dinamo de Zagreb, llamado ahora Croatia, y en 1.995 vine al Valladolid.

-¿Cuándo supo que es el máximo goleador del Valladolid?

-Al marcar el gol número 50 un directivo del club me dijo que me faltaban tres para superar el récord de Coque. Y al hacerlo he conocido a Gerardo y me parece una gran persona. Me han dicho que fue muy buen jugador; me gustaría haberlo visto.

-Tendría 40 años más...

-Pues es mejor así...

lladolid, nómico"

Historia
"Ser el máximo goleador del Valladolid en Primera División es como un premio"

Pretendientes
"Tengo cuatro ofertas. Con 27 años, el próximo es el contrato más importante"

Penaltis
"Desde que estoy en España he lanzado 14 y los he metido todos"

Félix Ordóñez

Siga o no en el Valladolid la próxima temporada, Peternac ya forma parte de la historia del club de Pucela. El croata es el jugador que más goles ha marcado en Primera con la camiseta del equipo blanquivioleta.

-¿Quién le descubrió como jugador?

-A los 16 años ya jugaba en el segundo equipo del Dinamo tras haberlo hecho en las categorías inferiores. Josip Skoblar fue el técnico que me pasó a la primera plantilla.

-¿Pensaba cursar alguna carrera?

-Sí, tras los ocho años en la escuela estuve otros cuatro en la universidad y elegí la de Educación Física.

-¿Qué nivel tenía el Dinamo de Zagreb en en la Liga yugoslava cuando usted jugaba?

-Entonces había cuatro equipos muy importantes: Dinamo de Zagreb, Hajduk Split, Estrella Roja y Partizan. Debuté a los 17 años ante el Partizan y el segundo partido fue contra el Estrella Roja... Muy duro.

-¿Logró algún título?

-Ganamos la Liga una vez. Y en mi última temporada allí fui el máximo goleador del equipo con 15 goles.

-Ha seguido una línea ascendente...

-Sí, porque en aquellos cinco años marqué unos 40 goles y en los tres y medio en el Valladolid 55.

-Usted ya no estaba en el club cuando el Dinamo cambió de nombre y se convirtió en Croatia...

-No. Jugué en el Dinamo que después, cuando comenzó la guerra, se denominó Hask Gradanski, que es su nombre histórico porque fue el primero, el nombre con el que se fundó. Y después de la guerra pasó a denominarse Croatia Zagreb.

-¿Quién le trajo al fútbol español?

-Cedomir Jovicevic, quien estuvo como segundo entrenador en el Real Madrid B y luego vino con Rafa Benítez al Valladolid. Buscaban delanteros, dijo que me conocía. Me vieron jugar, vine a prueba y firmé.

-Defínase como jugador...

-Lo más importante para el delantero es el gol, es nuestro trabajo, pero ses difícil que uno misma diga cómo es... Puedo decir que siempre busco el espacio libre para entrar con balones largos.

-¿No se considera muy jugador de área?

-No, prefiero llegar al área con el balón controlado, no esperar en ella para recibirlo.

-Pero ha demostrado temple para jugar en el área...

-Creo que sí. Estoy muy concentrado en la llegada, en el control del balón, en el regate, en buscar, el hueco... Mantengo la serenidad y domino los nervios en la rápida acción.

-¿Marca más con la derecha o con la izquierda?

-Con la derecha.

-¿Y de cabeza?

-Esta temporada he marcado 13 goles, cuatro de cabeza, y varios de penalti; en la Liga española he lanzado 14 penaltis y no he fallado ninguno.

-¿Su táctica...?

-Intento aguantar el máximo, esperar la reacción del portero, pero a veces he de cambiar.

-Le queda un año de contrato, pero en Pucela quieren que siga...

-Mantengo negociacines con el Valladolid. A mis 27 años, es el contrato más importante, lo quiero de cuatro temporadas y hay acuerdo, el problema es económico.

-Y tiene varias ofertas más, entre ellas una del Espanyol...

-Sí, usted lo sabe y no puedo desmentirle... Estoy hablando con el Valladolid pero hay varios clubs; a todos les he dicho que es un contrato muy importante. Estoy tranquilo, no quiero firmar enseguida para no cometer un error. Pero han sido contactos muy superficiales porque, en principio, tiene preferencia el Valladolid, me gustaría continuar.

José Antonio Lorén

POSTER

don balon

De pie y de izquierda a derecha: Cañizares, Hierro, Marcelino, Urzaiz, Guardiola y Valerón. Agachados: Fran, Etxeberria, Michel Salgado, Raúl y Sergi. Foto: José A. Albert.

SELECCIÓN ESPAÑOLA *98-99*

Informe

Hay algunas dudas sobre su continuidad en el Ma

Mijatovic: ¿hé

La guerra en los Balcanes ha tenido un eco importante en el Real Madrid, aunque el protagonismo que ha acaparado Pedja Mijatovic no ha sido del todo positivo. Después de su negativa a jugar y recibir una fuerte sanción, se ha abierto una brecha entre el jugador y parte de la directiva, que considera adecuado plantearse la posibilidad de su traspaso.

Juan Carlos Casas

Todos sus problemas

✓ La guerra no le deja conciliar el sueño. No descansa, y sus condiciones físicas están mermadas.

✓ Ha mezclado política y deporte al prestar su imagen como estandarte frente a la embajada de EE.UU.

✓ Negarse a jugar contra el Alavés ha deteriorado su figura entre parte de la afición y la directiva.

drid por lo tenso de su relación con algunos directivos

eroe o villano?

✓ Se ha entendido mal su patriotismo, ya que él es un patriota pero no un defensor de Milosevic

✓ John Toshack apuesta por Raúl como delantero, y para acompañarle, prefiere a un ariete nato.

Los más arraigados cimientos del madridismo temblaron el pasado 28 de marzo, haciendo exclamar a más de uno aquello de **"si don Santiago levantara la cabeza..."**. Un club conservador de toda la vida como el Real Madrid tenía, en todas las cadenas televisivas del mundo, a una de sus máximas estrellas, Pedja Mijatovic, en una manifestación ante la embajada de EE.UU. rodeado de algunos símbolos comunistas.

Este hecho, a pesar de ser anecdótico y colateral al trabajo del jugador, tuvo un hondo calado en muchos madridistas, tanto de a pie como de la directiva. A ello se unió la posterior negativa del balcánico a jugar frente al Alavés, lo que creo a nivel interno del club un *caso Mijatovic*.

Los consejeros. Cara a la galería, ya está todo solucionado. La sanción de 5 millones de pesetas la hará efectiva el jugador sin más polémica, y las relaciones entre Mijatovic y Lorenzo Sanz vuelven a ser tan amistosas como antes. Sin embargo, el presidente tiene consejeros que le han comentado la posibilidad de traspasar al jugador.

No es que acudir a una manifestación o dejar de jugar un partido hayan sentenciado a Mijatovic, sino que entran en juego otras circunstancias que pueden marcar el futuro del internacional. La primera y principal es de índole deportivo, ya que John Toshack debe aclarar su proyecto 99-2.000.

En la actualidad, el técnico galés considera que la posición ideal de Raúl está en la delantera, y para acompañarle, Toshack se decanta

Su decisión de no jugar contra el Alavés incentivó a parte de la directiva a plantear a Sanz un posible traspaso

Mijatovic

por un ariete nato, por lo que encontrar un puesto para el montenegrino requiere que Toshack recomponga sus esquemas.

Por otro lado, la tesorería del Madrid necesita ingresos para la campaña de fichajes que se aproxima, y aunque la cláusula de rescisión asciende a la estratosférica cifra de 21.500 millones, una oferta de compra alrededor de los 2.500 *kilos* sería una gran tentación para la directiva blanca.

Aunque Mijatovic esté atravesando horas bajas, conoce su posición exacta dentro del club. Tiene más defensores que detractores, y por ello se siente fuerte para declarar que **"quiero acabar mi carrera en el Real Madrid, pero si aquí no me quieren, me tendré que ir".**

No es un pulso a nadie, pero el jugador es consciente de que es un ídolo entre la afición, el ídolo de la séptima Copa de Europa. **"No hay problemas con la afición porque ellos están conmigo. Yo he entrenado todos los días, y no ha habido ninguna situación rara, sino todo lo contrario, el público ha tenido frases de apoyo"**. De hecho, algunos jóvenes seguidores han acudido a presenciar los entrenamientos del equipo madridista con camisetas de Yugoslavia.

Pero una vertiente es la de los aficionados y otra muy distinta la de los directivos, que manejan el club anteponiendo el aspecto financiero al sentimental. Lo que más ha dolido a Pedja de Lorenzo Sanz y sus compañeros de junta no fue la multa, que, dicho sea de paso, se hizo efectiva tras leer la directiva un informe de John Toshack, sino la amenaza pública de apartarle del equipo si continuaba con su actitud. **"Estoy decepcionado, pero dispuesto a asumir las consecuencias de mis decisiones"**, fueron las primeras palabras del jugador, aunque el asunto se suavizó con las horas... y con la disposición del balcánico a jugar en el estadio de Balaídos.

"No tengo problemas con la afición del Madrid; sé que están conmigo y tengo su apoyo", comenta el delantero

José A. Albert

Esta imagen es historia reciente del Real Madrid. Mijatovic fue el autor material del gol que dio al club su séptima Copa de Europa, algo elevó a los altares al jugador, y que en estos últimos días parece que es un éxito más recordado por los aficionados que por los directivos del club.

José A. Albert

Su evolución blanca

Temp.	PJ	Min.J	Tit.	Sust.	G.
96-97	38	3.110	38	0	14
97-98	24	1.789	22	2	10
98-99*	18	1.383	17	1	5

*Datos hasta la jornada 28.

El año de Fabio Capello, como le ocurre a una inmensa mayoría de compañeros suyos, es en el que las estadística de Mijatovic tuvieron más esplendor. La Liga conquistada con el técnico italiano en el banquillo realzó la campaña del montenegrino. En el ejercicio siguiente, entró en una dinámica de lesiones musculares que le alejaron del equipo en numerosas jornadas, aunque suyo fue el gol en la final de la Copa de Europa. Esta temporada, su rendimiento es gris, a la par que la marcha del equipo.

Calentón. Dicen los que mejor conocer a Mijatovic que le costó moderse la lengua tras comprobar que ni John Toshack ni la directiva comprendían su postura. Por la cabeza le pasó de todo, incluso abandonar el Real Madrid, pero sólo fue un *calentón* pasajero porque su meta es permanecer en el club hasta la conquista de la octava Copa de Europa. **"El ocho es mi número, así que quiero ganar la octava con el Madrid"**, ha comentado en alguna ocasión.

Para no caer en desgracia debido a alguna fuerte declaración, Mijatovic guardó silenció durante unos días, refugiado en el teléfono, con el que contacta a diario con sus padres, y en Anetta Milicevic, su novia, la cual le hará padre por tercera vez en el próximo otoño.

A pesar de la extraña situación por la que ha atravesado el madridista,

"Quiero acabar en el Madrid mi carrera, pero si aquí no me quieren, me tendré que ir", declara la estrella balcánica

él posee el reconocimiento de todos sus compañeros porque han vivido de cerca ejemplos de su profesionalismo. Su hijo Andrea, de cinco años, padece una grave enfermedad que hace vivir a Pedja con el corazón en un puño, y, sin embargo, en días malos para el crío, él se vistió de corto y luchó con el escudo madridista en el pecho.

Los refuerzos. Con esta temporada apurando los últimos suspiros, a Mijatovic no le hace ninguna gracia las listas de fichajes que, por lo que lee en los periódicos, el club maneja. Por un lado, la muy probable marcha de su amigo Suker le supone un disgusto considerable, ya que la unión entre ambos va más allá de compartir aficiones, como los relojes caros o los coches deportivos. La delantera *merengue* recibirá un nuevo inquilino, llámase Martín Palermo, Kovacevic, Milosevic o Jardel, para rivalizar de manera directa con Morientes, por lo que la competencia entre los puntas que no son arietes también aumentará. Con Raúl intocable, John Toshack tiene de entrada el dilema Savio o Mijatovic, un dilema que se trasladará a la próxima temporada... sino hay sorpresas en pleno verano.

Carlos Mira

Dada su calidad, Mijatovic siempre ha sido pieza clave en la selección yugoslava. En su día, el jugador criticó con dureza la mezcla de política y deporte por la que Yugoslavia no pudo participar con su combinado nacional en el Mundial de EE.UU. '94 ni en la Eurocopa '96.

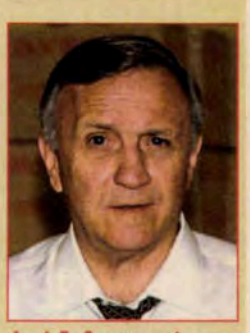
¿Cómo ve el futuro de Pedja en el Real Madrid?

Fermín Gutiérrez
Jugador del Real Madrid en la temporada 72-73, en el caso de Pedja afirma que **"la mayoría del madridismo le ha entendido, por lo que no tendra problemas con nadie. Es un jugador ejemplar".**

Isidro Díaz
Vistió la elástica blanca entre 1977 y 1985, y opina que **"si el Madrid hubiera empatado o perdido contra el Alavés, su futuro aquí si sería más difícil, pero como no fue así, no tendrá problemas".**

Manolo Velázquez
El *cerebro* del Madrid "Yé-yé" reside en Málaga, y piensa que **"la actitud de Mijatovic se olvidará en pocos días, en cuanto haga un buen partido. Eso sí, no debería haber mezclado la política con el deporte".**

Amacio Amaro
De la 62-63 a la 75-76, el '7' del equipo blanco fue suyo. En este caso, el gallego cree que **"el madridismo mirará ahora a Mijatovic de otra manera, aunque con goles y buenos resultados todo se olvidará".**



José E. Santamaría
Debutó con el Real Madrid en 1957, y desde su prisma declara al respecto que **"sólo con goles le irá bien en el equipo, ya que un sector de la afición no olvidará que no cumplió sus obligaciones como profesional".**

Mercadillo

Cualquier coleccionista que este interesado en que se publique una foto suya rodeado con su valiosa colección solamente tiene que remitirnos los tres preceptivos recortes del 'Don Baloncito'.
El lector puede explicar brevemente en que consiste su colección y de cuantos objetos se compone.
Además, cualquier grupo de aficionados que jueguen en algún torneo de fútbol puede enviarnos una foto del equipo con los nombres de los jugadores y será igualmente publicada.

Nota:
DON BALON declina toda responsabilidad sobre los incumplimientos que se puedan producir entre anunciantes de esta sección.

¡¡¡ATENCION!!!

3

DON BALONCITOS POR MENSAJE

Para tener acceso a esta sección de intercambios y contactos, debéis adjuntar a vuestro mensaje, 3 recortes del "DON BALONCITO" (no fotocopia), nuestra mascota... Para que las peticiones sean publicadas, deberán cumplirse además las siguientes requisitos: ● Sólo se podrá enviar un anuncio por carta remitida. ● En el anuncio deberá constar vuestro nombre completo y dirección. ● Unicamente serán aceptados aquellos anuncios relativos a material futbolístico (posters, insignias, fotos, banderines, etc.)
La correspondencia debe dirigirse a:
Revista DON BALON,
Avda. Diagonal,
435, 1º 2ª.
08036
BARCELONA

● **Mª DEL MAR RUIZ.** Compro la camiseta azul del Halmstad de la talla L. También compro pósters de Illgner, Alfonso, Karpin y Mendieta. Escribir a Parque Nicolás Salmerón, 67 B - 2ºE. 04002 - Almería.

● **JOSE ANTONIO PASTOR.** Vendo los siguientes álbumes: álbum del Real Madrid, álbum Real Madrid historia 7 Copas de Europa publicado por ABC, álbum Real Madrid mejor equipo del mundo publicado por Marca y álbum Real Madrid, el de la séptima, publicado por As. Los álbumes los vendo a 1.000 pts. cada uno más gastos de envío. Escribir a C/Florencio Montojo, 67 - 2ºB. 11100 - San Fernando (Cádiz).

● **OSCAR RAMOS.** Vendo la Guia As 97-98 por 400 pts., el Todofútbol DON BALON 96-97 a 750 pts., el Extra Mundial Francia '98 de DON BALON a 790 pts. y muchas revistas más, todo en perfecto estado. Pide lista. Escribir a San Cosme de Antes. Mazaricos (La Coruña).

● **DAVID QUINTO.** Compro camiseta del Barça, marca Kappa, talla L, con la que se jugaba en competiciones internacionales (Copa de Europa, Intercontinental, Supercopa de Europa) desde la temporada 92-93 hasta la 94-95 en buen estado. Escribir a C/Garajonay, 2 - 1º Izq. 38600 - Granadilla de Abona (Tenerife).

● **FCO. JAVIER IGLESIAS.** Soy un admirador de Arrigo Sacchi y seguidor del AC Milan del cual me gustaria conseguir los pósters de las plantillas, datos de los componentes de las plantillas... de las temporadas 88-89 y 89-90. Enviad lista a C/Jovellanos, 20 - 5C. 33406 - Barrio Las Vegas - Corcuera de Asturias (Asturias).

● **JOSE ANTONIO TENDERO.** Quiero conseguir la camiseta de España con la que se clasificó para USA '94, de color azul de la talla XL, al igual que el pantalón corto que utilizó la selección olímpica en Atlanta '96, también de color azul y talla XL. También cambio sellos de temas de fútbol, deportivos y cualquier otro en general. Escribir a C/El Palo, 34. 45710 - Madridejos (Toledo).

● **LUCIA ALVAREZ.** Tengo fotos a cámara de Luis Enrique, Roger, Raúl, Cañizares, Ferrer, Guti y algunos más. Las cambio por todo tipo de material relacionado con Michel Salgado (fotos, pósters, entrevistas, recortes...). También intentaria conseguir material de tus ídolos. Escribir a C/Peregrina, 49 - 4ºD. 36003 - Pontevedra.

● **LUIS CARLOS NAVARRO.** Compro cualquier información del Atlético de Madrid, en especial fotos, periódicos antiguos, álbumes de cromos, entradas... Escribir a C/Froiles, 11 - 4º. 30530 - Cieza (Murcia).

● **ENRIQUE J. ALCAYDE.** Solicito material de los siguientes jugadores en sus clubs actuales y selecciones: Penev, Viola, Vieri, Stoichkov y Ariel Ortega (videos, fotos o recortes a color). A cambio poseo muchos pósters, recortes, videos de historia de Alfonso Gil y Luis Furió. A cambio enviaré la colección Héroes del Fútbol, con estuche incluido, compuesto por 11 pósters individuales a todo color y biografiados de estos jugadores: Peruzzi, Zanetti, Sammer, Baresi, Maldini, Seedorf, Redondo, Raúl, Del Piero, Weah y Ronaldo. Escribir a Cabildo nº 1938 (Vereda Impar) entre José María Paz y 1º de Mayo. Barrio Alcorta. Ciudad de Moreno CP (1744). Pcia de Buenos Aires (Argentina).

■ **IACAZZI ANDREA.** Vendo camisetas oficiales de todos los equipos italianos y europeos. Vendo también pantalón, medias, chandales de muchos equipos e insignias metálicas de más de 800 equipos de todo el mundo. Pide lista. Escribir a Via Brescia 21. 20010 - Cornaredo - Milano (Italia).

■ **JOSE FERNANDO PACHUCA.** Soy un joven aficionado mexicano seguidor del Barcelona y me gustaria mantener correspondencia con aficionados al fútbol español e inglés de cualquier parte de Europa. Escribir a Morones Prieto No. 272, Col. Peña Guerra. CP 66490 - San Nicolás de los Garza, Nuevo León (México).

■ **SAMUEL MORENO.** Joven mexicano interesado en mantener correspondencia con aficionados al fútbol español y europeo de cualquier parte de Europa para tener una buena amistad e intercambiar material de diferentes ligas. Escribir a Colonial Santiago No. 321, Fracc. colonial San Miguel. CP 67110 - Guadalupe, Nuevo León (México).

■ **LUBOS HAJEK.** Me gusta mucho el fútbol español y en especial el FC Barcelona. Quisiera mantener correspondencia e intercambiar material futbolístico con amigos de España. ¿Alguien puede ayudarme para que pueda ver el Canal + España y el Canal Fútbol Mundial? Escribir a Zdirnicka 291. Chlumec. 403 39 (República Checa).

EXTRANJERO

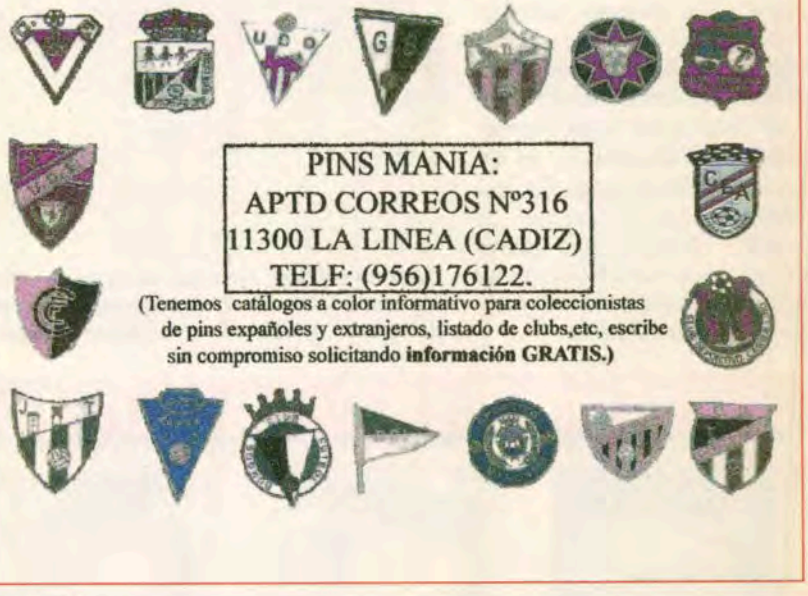
■ **SILVIO FERRARI.** Me gustaria intercambiar revistas, camisetas de clubs, álbumes, insignias y estadísticas sobre fútbol.. Soy un aficionado al fútbol español y europeo y preciso del ExtraLiga DON BALON (todos menos el 96-97) y Extra Copas de Europa (todos). Ofrezco a cambio la Guia de la Liga brasileña 1998 y otras más. Además me gustaria mantener correspondencia con chicos/as de España y toda Europa. Escribir a R. Terezinha Di Spagna Lobo, 306. CEP 02832. 140 Sao Paulo - SP (Brasil).

■ **IVAN BEMER.** Soy un aficionado al fútbol eslovaco y austriaco. Estoy buscando una videocassette de los encuentros futbolísticos del Mundial de los años 78, 82, 86 y 90, principalmente de los partidos de España y Brasil. Quisiera contactar con aficionados de esos equipos. Escribir a Klokocova 733. 981 01 Hnúst'a (Eslovaquia).

■ **JOSE ANTONIO GARCIA.** Me gustaria recibir el libro Valencia CF 75 años de historia de Luis Furió. A cambio enviaré la colección Héroes del Fútbol, con estuche incluido, compuesto por 11 pósters individuales a todo color y biografiados de estos jugadores: Peruzzi, Zanetti, Sammer, Baresi, Maldini, Seedorf, Redondo, Raúl, Del Piero, Weah y Ronaldo. Escribir a Cabildo nº 1938 (Vereda Impar) entre José María Paz y 1º de Mayo. Barrio Alcorta. Ciudad de Moreno CP (1744). Pcia de Buenos Aires (Argentina).

■ **RAMON LOOR.** Informo a mis antiguos amigos por correspondencia que ya están circulando otra vez las insignias metálicas de la serie 'Fútbol América'. Por favor, quienes reservaron con anticipación el Grupo 9 que se comuniquen conmigo inmediatamente para el envío de las insignias. Pueden escribirme al E-mail: decamp@gye.satnet.net ó al PO Box 09-0110.346, Guayaquil (Barcelona).

■ **SARAHY AGUILAR.** Soy una joven cubana coleccionista de camisetas, pantalones, gorras, pins, postales, revistas... del fútbol mundial. Quiero entablar amistad e intercambiar opiniones con personas de cualquier parte. También intercambio material futbolístico. Yo poseo de Sudamérica y América Central. Escribir en español, inglés o portugués a C/10, Nº 17º C/Carr. gibara y Cdte. Fajardo. Alcides Pino, CP 80200 - Holguín (Cuba).


PINS MANIA:
APTD CORREOS Nº316
11300 LA LINEA (CADIZ)
TELF: (956)176122.
(Tenemos catálogos a color informativo para coleccionistas de pins españoles y extranjeros, listado de clubs,etc, escribe sin compromiso solicitando información GRATIS.)

PINS MANIA
Somos un club que ofrece pins de equipos de fútbol tanto nacionales como extranjeros. Recibirás toda la información con los listados de pins disponibles escribiendo al Apdo. Correos 316. 11300 - La Línea (Cádiz).

Compra de ejemplares atrasados de don balon

A partir del nº 1.099
El precio de cada ejemplar es de 300 ptas.
más los gastos de envío que se detallan:

Gastos de envío	Cantidad
200 Ptas.	De 1 a 5 ejemplares.
315 Ptas.	De 6 a 10 ejemplares.

Para envios superiores, ó al extranjero, solicitar información.
FORMA DE PAGO, giro postal, ó en sellos de correo.
También puede retirarlos personalmente
en las oficinas de DON BALON,
Avda. Diagonal, 435 1º 2ª 08036 Barcelona.

os y entrevistas, que también vendo. Vendo camiseta oficial Nike de Portugal, talla L, nueva, por 6.000 pts., camiseta oficial Adidas del Karsruhe por 4.000 pts., talla XL nueva o cambio por otras. Escribir a Crta. Nacional 340, PK 927, 2. 46500 - Sagunto (Valencia).

● **FRANCISCO PICON.** Estoy interesado en comprar álbumes de cromos de fútbol completos o incompletos en buen estado de todos los años y ediciones. Mandar lista y precios. Escribir a C/Entierro de la Sardina, 28 - 2ºH. 30004 - Murcia.

● **JOSE ANTONIO GALAN.** Dispongo de un catálogo formado por videos, pósters, suplementos, recortes... Si quieres que te lo envíe, mándame un sello de 35 pesetas para la respuesta. Además busco material de porteros y Caminero. Escribir a C/Asencio Martín, 1. 41600 - Arahal (Sevilla).

● **SERGIO MENA.** Cambio camiseta del PSG de la marca Nike con publicidad Seat Tourtel (L), la de España de USA '94 (L) o botas de fútbol Kronos (Adidas) del número 42 con recambios de tacos de aluminio y de hueso (12 unidades de cada uno) por una camiseta de algunos de estos equipos: selección argentina (2ª) actual, Celta 98-99 (1ª), Inter 97-98 (1ª y 2ª), Sampdoria 97-98 (1ª), Lazio 97-98 (1ª), Mallorca 97-98 (2ª), selección holandesa (1ª) actual, selección portuguesa (1ª) actual. Mandar primero el material. Escribir a Bd/Manzanera. Portón 9 - 1º Izq. 51002 - Ceuta.

● **JOSE LUIS DIAZ.** Vendemos a través de dos catálogos 1.500 insignias nacionales y extranjeras, también de fabricación propia e importadas de Holanda, Uruguay, Argentina, Inglaterra, Brasil, Mundiales... También 600 modelos de postales de estadios, 450 fotos y postales de tus ídolos y equipos, 800 videos, camisetas oficiales, banderines... Enviar 100 pesetas en sellos a C/La Uva, 7 - 3ºA. 28600 - Navalcarnero (Madrid).

● **ALBERTO B.** Vendo lotes de entradas de las diferentes secciones del Barça (basket, balonmano, hockey), 15 por 1.000 pesetas. Tengo muchos lotes. Escribir a C/Camilo Fabra, 25 - 4º4º. 08030 - Barcelona.

● **VANESSA.** Tengo 17 años y mi equipo es el Real Madrid. Me gustaría intercambiar material y escribirme con aficionados italianos del Inter de Milan. Escribir a C/Torgán, 10. 36430 - Arebo (Pontevedra).

● **VIDAL GARCIA.** Vendo mi colección de pins e insignias de equipos españoles de todas las categorías. Tengo cerca de 3.000. Interesados escribirme y mandaré lista y precio. Escribir a Araneko, 10 - 4º Izq. A. 48014 - Bilbao (Vizcaya).

● **JOSE RAMON ZAS.** Vendo las siguientes camisetas para coleccionistas. Todas están sin estrenar y son de la marca Adidas a 4.000 pts. más gastos de envío contrareembolso: Rumania L (Francia '98), Alemania M (2ª verde USA '94), Noruega L (USA '94), Alemania L (2ª verde Euro '96), Stuttgart L (2ª roja 97), Deportivo L 97, Feyenoord L 96, Feyenoord M 96 (2ª verde) y Barcelona L 97 (Kappa). Escribir a C/Cervantes, 6 - 2ºA. 48901 - Barakaldo (Vizcaya).

● **RICARDO GIMENEZ.** Soy un coleccionista de álbumes y estaría interesado en conseguir los siguientes (completo, incompleto o vacío): Liga 83-84 de Ed. Este (vacío), Caricaturas 87-88 y 97-98 de Bollycao (completos), también me faltan muchos de los años 80 que me gustaría conseguir. Tengo mucho material para vender o intercambiar, así como videos, más de 500, álbumes repetidos y más de 20.000 cromos repetidos de todas las ediciones y años. Escribir a C/San Antonio Abad, 28 - 10. 46210 - Picarya (Valencia).

● **ERNESTO SORIA.** Vendo a la mejor oferta que reciba las revistas Guerin Sportivo números del 28 al 52 del año 93 y del número 1 al 40 desde enero a agosto de 1994. También France Football nº 2467 al 2509, World Soccer de los meses de agosto, septiembre y octubre de 1993 y álbumes completos e incompletos de Ediciones Este y Panini desde 1980 al 1995, Mundiales 86,90 y 94 y Eurocopa 88 y 92 de Panini. También vendo pins y banderines de varios equipos. Escribir a C/Maestro Palau, 16 - 14º. 46200 - Paiporta (Valencia).

● **SALVADOR PEREZ.** Soy un gran aficionado del Valencia. busco fotos y pósters de varios jugadores: Del Piero, Claudio López, Ilie, Owen, Overmars, Figo... También me gustaría comprar postales de todos los estadios del mundo. Escribir a C/Maestro Palau, 15 - Pº 2. 46920 - Mislata (Valencia).

● **JOSE IGNACIO SANCHEZ.** Quisiera cambiar camiseta del Atlético de Madrid (sponsor Bandai, talla XL y en perfectas condiciones) por otra del Arsenal, Ajax, PSG, Manchester United, Inter, Juventus, Dortmund o River Plate. Las camisetas que sean de la talla XL y que estén en buenas condiciones. También me gustaría cartearme con aficionados/as del Atlético de Madrid. Escribir a C/Argentina, 52 - 1ºA. 49020 - Zamora.

● **ALBERTO DIAZ.** Dispongo de un amplio catálogo con pósters, libros, revistas (nacionales y extranjeras), álbumes, videos, llaveros, suplementos, ofertas, liquidaciones. Muy amplio y grandes oportunidades. Si lo deseas recibir enviar 50 pts. en sellos al Apartado de Correos 1.032. 28915 - Leganés (Madrid).

● **FRANCISCO GOSALVEZ.** Soy un chaval de 19 años al que le gustaría mantener correspondencia con aficionados/as al fútbol de todo el mundo para entablar amistad e intercambiar ideas y material de todo lo relacionado al apasionante mundo del fútbol. Además, me gustaría vender el partido de Copa del Rey de 1997 (Barcelona-Betis) que se disputó en el Santiago Bernabéu. Escribir a C/Cerro, 11. 02692 - Petroca (Albacete).

● **MARIANO BEBIA.** Si eres aficionado a las estadísticas o al fútbol internacional tengo información sobre las ligas italiana, inglesa, griega, alemana, portuguesa, francesa y argentina (Campeón y año a lo largo de la historia). Escribir a C/Estribera, 38 Bajos. 30319 - Santa Ana - Cartagena (Murcia).

● **MARIU ALEMAN.** Me gustaría recibir material de todo tipo de Santi Denia (At. Madrid) tanto con el equipo rojiblanco como con el Albacete. A cambio os mandaré material de Mijatovic y Suker, tanto en el Real Madrid como en el Valencia y el Sevilla, respectivamente. Escribir a Edificio Tazirça 7 - F. Urb. Sansofé. 35012 - Las Palmas de Gran Canaria.

● **SILVIA PARRA.** ¿Buscas fotos de Beckham o Cannavaro? ¿Tienes fotos de Owen? ¿Intercambias fotos del Ajax? Pues no lo pienses más y escribe al nuevo club Interfoto para el intercambio de fotos a cámara de tus ídolos. Tenemos más de 5.000 fotos a cámara originales para cambiar/comprar/vender. Hacerse socio es gratis. Sólo envía un sello de 35 pesetas para recibir información a C/Penyal, 4 - 2º1º. 08225 - Terrassa (Barcelona).

● **SILVIO OLVEIRA.** Compro fotocopias y recortes de jugadores del Real Zaragoza de todas las épocas. Escribir a C/Travesía de Padín, 13 - 3º. 15960 - Ribeira (La Coruña).

● **JOSE CARLOS ORTIZ.** Vendo insignias polacas, macedonias, croatas... Escribir a C/Avda. de Andalucía, 55 (B). 41100 - Coria del Río (Sevilla).

● **MARCOS ARRANZ.** Me gustaría poder cartearme con chicas/os apasionados del fútbol de 20 a 30 años de todas las partes del mundo para dialogar sobre conceptos del fútbol. Escribir a C/Arevalo, 21. 40447 - Nieva (Segovia).

● **DANIEL SANCHEZ.** Soy un chaval gran aficionado al fútbol. Mis equipos son el Real Madrid y el Hércules. Me gustaría cartearme con chicas para mantener correspondencia y charlar sobre fútbol, nacional o extranjero. Escribir a C/Servando Camuñez. Bloque 10 - 1B. 11100 - San Fernando (Cádiz).

● **BRIAN QUINTANA.** Soy del Real Madrid. Me gustaría tener los pósters del Real Madrid y sobre todo de los jugadores Roberto Carlos y Seedorf. Escribir a C/Lentisco, 75. 35018 - Almatriche (Las Palmas).

● **JUAN MIGUEL GRANADOS.** Compro revistas ExtraLiga DON BALON de años atrasados, así como los apéndices 96-97 y 97-98. También compro el Extra Copas de Europa número 35 de la temporada 96-97 siempre que los precios sean razonables. Escribir a Avda. de la Paloma, 12 - 3ºC. 29003 - Málaga.

● **MANUEL CARO.** Me gustaría recibir información de peñas barcelonistas de la provincia de Barcelona. Escribir a C/Quesada, 2 - 4. 2º3º. 08042 - Barcelona.

● **DANIEL CANA.** Vendo la camiseta del Manchester United, roja, XL, con el nombre de Giggs, Unbro, de la temporada 97-98 por 6.000 pesetas y vendo también la del Ajax, gris, XL, con el número '10' de Litmanen, Unbro, de la temporada 96-97 por 5.000 pesetas en perfecto estado. Si compras las dos a 10.000 pesetas. Escribir a C/Astorga, 18 - 2ºA. 28925 - Alcorcón (Madrid).

● **ALEJANDRO FERNANDEZ.** Si me enviais alguna de estas camisetas: Badajoz 98-99, Boca 98-99, Parma 97-98 o 98-99, Mallorca 97-98 o 98-99, Atlético 98-99, en perfecto estado y de la XI y primera equipación. Yo os mandaré la de Italia (Mundial de Francia '98), talla L en perfecto estado. Enviad antes una carta. Escribir a C/Manuel Quiroga, 14 - 3ºA. 32300 - El Barco de Vald. (Orense).

***A.C. CALOR** Este es un equipo de fútbol sala de Madroñera (Cáceres) y que este año partirá como cabeza de serie en el torneo 24 horas a celebrar en dicha localidad. De pie y de izq. a dcha.: Pablo 'Peich', 'Edgar Vavids', Pedro 'Bolindre', 'Boris' Santi y Luis 'Nakinon'. Agachados: Pardi, Juandi 'Ojosbellos', J. Polli, 'Loko' Erreka y Diego 'Rumbi (2º Entr.). Faltan Rafa 'Garrafa' y 'Phil Koldins' (Coach). ¡Buscamos patrocinador!*

VIDEOS

○ **NACHO DE PABLO SORIANO.** Vendemos e intercambiamos más de 2.000 horas del mejor fútbol de la historia: partidos históricos, resúmenes y reportajes de Mundiales, Eurocopas, selecciones, Copa del Rey, Liga española, ligas extranjeras, jugadores, equipos, competiciones europeas... Mandar dos sellos de 35 pts. para pedir nuestro amplísimo catálogo. También buscamos gente de toda España para formar próximamente una peña quinielística. Mandamos la combinación jugada la semana anterior y los resultados logrados la semana siguiente. También vendo revistas de baloncesto de hace varios años: Superbasket, Basket 16, Gigantes, Nuevo Basket... comprendidas entre los años 1985 - 1993. Escribir a Avda. Blasco Ibáñez, 118 - 10º. 46022 - Valencia.

○ **JOSEP BOSQUE.** Dispongo entre otros de los partidos: Barça - Real Madrid (Liga 80-81), Barça - Gijón (Final Copa Rey 80-81), Barça - Sampdoria (Final Copa de Europa 91-92), Barça - Fortuna (Final Recopa 78-79), España - Rumania, España - Yugoslavia y Yugoslavia - España (Clasificatorios para el Mundial de Argentina '78), series como Historia del Barça, Historia de la selección española, videos de aficionados (FC Barcelona), reportajes, programas... entradas, pósters... También baloncesto, boxeo y tenis. Interesados solicitar catálogo gratuito a C/Córcega, 201 - 3º4ª. 08036 - Barcelona.

○ **FUTBOLMANIA.** Si deseas conseguir los mejores videos y partidos de fútbol (Mundiales, Eurocopas, las mejores Ligas del mundo, competiciones europeas y videos de los mejores cracks) o lo mejor de tu equipo, escríbenos solicitando información sin compromiso y te enviaremos gratis nuestro boletín. Escribir a C/Río Matarraña, 6 - 4ºB. 50014 - Zaragoza.

○ **JUANJO PEÑA.** Vendo el video 'Lo mejor de los Mundiales 1970 - 86' por 700 pts. Yo estoy interesado en comprar todo tipo de material de Pressing Catch. Escribir a Av. Paralelo, 114 - 5º2ª. 08015 - Barcelona.

○ **JAVIER GOMEZ.** Vendo el video del Deportivo Alavés 'Una Copa gloriosa 97-98' por 2.000 pts., incluidos gastos de envío. Consultar forma de pago llamando al teléfono 610 608036. El video es original, no es copia. Escribir a C/Zapatería, 89 - 3º. 01001 - Vitoria-Gasteiz.

○ **ROI PARADA.** Busco partidos de la selección de Hungría de los años 50, especialmente el 3-6 obtenido en Wembley en 1953. Escribir a C/Ciudad de Lugo 31-33. Ptal. 4 - 5ºK. 15004 - A Coruña.

○ **RAFAEL REDONDO.** ¡Atención coleccionistas! Pongo a la venta partidos históricos como: Barcelona, 2 - Real Madrid, 1 (Final Copa del Rey 1983), Athletic Bilbao, 1 - Barcelona, 0 (Final Copa del Rey 1984), España, 12 - Malta, 1, España, 2 - Rusia, 1 (Final Eurocopa 1964) y muchos más. Pedir lista mandando un sello de 35 pesetas. Escribir al Apdo. Correos nº 7. 18240 - Pinos Puente (Granada).

○ **OSCAR MORENO.** ¡Atención madridistas! Después del sueño de la séptima es ahora cuando hay que disfrutar de los partidos retransmitidos por la cadena SER. Vendo los siguientes: Real Madrid, 4 - Rosenborg, 1, Oporto, 0 - Real Madrid, 2, Real Madrid, 5 - Olympiakos, 1, Olympiakos, 0 - Real Madrid, 0, Real Madrid, 4 - Oporto, 0, Leverkusen, 1 - Real Madrid, 1, Real Madrid, 3 - Leverkusen, 0, Dortmund, 0 - Real Madrid, 0 y la gran final, el gran carrusel europeo, Real Madrid, 1 - Juventus, 0. Comprando los nueve partidos el precio es de 8955 pts. más gastos de envío. Comprando una cifra por el precio es de 2.300 pts. cada dos partidos y comprando 1, 3, 5 ó 7 el precio es de 1.300 cada unidad. Todos los precios más gastos de envío. Escribir a C/Josep Pla, 18. 17190 - Salt (Gerona).

don balón por el mundo

Por Ferran Correas

Gira el balón

Nikolaidis, del AEK de Atenas, es el máximo realizador del campeonato griego. Su buena temporada no está pasando desapercibida para alguno de los grandes de Europa. El Arsenal ya ha mostrado interés en formalizar su contratación.

Los problemas económicos por los que atraviesa el Libano han provocado que la Confederación Asiática de Fútbol le haya retirado la organización de la Copa de Asia de Naciones del 2.000. La nueva sede será Malasia.

El West Ham ha fichado al 'Romario' de Asia. Se trata del surcoreano Choy Yong-Soo, mundialista en Francia.

Craig Brown, seleccionador escocés, se encuentra en la cuerda floja tras la derrota de Escocia ante la República Checa (1-2) en partido de la fase de clasificación para la Eurocopa del 2.000.

Jens Todt, ex internacional alemán que actualmente milita en el Werder Bremen, ha fichado por el Stuttgart para la próxima temporada.

El ex internacional uruguayo 'Pato' Aguilera volverá al fútbol próximamente tras haber cumplido dos años de sanción por dar positivo en un control por consumo de cocaína. Aguilera defenderá los colores del Peñarol.

El delantero brasileño Amoroso, que formó parte de la selección canarinha de Wanderley Luxemburgo en la reciente gira de ésta por Asia, está realizando una gran temporada en el Udinese. Parma e Inter de Milán se han interesado en su contratación para el ejercicio venidero.

La agonía del M'Gladbach

Stellan Danielsson

El Borussia M'Gladbach de Patrick Andersson ha encajado goleadas espectaculares esta temporada. (7-1) ante el Wolfsburgo y (2-8) ante el Bayer Leverkusen.

No tiene solución. El Borussia M'Gladbach descenderá a Segunda División cuando finalice la presente temporada. Ya lo ha reconocido hasta su nuevo director general, el ex seleccionador nacional Berti Vogts. Hace escasas semanas, el austríaco Anton Polster, confesó que si el entrenador le daba la titularidad podría salvar al equipo, pero nada de nada. A falta de diez jornadas para la conclusión del campeonato está a nueve puntos de la salvación, una distancia demasiado grande para un equipo que levantó el vuelo cuando Rainer Bonhoff sustituyó como entrenador a Friedel Raush, pero que ha vuelto a perder el rumbo.

Y lo peor de todo no es el descenso, si no posteriores consecuencias. Y es que el Borussia M'Gladbach acumula una deuda de más de 1.300 millones de pesetas por culpa de la mala gestión de su anterior director general, Rolf Russmann. Además, con la pérdida de categoría los mejores hombres de su actual plantilla abandonarán el club. Seguro lo harán los suecos Patrick Andersson y Jorgen Pettersson y dos de sus jóvenes estrellas: el guardameta Robert Enke, de 21 años, y actual portero titular de la selección alemana sub-21, y el internacional juvenil Sebastian Deisler, que cuenta con 18 años. De Deisler se dice que será el '10' de la selección alemana en el 2.000 y que la Juventus ya le sigue los pasos.

Iachtchouk-Runje, revelaciones en Bélgica

Les presentamos a dos de las revelaciones de la temporada en Bélgica. Se trata del jugador ucraniano Oleg Iachtchouk, que juega en el Anderlecht, y del portero croata Vedran Runje, que milita en el Standard de Lieja. Iachtchouk juega como delantero y ha marcado nueve tantos en lo que llevamos de temporada, a pesar de no ser titular en muchos encuentros. Es una de las claves de la espectacular remontada de su equipo. Tiene 21 años. Vedran Runje, por su parte, cuenta con 23 años, y es el portero menos goleado del campeonato belga. De él, sólo cuentan maravillas. Dicen que tiene buena colocación, grandes reflejos y que hace milagros bajo los palos al salvar goles imposibles.

'Foot'

Iachtchouk, jugador ucraniano del Anderlecht.

ADB

'El Mellizo' puede fichar por la Roma.

La Roma busca jugadores

La Roma de Zdenek Zeman, eliminada ya de la Copa de la UEFA y de la Coppa de Italia, lucha en la actualidad por conseguir una plaza para disputar la Liga de Campeones la próxima temporada. El cuadro italiano ha empezado ya a planificar su futuro. Son varios los jugadores a los que ha tanteado. Busca un portero, pues Konsel se encuentra en baja forma tras sus repetidas lesiones y Chimenti no es del agrado de Zeman. Ha pensado en el danés Peter Schmeichel, que ya ha confesado que abandonará el Manchester United el próximo 30 de junio. Schmeichel, también ha recibido una oferta del Udinese.

El conjunto de la capital de Italia ha pensado también reforzar su defensa, pues uno de los problemas que ha tenido esta temporada ha sido la falta de sustitutos de garantías para Cafú, Zago, Aldair y Candela. A Zdenek Zeman le gusta mucho el francés Djetou, que tan buen rendimiento ha ofrecido al Mónaco en estas últimas temporadas.

Los otros jugadores a los que sigue la Roma son delanteros. Se trata del argentino de Boca Juniors Guillermo Barros Schellotto, internacional con Marcelo Bielsa, y el goleador de la Sampdoria Vincenzo Montella. El primero, que suele actuar como extremo por la banda derecha, se convertiría en una buena alternativa al brasileño Paulo Sergio. La llegada de Montella podría implicar la marcha de la Roma de Marco Delvecchio, que no goza de las simpatías de la afición de su equipo. Montella se irá de la Sampdoria si desciende a la *Serie B*.

Prodigios en Inglaterra

Varios son los jugadores jóvenes que están considerados en Inglaterra como futbolistas prodigio por su enorme calidad. El abanderado de todos ellos es, como no, Michael Owen (en la foto), la gran revelación del pasado Mundial de Francia. El jugador del Liverpool, de 19 años, es uno de los adolescentes más famosos del mundo y se está construyendo ya una gran mansión a las afueras de Liverpool. Pero además de Owen, hay más.

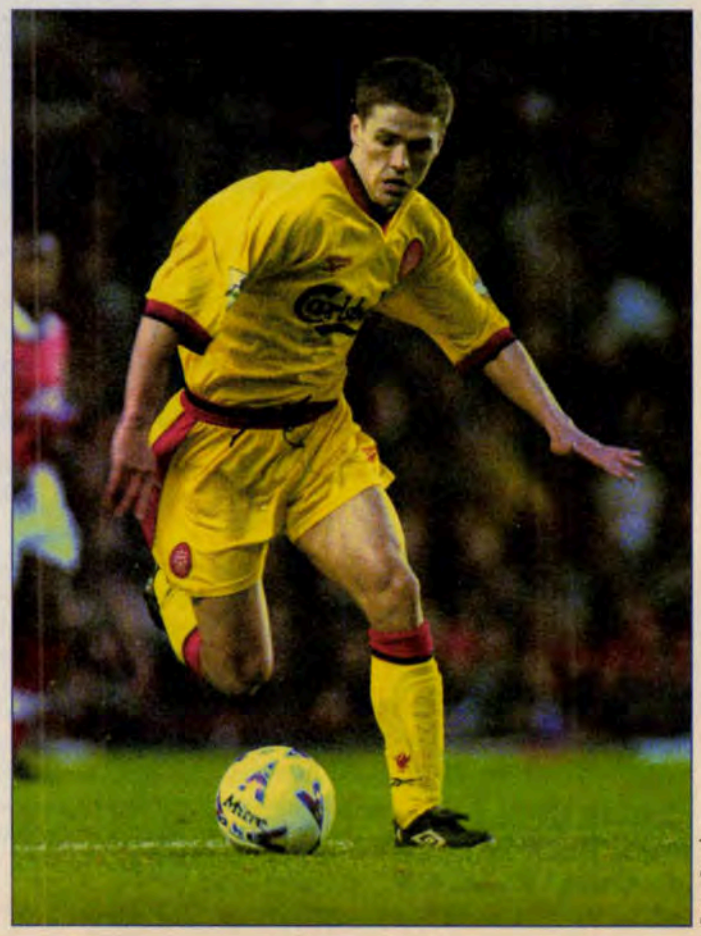
Joe Cole es un centrocampista de gran calidad técnica que actúa ya en el primer equipo del West Ham a sus 18 años. Internacional sub-21, no tardará en debutar en la absoluta.

Matthew Etherington, de 17 años, juega en el modesto Peterborough United y tiene el mismo agente que Beckham, Shearer y Owen. La próxima temporada jugará en la *Premier League*.

Leon Knight tiene 16 años y es seguido por la mayoría de ojeadores ingleses desde que tenía 14. Pertenece al Chelsea y le han llamado de todo, desde el futuro Pelé al Maradona inglés. Ya tiene agente y un acuerdo comercial con una firma deportiva. Sólo pesa 57 kilos y mide 1'59, pero será uno de los grandes del fútbol inglés.

Gareth Barry, 17 años. Fue una de las claves del buen juego del Aston Villa en la primera mitad de la temporada. Defensa elegante y maduro, recuerda a Rio Ferdinand. Ya ha jugado en la selección sub-21.

Por último, Seth Johnson. Tiene 18 años y juega en el Crewe Alexandra, equipo que destaca por producir grandes jugadores, como David Platt. Juega en la media y le siguen media docena de equipos de la *Premier League*. Su valor, 750 millones de pesetas.



Ferran Paredes

Gira el balón

Lee Sharpe, jugador que llegó a la Sampdoria cuando David Platt se hizo cargo del equipo genovés, ya ha abandonado la *Serie A*. Ha vuelto a Inglaterra y ha fichado por el Bradford City.

El Perugia, equipo italiano en el que triunfa el japonés Nakata, está muy interesado en la contratación del central sudafricano Pierre Issa, que en la actualidad milita en el Olympique de Marsella.

El delantero internacional por Dinamarca Mikkel Beck ha sido traspasado por el Middlesbrough al Derby County.

Zahovic, jugador esloveno del Oporto que todavía es el máximo realizador de la Liga de Campeones 98-99, podría fichar por el Olympiakos. El Valencia también está interesado por sus servicios.

Otra noticia del Oporto. El veterano central brasileño Aloisio, ex jugador del Barcelona, ha decidido continuar un año más defendiendo los colores del conjunto de Das Antas.

Mircea Lucescu, que recientemente fue despedido como técnico del Inter de Milán, ha regresado a su país para hacerse cargo del Rapid de Bucarest.

Sylvain Wiltord, delantero del Girondins de Burdeos que estuvo fichado por el Deportivo pero nunca jugó con los de A Coruña, podría fichar la próxima temporada por el Newcastle. Wiltord es el máximo goleador de un campeonato francés que lidera su equipo, en el que también juegan los españoles Torres Mestre e Iván Pérez.

hit parade

Los mejores de 'A Bola'

Estos son los cinco mejores futbolistas del campeonato portugués 98-99 según el prestigioso diario de nuestro vecino país 'A Bola'. El primer clasificado es el defensa del Oporto Jorge Costa, con 156 puntos.

1 JORGE COSTA Ha superado varias operaciones de rodilla y se encuentra en el mejor momento de su carrera. Se trata de un marcador central muy pegajoso y excesivamente duro en algunas ocasiones. Ha vuelto a la selección portuguesa.

2 ABILIO Juega en el Salgueiros y es una de las sorpresas de la temporada. Su equipo se encuentra instalado en la parte media de la tabla. Anilio actúa como centrocampista y destaca por su buena visión de juego. Es el encargado de lanzar a los puntas con sus excelentes pases largos.

3 JARDEL El brasileño, que no jugó los primeros encuentros de la presente temporada por sanción, sigue demostrando en Portugal su sensacional olfato de gol. Ya ha marcado 29 tantos. Su promedio, desde que llegó al Oporto, es de más de un tanto por partido.

4 JORGE COUTO El ex jugador del Oporto triunfa ahora en el Boavista. Es el jugador que pone la fantasía en el equipo que dirige Jaime Pacheco, un conjunto que lucha por el título liguero. Juega por la banda derecha y es el mejor asistente de Ayew.

5 SIMAO Un excelente jugador. Y con un gran futuro por delante. El mediapunta del Sporting de Lisboa, en la actualidad disputando el Mundial sub-20 con Portugal, está en la agenda de muchos equipos europeos, entre ellos el Barcelona. Un gran pasador.

Carlos Mira

al habla con...

Thomas Ravelli

El portero sueco anunció hace unas semanas su retirada del fútbol a los 39 años. Días más tarde dio marcha atrás y fichó por el Oster, conjunto de su país en el que debutó como profesional.

¿Por qué dio marcha atrás en su decisión en menos de una semana?

-Por cuestiones sentimentales. Después de mi experiencia en Estados Unidos creí que era el momento del adiós, pero entonces me llamaron mis amigos del Oster y no pude decirles que no. Allí viví tres años sensacionales en mis inicios y por un año más en activo no pasa nada.

¿Cómo se encuentra físicamente?

-Siempre me he cuidado mucho. Y eso se nota. Físicamente estoy bien. La verdad es que podría seguir tres o cuatro años más en activo. Me retiro porque me atraen más otras cosas. La del Oster sí será mi última experiencia.

¿Con qué se quedaría de su dilatada carrera?

-Hay muchas cosas buenas en 22 años de fútbol. Me quedo con los éxitos logrados en el IFK Goteborg y con el tercer puesto de Suecia en el Mundial de Estados Unidos. También considero muy importante el hecho de haber conseguido ser internacional por mi país en 143 ocasiones.

¿Se arrepiente de no haber salido antes de Suecia?

-No. A lo largo de mi carrera he tenido ofertas de equipos alemanes, ingleses y españoles, pero prefería ganar menos dinero y vivir en mi país.

Feyenoord

El conjunto que dirige Leo Beenhakker lidera con comodidad el campeonato holandés por delante de Vitesse y PSV Eindhoven y va camino de adjudicarse un título que no gana desde 1.993. El cuadro de Rotterdam, hasta la jornada del pasado fin de semana, sólo había perdido dos encuentros ligueros, mientras su portero, el polaco Dudek, era el menos batido de la competición. Varios son los jugadores que están resultando determinantes en el equipo de Beenhakker. El argentino Julio Cruz es el máximo realizador del equipo con doce tantos, mientras el centrocampista Van Gastel ha marcado diez. Otro de sus jugadores más destacados es el central Van Wonderen, segundo mejor jugador del campeonato holandés según la revista 'Voetbal'. El once que alinea habitualmente el ex técnico del Real Madrid es el siguiente: Dudek en la portería; Van Gobbel, Konterman, Van Wonderen y Paauwe en defensa; Van Gastel, Tomasson y Bosvelt en el centro del campo y Kalou, Cruz y Van Vossen en la delantera. También goza de muchos minutos el ex jugador del Espanyol y del FC Barcelona Igor Korneiev, que ha marcado cinco goles en lo que va de temporada.

Cuarenta goles para Chilavert

Carlos Mira

El guardameta paraguayo José Luis Chilavert anotó su gol número cuarenta. El portero de Vélez fue el gran protagonista del encuentro que enfrentó a los de Liniers con el Independiente de Menotti, pues además de marcar un tanto, de penalti, logró detener una pena máxima a Calderón. De los cuarenta goles que ha marcado Chilavert en su carrera, 27 los ha conseguido en Argentina. Veinte los ha marcado de penalti, cinco de falta y dos al recoger el rechace de un penalti. El internacional paraguayo marcó un gol en la Liga española, cuando defendía la portería del Real Zaragoza. Transformó un penalti ante la Real Sociedad. Goikoetxea le marcó un gol en la jugada siguiente desde el centro del campo.

Oceano volverá al Sporting

El ex jugador de la Real Sociedad, que esta temporada está jugando a un buen nivel en el Toulouse, puede volver la próxima temporada a Portugal y, más en concreto, al Sporting de Lisboa, el equipo de toda su vida. Oceano se reunió recientemente con Mirko Jozic, el actual técnico del Sporting, para formalizar su incorporación. El internacional portugués, que el próximo verano cumplirá 37 años, ha jugado durante diez años en Alvalade. Lo hizo durante seis temporadas antes de fichar por la Real y en cuatro tras dejar España.

Carlos Mira

up & down

△ Leandro

El ex jugador del Valencia y del Tenerife está jugando a un gran nivel en Brasil. Es una de las estrellas del Flamengo y el equipo que tiene su pase en propiedad, el Sporting de Lisboa, ha recibido varias ofertas por él. Para jugar el campeonato brasileño lo quieren Palmeiras, Sao Paulo y Corinthians, además del propio Flamengo.

△ Vierchowod

Pietro Vierchowod se ha convertido en un ejemplo para cualquier deportista al cumplir cuarenta años y seguir todavía disputando una competición tan exigente como la 'Serie A' italiana. El defensa transalpino, que actualmente milita en el Piacenza, ha jugado, entre otros, en el Como, la Roma, la Fiorentina, la Juventus, la Sampdoria y el Milan.

▽ Fowler

Cara le saldrá al delantero del Liverpool y de la selección inglesa la celebración de uno de sus últimos goles. Fowler recibió multitud de críticas tras celebrar un tanto ante el Everton simulando que esnifaba cocaína en la línea de cal que delimita el terreno de juego. Lo hizo porque los aficionados del Everton le habían acusado de consumir cocaína la pasada temporada. A pesar de que ha perdido perdón, le han impuesto una multa de 15 millones de pesetas.

▽ Meola

Mala suerte para el guardameta internacional estadounidense. Tony Meola volvía a contar para la selección desde la llegada de Bruce Arena, pero en una jugada fortuita ha sufrido una grave lesión en una rodilla. Tiene para cuatro meses.

RISIA
VERZEKERINGEN
Provid
PUMA

La estrella es...

OSCAR MOENS

Recomendado por Hoek

Es el guardameta titular del AZ'67 y el suplente de Van der Sar en la selección holandesa. Tiene 26 años y un espléndido futuro por delante. Frans Hoek, entrenador de porteros del Barça, le conoce bien y se lo ha recomendado a Van Gaal.

Peter Wemelink

Puede ser el enésimo holandés que llega a Can Barça desde que Louis Van Gaal se hiciera con las riendas del club. En el Camp Nou andan buscando un portero que pueda relevar en un futuro a Ruud Hesp. Los técnicos no tienen demasiada confianza en Arnau y como el fichaje de Van der Sar se presume poco menos que imposible, han echado el ojo a Oscar Moens, guardameta del AZ'67 y suplente de Van der Sar en la selección holandesa desde que Frank Rijkaard se hizo cargo de la misma.

Moens tiene contrato con su club hasta el 30 de junio del 2.007 y, como en Holanda no existen las cláusulas de rescisión, el Barça o cualquier otro equipo interesado en la contratación del internacional holandés debe negociar con el AZ. El conjunto catalán podría llegar a ofrecer 600 millones de pesetas por él. El representante del jugador, el italiano Rayola, con el que nos hemos puesto en contacto, asegura que el Barça no ha hecho todavía ninguna oferta ni al jugador ni al AZ. Y que sí existió en su día un interés del Real Madrid y del Glasgow Rangers y actualmente del Lazio y del Milan. El portero, sin embargo, se decantaría por el Barcelona para trabajar junto a Van Gaal.

El Barcelona está dispuesto a ofrecer 600 millones de pesetas por el internacional holandés

Hoek. Pero, ¿quién es Moens? El portero del AZ, que recientemente cumplió los 26 años, es comparado en Holanda con el danés Peter Schmeichel por su fuerte carácter. Es un futbolista extravagante, al que gusta impresionar al público con paradas espectaculares y salidas comprometidas y que abronca constantemente a sus defensas.

Moens empezó a jugar en el modesto MSV'71 en Massluis, un pequeño pueblo cercano a Rotterdam, para fichar más tarde por el SVV. Fue en categoría juvenil cuando sus cualidades llamaron la atención de los técnicos del Ajax. Con 17 años, fichó por los de Amsterdam.

'Voetbal'

Real Madrid, Lazio, Milan y Glasgow Rangers, otros equipos que han seguido sus evoluciones

¿Quién es?

- **Nombre:** Oscar Moens.
- **Fecha y lugar de nacimiento:** Nació el 1 de abril de 1.973 en 's-Gravenzande (Holanda).
- **Talla y Peso:** 1'92 m./91 kg.
- **Demarcación:** Portero.
- **Clubs:** Excelsior (92-96), Go Ahead Eagles (96) y AZ (96-?).
- **Internacional:** Una vez. en la absoluta de Holanda. Debutó el pasado mes de octubre, en un amistoso con Ghana.
- **Títulos:** ---

Quiere tranquilidad

A Oscar Moens no le gustan las entrevistas. No quiere que le molesten cuando sale del campo e incluso se dice que no fichó por el Rangers porque sabía que iba a tener que firmar muchos autógrafos. En Holanda tiene fama de ser un asiduo de las discotecas, algo que él se ha cansado de desmentir. Lucha contra esa fama argumentando que lo que le va es la vida tranquila. De hecho, es un apasionado del golf (tiene un handicap elevado) y del billar americano. También es un amante de la música. Toca muy bien el piano. En Barcelona, de todos modos, no encontrará esa tranquilidad.

Allí mejoró a las órdenes del actual entrenador de porteros del Barcelona, Frans Hoek, que es la persona que ha recomendado su fichaje por el cuadro catalán. De Hoek, Moens guarda un grato recuerdo, "**es el mejor preparador de porteros del mundo**" -dice-. En el Ajax, no pudo nunca desbancar a Menzo y Van der Sar y tuvo que emigrar en busca de minutos. Jugó durante cuatro temporadas en el Excelsior hasta dar el salto a la Primera División holandesa a mediados de la campaña 95-96. Jugó en el Goa Ahead Eagles y en el verano del 96 recaló en el AZ. Su primera temporada en este ejercicio acabó con el descenso a Segunda. La pasada se convirtió en uno de los pilares de su equipo, que logró retornar a la máxima categoría. Hasta el pasado fin de semana, había encajado 97 goles en 93 partidos con el AZ.

Aspectos técnicos

● **REFLEJOS** La mayor virtud de Moens. A pesar de su corpulencia, mide 1'91 y pesa 92 kilos, es un guardameta muy ágil y felino. Por ello, es un especialista en detener penalties. Es fácil verle volar de palo a palo. Es un tipo de portero de esos a los que gusta adornar las paradas.

● **POR ARRIBA** Es muy difícil de sorprender en los balones aéreos. Su altura y envergadura le hacen dominar con facilidad el área pequeña. También le ayuda su valentía en las salidas.

● **MANDO** Dirige muy bien a la línea defensiva de su equipo. No duda en abroncar a sus compañeros si es necesario y en colocarlos bien. También él tiene una buena colocación bajo palos. Es difícil de sorprender con disparos desde lejos.

● **LOS PIES** Debe mejorar su juego con los pies. Cuando le llega algún balón complicado no es capaz de parar el balón y jugarlo con un compañero. La mayoría de esas cesiones acaban en la grada. Sí realiza buenos saques con el pie. Saques largos de 60 metros que aprovechan sus compañeros para montar el contragolpe

don balon

XXV celebra su aniversario y te regala este balón

Suscríbete a Don Balón por un año y además de este balón, recibirás las siguientes publicaciones:

✔52 nºs de Don Balón	18.200
✔Extra Liga	950
✔Calendario 1ª	175
✔Calendario 2ª y 2ªB	175
✔Todo Fútbol	750
✔Extra Copas de Europa	750
✔Extra Dorsales	175
✔CD Historia de los Mundiales	750
	~~21.925~~
Suscripción anual nacional	**18.200**

Promoción válida hasta el 31-12-99

Datos personales:

Nombre.....

.....

.....

NIF.....

Teléfono.....

Calle.....

.....Nº.....

Población.....

.....CP.....

Provincia.....

Forma de pago:

☐ **Autoriza a cargar en mi cuenta nº**.....los recibos que por pesetas.....presente al cobro DON BALON de acuerdo con este pedido.
Caja o Banco.....Agencia nº.....
Dirección.....

☐ **Cheque o recibo bancario (sólo nacionales)**

☐ **Giro Postal**

☐ **Trans. Bancaria** BANCO CENTRAL HISPANO Entidad 0049. Oficina nº 3079. D.C. 85. Nº cta. 1910295160

☐ **VISA** Tarjeta nº..... ☐ **AMEX** Tarjeta nº.....
Fecha de caducidad.....Nombre del titular.....

Firma del titular:

.....

Precios:

	Anual	Bianual (10% Dto. deducido)
España	18.200 pts.	32.760 pts
Europa	34.814 Pts.	64.783 Pts.
América	41.711 Pts.	77.227 Pts.
Resto Mundo	54.434 Pts.	101.598 Pts.

Enviar a: EDITORIAL DON BALON S.A., Avda. Diagonal 435, 1º 2º, 08036 BARCELONA, Tel: (93) 209.20.00

El Bayern estuvo contra las cuerdas

D. KIEV, 3
Shovkovsky
Luzhny
Golovko
Vastchuk
Kaladze
Khatskevitch (Kiriukhin, 81')
Gusin
Bialkevitch
Kossovsky
Rebrov
Shevchenko

BAYERN, 3
Kahn
Babbel
Matthaus
Kuffour
Strunz
Jeremies
Tarnat
Salihamidzic
Effenberg
Scholl
(Zickler, 72')
Jancker (Ali Daei, 90')

Árb: Milton Nielssen (Dinamarca).
Esp: 82.000.
TA: Luzhny, Strunz y Kuffour.
TR: ---
Goles: 1-0, Shevchenko (16'); 2-0, Shevchenko (43'); 2-1, Tarnat (44'); 3-1, Kossovsky (50'); 3-2, Effenberg (78'); 3-3, Jancker (90').
Comentario: El Bayern puso la eliminatoria a su favor en los instantes finales del encuentro tras estar contra las cuerdas durante muchos minutos. El Dinamo planteó desde el principio el partido a la defensiva. Shevchenko y Rebrov debían aprovechar los contragolpes. Y el primero se encargó de inaugurar el marcador. Al filo del descanso, el futuro jugador del Milan botó una falta que nadie acertó a despejar ni a rematar y acabó significando el segundo tanto para los locales. Pero todavía hubo tiempo para un tercer gol. Tarnat marcó el primer tanto del Bayern con un lanzamiento de falta desde 35 metros. Nada más iniciarse la segunda mitad, el Dinamo marcó el tercero por medio de Kossovsky. Desde entonces, el Bayern se lanzó al ataque de forma desesperada. Matthaus y Jeremies se encargaron de empujar a sus compañeros. El Dinamo aprovechó los espacios para crear más ocasiones de gol. Mathaus, por ejemplo, salvo un gol bajo los palos. Pero el empuje de los alemanes tuvo premio. Effenberg, de falta, y Jancker, en su único remate a puerta, igualaron el partido.

Shevchenko volvió a demostrar que es uno de los mejores delanteros del mundo con dos goles.

Los italianos, a un paso de otra final

MANCHESTER, 1
Schmeichel
G. Neville
Stam
Berg
(Johnsen, 46')
Irwin
Beckham
Keane
Scholes
Giggs
Cole
Yorke (Sheringham, 77')

JUVENTUS, 1
Peruzzi
Mirkovic
Montero
(Ferrara, 67')
Iuliano
Pessotto
Conte
Deschamps
Davids
Di Livio
(Tacchinardi, 76')
Zidane
Inzaghi (Esnaider, 88')

Árb: Diaz Vega (España).
Esp: 56.000.
TA: Mirkovic.
TR: ---
Goles: 1-0, Conte (25');
1-1, Giggs (91').
Comentario: La Juventus está a un paso de alcanzar por cuarto año consecutivo la final de la Copa de Europa. Los de Carlo Ancelotti, que sólo han ganado dos encuentros esta temporada en esta competición, volvieron a empatar (suma ya siete). La verdad es que los italianos jugaron una gran primera mitad. Con un sensacional Davids y un inspirado Zidane, los de Ancelotti dominaron al Manchester United y Conte, su salvador en los últimos encuentros, consiguió un valioso tanto tras fenomenal asistencia de Davids. Inzaghi, en dos ocasiones, y Pessotto pudieron lograr una mayor renta. El Manchester dominó más tras la reanudación, pero no creó verdadero peligro hasta los últimos minutos. Y es que Iuliano y Montero sujetaron muy bien a Yorke y Cole, mientras Pessotto y Di Livio se encargaron de ahogar una de las vías de los 'diablos rojos', David Beckham. Giggs consiguió la igualada en el descuento al aprovechar el único error de Peruzzi. Antes, Díaz Vega había anulado de forma justa un tanto a Teddy Sheringham.

Davids dio un sensacional pase a Conte en el único gol de la Juventus en Old Trafford.

FLASHES

● Zinedine Zidane, que reapareció tras dos semanas de baja por problemas musculares, sigue sin ver puerta en competición europea. En el momento de enfrentarse al Manchester United en Old Trafford, el francés acumulaba un año y seis días sin marcar un gol en competición europea. Mucho tiempo para el mejor jugador del mundo de 1.998.

● Angelo Peruzzi, guardameta de la Juventus, jugó ante el Manchester United su partido número 37 en Copa de Europa. Igualó el récord de Dino Zoff. En el partido de vuelta, en Delle Alpi, se convertirá en el portero italiano que más partidos ha disputado en la historia de la Copa de Europa.

● Seguimos con la Juventus. De superar esta eliminatoria, llegaría a su quinta final consecutiva de competición europea. En la 94-95, se plantaron en la final de la Copa de la UEFA, cayendo derrotados ante el Parma. A partir de la temporada 95-96 no ha faltado a la final de la Copa de Europa. Ganó la primera ante el Ajax y perdió las dos diguientes ante Borussia Dortmund y Real Madrid. Además, también llegó a la final de la UEFA en la temporada 92-93. Ganó al Borussia Dortmund.

● Seguidores de la Juventus y del Manchester protagonizaron una pelea en una estación de tren cercana a Old Trafford horas antes del inicio del encuentro. La policía actuó con contundencia.

● Franz Beckenbauer, presidente del Bayern, declaró que el Dinamo de Kiev es, hoy por hoy, el equipo más potente de Europa.

● El único jugador que se perderá el partido de vuelta por acumulación de amonestaciones es el lateral derecho de la Juventus Mirkovic.

EL ONCE DE LA JORNADA

Goleadores

Con 8: Shevchenko (Dinamo Kiev).
Con 7: Zahovic (Oporto) y Yorke (Manchester).
Con 5: Van Nistelrooij (PSV), Inzaghi (Juventus) y Nuno Gomes (Benfica).
Con 4: Effenberg y Jancker (Bayern), Giggs (Manchester), Rische (K'lautern), Rebrov (Dinamo Kiev), Scholes (Manchester), Gogic (Olympiakos) y Anderson (Barcelona).
Con 3: Conte (Juventus), Rossler (K'lautern), Raúl, Savio y Seedorf (Real Madrid), Cole (Manchester), Rushfeldt (Rosenborg), Hakan Sukur (Galatasaray), Tsymbalar (Spartak), Roberto Baggio (Inter), y Rivaldo (Barcelona).

Birmingham est

Simplemente con un empate a cero en el Lluis Sitjar, el Mallorca podrá volver a Inglaterra y, más en concreto a Birmingham, para jugar la primera final europea de su historia el próximo 19 de mayo.

Los bermellones consiguieron un sensacional resultado en el feudo del actual campeón. Lograron lo que no había conseguido ningún equipo hasta la fecha esta temporada en la Recopa, empatar en Stamford Bridge.

Héctor Cúper planteó el partido como siempre. Agazapados atrás y con salidas al contragolpe. El Mallorca sufrió en los primeros minutos porque sus jugadores perdían muy rápido el balón. Babayaro y Morris hicieron lucirse a Roa. Pero poco a poco los baleares fueron controlando la situación. Y a la media hora dieron el golpe. Paunovic realizó un fenomenal pase en profundidad a Dani. El catalán sorteó a De Goey y alojó el balón en el fondo de la portería ante el delirio de los 400 aficionados mallorquinistas desplazados a Londres.

Desde entonces, el Mallorca todavía se encerró más y el Chelsea intensificó su dominio. Antes del descanso, Desailly estrelló un remate de cabeza en el palo. Tras la reanudación, el gigante noruego Flo, entró por Babayaro. Y muy pronto demostró ser uno de los mejores goleadores del continente. Aprovechó un error de Marcelino para reestablecer la igualada en el marcador. Se temía lo peor, pero el Mallorca no se vino abajo. Todo lo contrario. Desde el tanto del empate la portería de Roa apenas pasó por apuros. Controló el ritmo del partido y se limitó a sacar el máximo rendimiento de la única ocasión de gol que tuvo durante los noventa minutos.

Ferran Correas/
Fotos: Félix Ordóñez

Ficha técnica

Chelsea, 1 - Mallorca, 1

- **Chelsea:** De Goey - Ferrer (Lambourde, 79'), Leboeuf, Desailly, Le Saux - Petrescu, Wise, Morris, Babayaro (Flo, 46') - Zola (Poyet, 60') y Vialli.
  Otros suplentes: Kharin, Duberry y Nichols.
- **Mallorca:** Roa - Olaizola, Marcelino, Siviero, Miquel Soler - Lauren, Engonga, Ibagaza (Carreras, 62'), Paunovic - Dani y Biagini ('Chichi' Soler, 82').
  Otros suplentes: César Gálvez, Arpón, Ariel López, Carlos y Luque.
- **Árbitro:** Dick Jol (Holanda).
- **Tarjetas Amarillas:** Desailly.
- **Goles:** 0-1, Dani (31'); 1-1, Flo (50').
- **Campo:** Stamford Bridge.
- **Espectadores:** 34.000
- **Jugado:** 08-04-99.

Dani acercó más al Mallorca a su primera final europea. El ex jugador del Real Madrid batió a De Goey en la única ocasión de que dispuso el Mallorca durante todo el encuentro tras aprovechar un sensacional pase del serbio Paunovic. Luego, los de Cúper se limitaron a controlar a los de Vialli, que se alineó como titular y no se sustituyó a pesar de realizar un pésimo encuentro. Sólo Flo pudo evitar los férreos marcajes baleares en una ocasión y lograr el empate. Destacar el feo comportamiento del centrocampista del Chelsea Denis Wise, que en un lance del encuentro fue capaz de propinar un mordisco a Marcelino, y la lesión muscular de Albert Ferrer.

tá más cerca

La otra semifinal

LOKOMOTIV, 1

Nigmatullin
Gurenko
Cherevchenko
Arifullin
Chugainov
Lavrik
(Maminov, 84')
Karlachev
Drozdov
Smertin
Djanashia
Bulikin
(Borodiuk, 84')

LAZIO, 1

Marchegiani
Pancaro
Negro
Mihajlovic
Favalli
Lombardo
Almeyda
De la Peña
Stankovic
Salas
(Mancini, 73')
Vieri
(Boksic, 64')

Arb: Vessiere (Francia).
Esp: 21.000.
TA: Arifullin, Mihajlovic y Salas.
TR: ---
Goles: 1-0, Djanashia; 1-1, Boksic (77').

Comentario: El Lazio tiene un pie y medio en la final de la Recopa tras empatar en Moscú ante el Lokomotiv. Los locales dominaron con claridad en la primera mitad, aprovechando el mal estado del terreno de juego. Impusieron su fuerza física, pero no estuvieron acertados ante puerta. Las mejores ocasiones, además, fueron para Vieri, que estrelló un balón en el travesaño. Cuando mejor jugaba el Lazio, con De la Peña como cerebro, marcó el ruso Djanashia. Boksic igualó a trece para el final.

Marchegiani (Lazio)

El sueño se convirt

El Atlético de Madrid soñaba con jugar la final de la Copa de la UEFA en Moscú. Ese sueño, sin embargo, se convirtió el pasado martes en una pesadilla para los *colchoneros* y, especialmente, para el brasileño Juninho que vio como los mismos aficionados que coreaban su nombre cuando Sacchi le dejaba en el banquillo le pitaban tras errar un penalti que pudo significar el dos a tres.

Pero no tiene Juninho ninguna culpa de la más que presumible eliminación del Atlético de Madrid. Ni su nuevo entrenador, Radomir Antic, que pocas cosas ha podido cambiar desde su regreso al banquillo del Vicente Calderón. Ninguno de los dos tiene la culpa de que al *Atleti* le falte un goleador, un hombre capaz de certificar las buenas jugadas de sus compañeros. La marcha de Vieri y las lesiones de Kiko y Correa se han convertido durante toda la temporada en un lastre para la entidad del Manzanares.

Sí demostró tener a ese hombre decisivo el Parma. Los de Alberto Malesani, muy superiores durante casi todo el partido, tienen en sus filas a dos grandes goleadores: Chiesa y Crespo. El italiano se encargó de poner en ventaja a su equipo por dos ocasiones antes del descanso. El argentino marcó el tercer tanto, como el segundo de los italianos, a la salida de un saque de esquina.

Sólo logró encerrar el *Atleti* al Parma en su campo cuando Malesani decidió reservar a alguno de sus hombres y sacó del campo a la 'Brujita' Verón, el hombre más desequilibrante del Parma. Fue entonces cuando los de Antic, que ya habían marcado su único gol de penalti, gozaron de otro lanzamiento desde los once metros. El que Buffon le paró a Juninho.

Ferran Correas/
Fotos: Carlos Barajas

En un encuentro en el que el Parma se mostró muy superior al Atlético de Madrid, Juninho se convirtió en protagonista. El colegiado ruso Nikolai Levnikov señaló dos penalties a favor de los locales. Ambos fueron cometidos sobre José Mari y ambos fueron lanzados por Juninho. El brasileño marcó el primero, pero Buffon le paró el segundo. Los aficionados del Vicente Calderón la tomaron con él y con Jugovic. Aplaudieron mucho a Solari.

Ficha técnica

At. Madrid, 1 - Parma, 3

- **At. Madrid:** Molina - Aguilera, Santi, Chamot, Serena - Roberto (Tevenet, 65'), Jugovic, Juninho, Valerón - José Mari y Solari.
  Otros suplentes: Jaro, Geli, Toni, Mena, Njegus y Torrisi.
- **Parma:** Buffon - Fuser, Sartor, Sensini, Thuram, Vanoli - Fiore, Dino Baggio - Verón (Stanic, 64') - Chiesa (Balbo, 67') y Crespo (Mussi, 81').
  Otros suplentes: Micillo, Benarrivo, Boghossian y Orlandini.
- **Árbitro:** Nikolai Levnikov (Rusia).
- **Tarjetas Amarillas:** Chamot, Jugovic, Fiore y Vanoli.
- **Goles:** 0-1, Chiesa (13'); 1-1, Juninho (20', pti.); 1-2, Chiesa (40'); 1-3, Crespo (62').
- **Campo:** Vicente Calderón.
- **Espectadores:** 55.000
- **Jugado:** 06-04-99.

ió en pesadilla

La otra semifinal

OLYMPIQUE, 0

Porato
Gallas
Issa
Blanc
Domoraud
Brando
Luccin
(Bravo, 77')
Pires
Dugarry
(Da Silva, 66')
Maurice
(Camara, 77')
Ravanelli

BOLONIA, 0

Antonioli
Rinaldi
Mangone
Paramatti
Bia
Binotto
(Cappioli, 73')
Ingesson
Marocchi
Fontolan
(Nervo, 66')
Andersson
Signori
(Maini, 79')

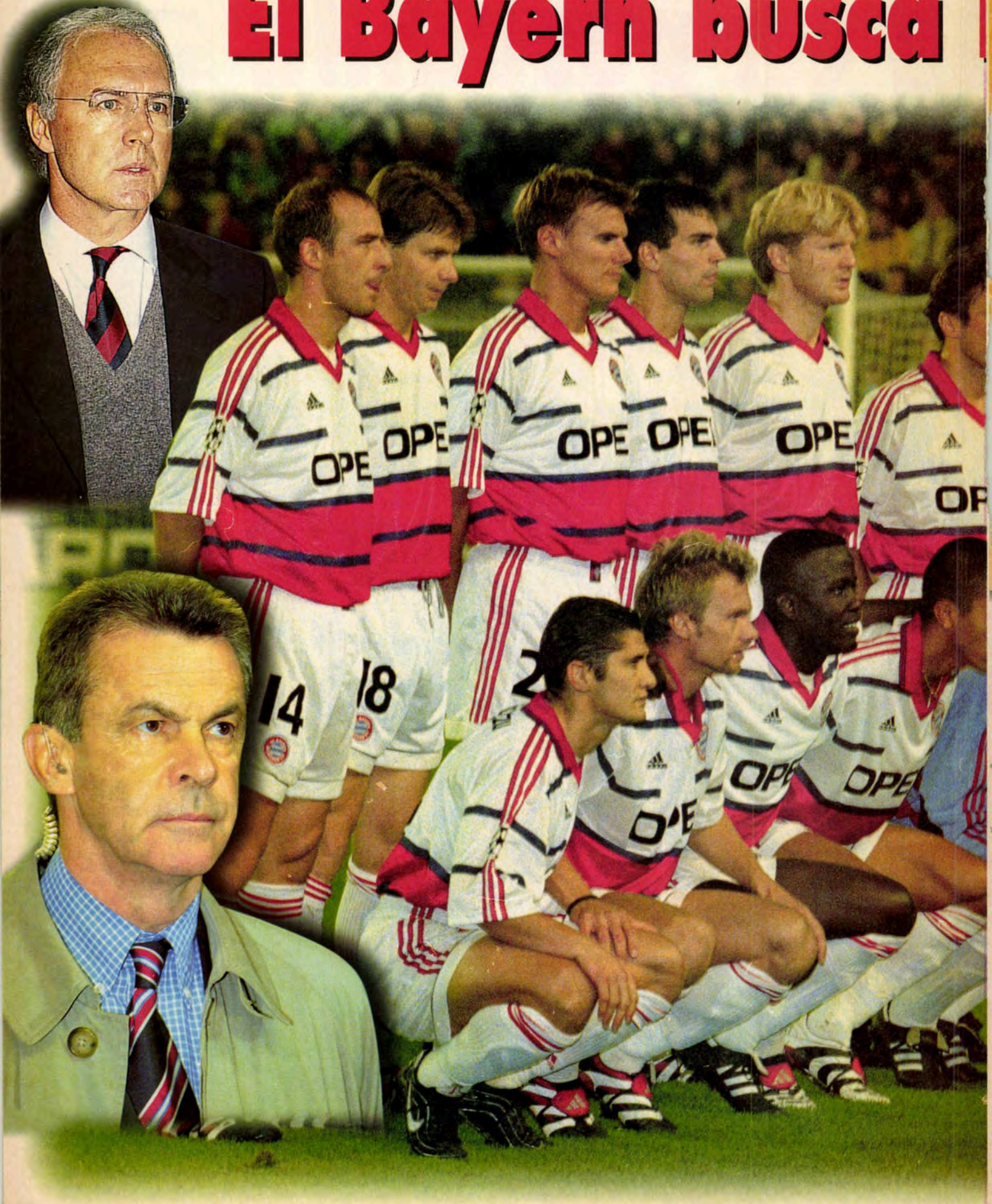
Arb: Wojcik (Polonia).
Esp: 52.000.
TA: Fontolan.
TR: ---
Goles: ---

Comentario: La eliminatoria se decidirá en el encuentro de vuelta la próxima semana. El Olympique no ganó en su estadio por primera en la Copa de la UEFA esta temporada. El Bolonia no se encerró atrás hasta los últimos minutos. Hasta el minuto setenta Signori y los suecos Ingesson y Andersson gozaron de buenas ocasiones. Ravanelli, cuando el Olympique se estiró, tuvo las mejores ocasiones para los locales. Entonces surgió Antonioli, que con dos grandes paradas, evitó el gol de su compatriota.

Antonioli (Bolonia)

Los de Munich pueden ganar esta temporada

El Bayern busca



la *Bundesliga*, la Copa de Alemania y la Copa de Europa

la triple corona

"Este Bayern es mejor que el de los años setenta". Es una frase de Franz Beckenbauer, presidente del club y la persona más influyente de Alemania en materia futbolística. Y es que su equipo está en disposición de ganar esta temporada la *Bundesliga*, la Copa de Alemania y la Copa de Europa, algo que jamás ha conseguido un club alemán.

Ferran Correas

Beckenbauer desde los despachos y Hitzfeld desde el banquillo han hecho del Bayern un equipo casi invencible. Effenberg, Elber y Lizarazu son tres de sus estrellas. El brasileño y el francés se perderán la recta final de temporada por lesión.

Bayern

No ha sido una afirmación gratuita. Si Franz Beckenbauer se ha atrevido a asegurar que el actual Bayern Munich es más potente que aquel que él mismo capitaneaba y que ganó la Copa de Europa en 1.974, 75 y 76, es por algo. Y es que el actual Bayern, a estas alturas de temporada, está en disposición de ganar tres competiciones: *Bundesliga*, Copa de Alemania y Copa de Europa. En el campeonato local acumula quince puntos de ventaja sobre los segundos clasificados, Bayer Leverkusen y Kaiserslautern, tras haberse jugado 24 jornadas, algo nunca visto en la historia de la *Bundesliga*. Jugará la final de la Copa de Alemania ante el Werder Bremen el próximo 12 de junio en Berlín y lucha con el Dinamo de Kiev por meterse en la final de la Liga de Campeones del Camp Nou. El Bayern se encuentra pues en una magnífica situación para lograr un triplete histórico, pues jamás un equipo alemán ha sido capaz de ganar las tres grandes competiciones en una misma temporada.

Ya tiene la 'Bundesliga' en el bolsillo. Acumula quince puntos de ventaja a falta de diez encuentros

Y todos estos títulos puede adornarlos el Bayern con una serie de récords a nivel local. Puede batir el mayor número de victorias en la *Bundesliga*, que ostenta el Bayern de Beckenbauer con 25. El actual suma 19 a falta de diez encuentros para la conclusión del campeonato. Además, puede convertirse en el equipo que menos goles ha encajado en un campeonato. Ha recibido quince (el récord está en 22). También puede convertirse en el equipo que más victorias obtiene en una misma temporada lejos de su estadio. Acumula ya ocho y el récord está en diez. Por último, su portero, Oliver Kahn, batió recientemente el récord de imbatibilidad de la *Bundesliga*, que tenía el guardameta del Werder Bremen Oliver Reck en 641 minutos consecutivos sin encajar un gol. Kahn lo situó en 736 minutos. El jugador del Borussia Dortmund Heiko Herrlich fue el encargado de batirle.

A golpe de talonario

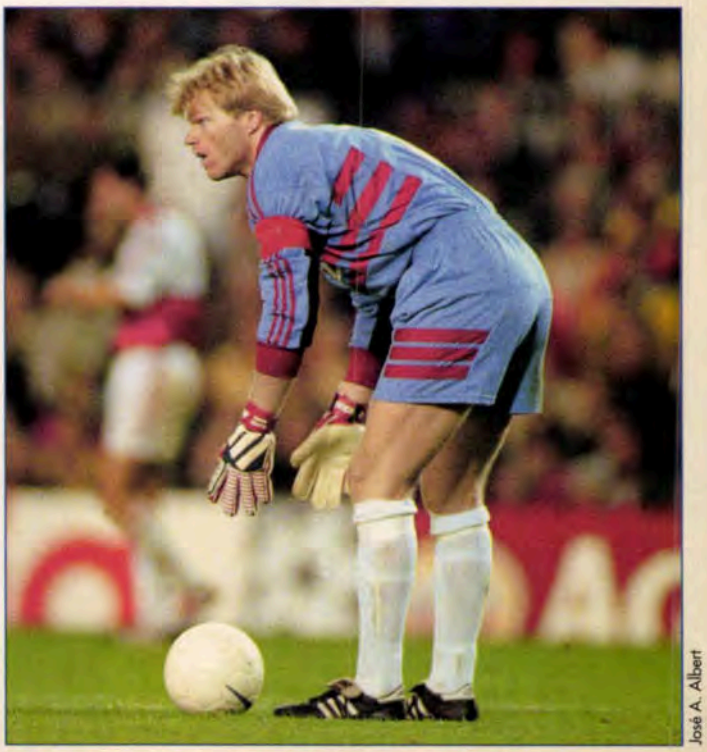
	Nombre	Dem.	Procedencia	Coste*
TEMPORADA 96-97	Mario Basler	c.	W. Bremen	700
	Casten Jancker	a.	Rapid Viena	300
	Samuel Kuffour	d.	Nuremberg	200
	Bernd Dreher	p.	Uerdingen	Libre
TEMPORADA 97-98	Giovanne Elber	a.	Stuttgart	1.000
	Bixente Lizarazu	d.	Athletic	700
	Thorsten Fink	c.	Karlsruher	525
	Michael Tarnat	c.	Karlsruher	400
TEMPORADA 98-99	Stefan Effenberg	c.	M'Gladbach	900
	Ali Daei	a.	A. Bielefeld	350
	Jens Jeremies	c.	Munich 1860	200
	Thomas Linke	d.	Schalke 04	Libre
	Hasan Salihamidzic	c.	Hamburgo	Libre

*En millones de pesetas

La Eurocopa. No se ha convertido el Bayern en un equipo temible de la noche a la mañana. Son varias temporadas las que lleva su presidente, Franz Beckenbauer, trabajando para construir esta gran plantilla. Para buscar el orígen de este gran Bayern hay que remontarse a la Eurocopa del 96. El cuadro muniqués había ganado la Copa de la UEFA días antes de que se empezara a disputar la Eurocopa en Inglaterra. Beckenbauer, sin embargo, no estaba feliz porque su equipo había perdido la hegemonía en Alemania en favor del Borussia Dortmund, ganador de la *Bundesliga* en el 95 y el 96.

Beckenbauer decidió aprovechar entonces el tirón que dio el fútbol en su país tras el triunfo de Alemania en tierras inglesas para empezar a construir una gran plantilla a golpe de talonario. El Bayern, gracias a ese tirón, logró buenos contratos televisivos, 500 millones de pesetas por temporada de la firma Opel por lucir el nombre de esta marca de automóviles en la camiseta y explotar sobremanera la venta de sus productos. Con tanto dinero, podían llegar buenos jugadores. Ese mismo año lo hicieron, entre otros, Mario Basler, Carsten Jancker y Samuel Kuffour y ya ganaron la *Ensaladera*. En el

José A. Albert



José A. Albert

Stellan Danielsson

Dos de los puntales del Bayern son Matthaus y Kahn. El primero sigue siendo el líder de la defensa a pesar de haber cumplido ya los 38 años. Kahn logró recientemente el récord de imbatibilidad de la 'Bundesliga'. Lo situó en 736 minutos.

Hitzfeld ha logrado imponer orden en un polémico vestuario en el que hay hasta 18 internacionales

verano del 97 aterrizaron en Munich Bixente Lizarazu, Thorsten Fink, Michael Tarnat y Giovanne Elber. Esta temporada lo han hecho Stefan Effenberg, Jens Jeremies, Thomas Linke, Ali Daei y Hasan Salihamidzic.

Hitzfeld. Pero al Bayern le seguía faltando algo. Así se explica que la pasada temporada, ya con la mejor plantilla de Alemania, se le escapara una *Bundesliga* que había reconquistado un año antes. Franz Beckenbauer lo tuvo claro. El vestuario del Bayern Munich, repleto de internacionales (hasta 18 tiene esta temporada), es como el del Real Madrid, muy difícil de controlar. Faltaba mano dura, la que no había tenido un fenomenal técnico como Giovanni Trapattonni. Así es que decidió prescindir del actual entrenador de la Fiorentina y realizar una apuesta personal con Ottmar Hitzfeld, el técnico que había ganado en el 97 la Copa de Europa con el Borussia Dortmund. Y ha acertado de pleno. Así lo reconoce Uli Hoeness, actual manager del club: "**la llegada de Hitzfeld es lo mejor que nos podía haber pasado**". Por ello, recientemente el Bayern ha renovado su contrato hasta el 30 de junio del 2.003.

Hitzfeld ha conseguido controlar a ese vestuario, incluso a sus integrantes más rebeldes como Stefan Effenberg y Mario Basler, a los que no ha dudado en castigar en alguna que otra ocasión. Ha impuesto, además, un sistema de rotaciones para que sus hombres lleguen a la recta final de temporada al cien por cien. Juegan los que mejor estado físico presentan antes del partido. Y ni el veterano Matthaus se ha librado de estas rotaciones. Sólo el portero Kahn, el lateral izquierdo Lizarazu y el goleador brasileño Elber, estos dos últimos hasta caer lesionados, han tenido un puesto fijo en la formación titular.

Jeremies llegó al Bayern el pasado verano procedente del Munich 1860. Es el jugador más polivalente de los de Munich.

Gran plantilla. Pero aunque Hitzfeld ha impuesto ese sistema de rotaciones, algunos hombres han jugado más que otros o han estado más en forma para el entrenador y por lo tanto están resultando más determinantes. Kahn es fijo en la portería. Posee todo lo que debe tener un buen portero y, hoy por hoy, pasa por ser uno de los mejores del continente. En defensa, el incombustible Matthaus ejerce como líder, teniendo dos buenos compañeros en Babbel y Kuffour, dos excelentes marcadores que han tenido la ayuda del ex *carrilero* del Athletic Lizarazu por la izquierda hasta que cayera lesionado en uno de los últimos compromisos de la selección francesa. Recambios, muchos y de calidad: Linke, Helmer, Jeremies, que puede jugar como libre o en el centro del campo, Fink, Tarnat...

Dos de sus estrellas, Elber y Lizarazu, se perderán la recta final de temporada por culpa de las lesiones

Dos jugadores suelen repartirse el trabajo sucio y de contención en la media, los internacionales Strunz y Jeremies, que tienen buenos recambios en los polivalentes y ya citados Fink y Tarnat. Por la izquierda, Lizarazu, mientras varias alternativas presenta Hitzfeld en la derecha: Basler y Salihamidzic. El cerebro es Effenberg, que ha aparcado su carácter polémico desde que regresó al Bayern el pasado verano. Otro jugador muy utilizado es Scholl, que ya está recuperado de su lesión.

Arriba, fijo ha sido el brasileño Giovanne Elber, máximo realizador del equipo en la *Bundesliga* con trece goles, hasta su grave lesión. Jancker, autor de nueve goles, Zickler y Ali Daei se han repartido minutos ocupando la otra plaza de la delantera. Ahora, entre los tres, deben hacer que no se note la ausencia de Elber, que no podrá jugar hasta la próxima temporada.

El 'Kaiser' quiere más

ADB *Jardel*

Franz Beckenbauer sabe que está ante la gran oportunidad de construir un equipo que pueda reinar en el fútbol europeo durante varias temporadas. Por ello, ya ha expresado sus deseos de seguir fichando el próximo verano. Y esta vez no va a limitarse al mercado germano. Son varios los jugadores de otras ligas a los que pretende y tiene claro que el dinero no va a ser una barrera, aunque bien es verdad que algunas de sus incorporaciones parecen improbables. Tiene prácticamente atado al central alemán Christian Worns. El internacional germano juega en el Paris Saint Germain, pero en diversas ocasiones ha expresado sus deseos de volver a Alemania. Beckenbauer también pretende reforzar la banda derecha del centro del campo ante la posible marcha de Basler. Su objetivo número uno es David Beckham, al que probablemente el Manchester United no venderá. Karembeu, que sí dejará el Real Madrid, es la segunda opción. Y también quiere el 'Kaiser' un compañero para Elber. Ha estado interesado en Patrick Kluivert, pero parece que finalmente se ha decantado por Mario Jardel. Está Beckenbauer dispuesto a pagar los 2.700 millones de pesetas de la cláusula de rescisión del goleador del Oporto.

Javier Zanetti reconoce que los dos grandes del

"Tengo una ofert otra del Madrid"

Barcelona y Real Madrid, los dos grandes del fútbol español, quieren reforzar la banda derecha de su defensa la próxima temporada. El internacional del Celta Míchel Salgado es el objetivo número uno de ambos clubs. Como segunda opción aparece Zanetti. El jugador argentino reconoce contactos, aunque su deseo es seguir en el Inter de Milán.

Sergio Levinsky/Ferran Correas

Parece claro que Christian Panucci no seguirá en el Real Madrid la próxima temporada. Su regreso al fútbol italiano está cantado. El técnico blanco, John Benjamin Toshack, necesita pues un lateral derecho para el ejercicio venidero.

Y un hombre para ocupar esa misma demarcación ansía también su eterno rival, el FC Barcelona. Ronald de Boer, desde su llegada al Camp Nou, ha jugado casi siempre como falso lateral. Louis Van Gaal sabe que su compatriota puede ofrecer un mejor rendimiento si actúa más adelantado, mientras ve más a su compatriota Michael Reiziger como marcador. Así es que el fichaje de un lateral derecho de largo recorrido también es una prioridad en Can Barça.

El jugador del Celta Míchel Salgado, con una cláusula de rescisión de 2.000 millones de pesetas, es el objetivo prioritario de ambos clubs. Pero sólo uno podrá hacerse con sus servicios. Por ello, los dos grandes del fútbol español se han puesto a buscar alternativas en el mercado. Y la mejor parece ser la del internacional argentino Javier Zanetti, que cumple su cuarta temporada en el *calcio*. El jugador atendió recientemente a DON BALON.

"Aunque quizá a mi actual equipo le interese venderme. Tengo contrato hasta el 30 de junio del 2.002 y deberían ponerse de acuerdo los clubs"

- ¿Es cierto que ha recibido ofertas procedentes del fútbol español?

- Mi representante, Jorge Oliva, ha recibido una oferta importante del Real Madrid y otra del Barcelona. Es una gran satisfacción para mí que dos de los mejores clubs del fútbol europeo se hayan interesado por Zanetti.

- ¿Y sus deseos cuáles son?

- Estoy muy cómodo en Milán. Mi intención es quedarme en el Inter. Llevó cuatro años en una ciudad en la que me encuentro muy bien y en la que he hecho muy buenos amigos. Quiero dejar esto muy claro porque se ha dicho que yo me quería ir del Inter y eso no es cierto. Quiero quedarme aquí por el presidente, Massimo Moratti, para darle una satisfacción porque se la merece y por el público, que se ha llevado una gran decepción esta temporada.

- Entonces, adiós a España.

- No. Mi intención es quedarme en el Inter, pero voy a estudiar las ofertas recibidas porque son muy importantes. Además, a lo mejor al Inter le interese venderme. Yo tengo contrato hasta el 2.002 y deben ser los clubs los que lleguen a un acuerdo.

- ¿Ya ha hablado con Marcello Lippi, técnico del Inter para la próxima temporada?

- Todavía no. Quiero hacerlo. Quizá mi decisión final también dependa de esa conversación. Mis deseos de quedarme también obedecen a su llegada al Inter. Es un gran entrenador. Estoy seguro de que con él y con esta gran plantilla el Inter dará muchas alegrías.

"De todos modos, no voy a engañar a nadie. Mi deseo es seguir en el Inter de Milán varias temporadas más. Por Massimo Moratti y por la afición"

- ¿No será que considera cambiar la liga italiana por la española como un paso atrás en su carrera?

- En absoluto. Depende de donde vayas. Ir del Inter al Barcelona o al Real Madrid es mantenerse al mismo nivel. Los tres equipos están entre los más fuertes del mundo.

- Louis Van Gaal ha elogiado su juego.

- Se lo agradezco profundamente. Que un entrenador de su nivel hable bien de mí, me enorgullece.

- ¿Qué sabe del Barcelona?

- Es el líder del campeonato español. Sé que tiene una gran plantilla. La verdad es que sigo de cerca la liga española por la prensa y por la televisión.

- Está lleno de extranjeros.

- Eso, actualmente, ocurre en toda Europa. En Italia también protestan porque dicen que los extranjeros no dejamos que salgan jugadores de la cantera. En el Inter es una constante. También está lleno de foráneos.

- ¿Ha hablado del Barcelona con Ronaldo?

- Muy poco. Sólo me ha comentado que él pasó grandes momentos allí.

- Y del Madrid qué me dice.

- Juega Roberto Carlos, con quien coincidí en el Inter de Milán, y también Fernando Redondo, compañero en la selección argentina. Como he

José A. Albert

fútbol español se han puesto en contacto con su representante

ra del Barelona y

Claves del fichaje

✓ Madrid y Barça buscan un lateral derecho. Míchel Salgado es la primera opción. Zanetti, la alternativa

✓ Marcello Lippi, técnico del Inter la próxima temporada, podría aceptar el traspaso del argentino si llega una buena oferta

✓ Tiene contrato hasta el 30 de junio del 2.002. El Inter le vendería por 1.700 millones de pesetas

✓ Zanetti no ocuparía plaza de extranjero. Jugaría como comunitario al tener el pasaporte italiano

Zanetti

Así es Zanetti

VELOCIDAD: Como todo buen *carrilero*, el argentino es un jugador muy rápido. Sube y baja su banda en pocos segundos y lo hace en muchas ocasiones durante un encuentro.

DEFENSOR: Aunque también ataca, es un jugador eminentemente defensivo. Muy difícil de sobrepasar en acciones de uno contra uno. Buen marcador. Inteligente y con gran colocación.

FUERZA FÍSICA: Cuando tenía 14 años sólo pesaba 35 kilos. Estuvo a un paso de dejar el fútbol. Un médico le hizo seguir una dieta a base de leche y lentejas. Le hizo ganar en peso. Hoy por hoy, puede aguantar lo que le echen.

PIERNA DERECHA: Es la pierna buena del argentino. Tiene buena técnica y controla bien el balón. Cuando llega a la línea de fondo saca buenos centros. La mayoría de los goles que ha conseguido en su carrera han sido disparando con la derecha. Con la izquierda, también maneja bien la pelota.

POLIVALENCIA: Es una de la mayores virtudes de Zanetti. Su posición natural es la de lateral derecho, pero también puede jugar en el centro del campo, por la banda izquierda e incluso como central.

CARÁCTER: Es un jugador, como la mayoría de los argentinos, con mucho carácter. Lo da todo en un campo por ganar. Tiene carisma de líder. De hecho, es uno de los capitanes del Inter de Milán.

José A. Albert

dicho antes, es uno de los mejores equipos del mundo. Por algo es el actual campeón de Europa y de la Intercontinental. Sería un placer jugar allí.

- ¿Por qué equipo se decantaría, Real Madrid o Barcelona?

- No me decanto. A cualquier jugador le gustaría formar parte de un club como el Barcelona o el Real Madrid. No tengo preferencias. Además, insisto. Yo quiero seguir en el Inter de Milán.

- A pesar de que esta temporada ha sido desastrosa para su equipo.

- Ha sido un año horroroso. Empezamos la temporada aspirando a muchos títulos y no vamos a ganar nada. Creo que influyó de forma negativa el cambio de entrenador a media temporada y también la lesión de Ronaldo, que ha jugado muy pocos partidos este año.

- ¿Cómo está el brasileño?

- Mucho mejor. Volvió a los terrenos de juego ante la Fiorentina y marcó dos goles. Espero que consiga pronto su mejor forma y todavía podamos clasificarnos para disputar la Liga de Campeones la próxima temporada.

"No tengo preferencias por Barcelona o Real Madrid. Ambos son dos de los mejores clubs del mundo y a cualquier futbolista le gustaría jugar en ellos"

- ¿Cómo ve la nueva etapa de la selección argentina?

- Muy esperanzadora. Hay muy buenos jugadores y un seleccionador capaz e inteligente. La Copa

Carlos Mira

Javier Zanetti disputó su primer Mundial en Francia. Marcó un importante tanto ante Inglaterra que le dio a Argentina el pase a cuartos de final.

Aquí jugaría...

... en el Barça

Louis Van Gaal le utilizaría como lateral derecho, aunque también podría ubicarlo como centrocampista en los encuentros que su equipo jugara con un 3-4-3. El holandés, un técnico al que le encantan los jugadores polivalentes, también podría utilizarlo por la banda izquierda ocupando la posición del cantera-no Sergi.

... en el Madrid

En el Real Madrid jugaría exclusivamente por la banda derecha y como lateral, aunque eso sí, de largo recorrido. Y es que para esa misma banda, en el centro del campo, los blancos ya han fichado al internacional inglés Steve McManaman. Para la izquierda, Toshack cuenta con jugadores de la talla de Roberto Carlos y Jarni.

América de Paraguay será una buena piedra de toque.

- ¿Qué le dejó el Mundial?

- Quedé satisfecho por jugarlo. Siempre recordaré el gol que le hice a Inglaterra en octavos. Al final, me fui con mal sabor de boca por la eliminación ante Holanda.

- Una curiosidad. En su demarcación. ¿A qué jugador destacaría?

- Me gusta mucho Michel Salgado. Está en un gran momento de forma.

- Curiosamente el jugador al que también quieren fichar Barcelona y Real Madrid.

José A. Albert

¿Quién es Zanetti?

Nombre
Javier Adelmar Zanetti
Fecha y lugar de nacimiento:
10-08-73, en Buenos Aires (Argentina)
Talla y peso:
1,78 m. y 73 kg.
Demarcación:
Lateral derecho
Fin de contrato:
30 de junio del 2.002

Internacional

39 veces. Debutó el 16 de noviembre de 1.994. 3 goles.

Clubs

Talleres Remedios, Banfield e Inter de Milán.

Títulos

Con el Inter ha ganado una Copa de la UEFA (97-98). Con la selección argentina ganó la medalla de plata en los Juegos Olímpicos de Atlanta, en 1.996.

Trayectoria

Temp.	Equipo	PJ	Goles
92-93	Talleres		
93-94	Banfield	37	1
94-95	Banfield	29	3
95-96	Inter	32	2
96-97	Inter	33	3
97-98	Inter	28	-
98-99*	Inter	16	2

*Hasta la jornada 27

Europa en juego

El 'todopoderoso' Inter de Milán del ex colchonero Diego Pablo Simeone no pudo con el modesto Salernitana.

Inglaterra

Aston Villa-Southampton	3-0
Derby-Nottingham	1-1
Leicester-West Ham	0-0
Middlesrough-Charlton	2-0

Clasificación (32ª jornada)

Manchester U.	64	Wimbledon	41
Arsenal	63	Tottenham	40
Chelsea	59	Leicester	39
Leeds	57	S. Wednesday	38
Aston Villa	49	Coventry	37
West Ham	48	Charlton	31
Derby	47	Blackburn	31
Middlesbrough	46	Everton	31
Liverpool	43	Southampton	30
Newcastle	42	N. Forest	21

Comentario

Una jornada atipica por culpa de la disputa de las semi-finales de la Copa propició que el Aston Villa uno de los equipos que en principio debia pugnar por el titulo enderezara su rumbo y consiguiera una victoria por 3-0 fente al Southampton despues de nueve jornadas sin conocer la victoria. Los goles de los Villanos furon conseguidos por Mark Draper, Julian Joachim y Dion Dublin.
El Middlesbroug se impuso al Charlton con tantos conseguidos por el colombiano Ricard y Mustoe.

Alemania

Bayern-Scalke	1-1
Bochum-Munich 1860	ap
Rostock-B. Dortmund	2-0
Friburgo-W. Bremen	0-2
Duisburgo-Hamburgo	2-3
Hertha-Stuttgart	2-0
Wolfsburg-Kaiserlautrn	2-1
B. Leverkusen-E.Frankfurt	2-1
Nuremberg-Borussia M.	2-0

Clasificación (25ª jornada)

Bayern	61	Duisburgo	30
B. Leverkusen	48	W. Bremen	25
K'Lautern	45	Schalke 04	28
Hertha	44	Friburgo	27
B. Dortmund	40	Nuremberg	26
Wolfsburgo	39	Bochum	24
Munich 1860	37	Eintracht	23
Hamburgo	34	Hansa Rostock	23
Stuttgart	31	M'Gladbach	15

Comentario

El conjunto bávaro del Bayern de Munich sigue comandando con autoridad la clasificación en la 'Bundesliga' pese a empatar en el Olimpico de Munich frente al Sachlke a un tanto. Los goles del encuentro fueron conseguidos por Zicker que adelantó al Bayern y empató para el Schalke Held que con su gol da un respiro a su equipo que figura en la parte baja de la tabla.
El Leverkusen se afianza en la segunda plaza en solitario al vencer al Frankfurt con dos goles de Kirsten.

Italia

Fiorentina-Bari	2-2
Juventus-Bolonia	2-2
Vicenza-Empoli	2-0
Salernitana-Inter	2-0
Roma-Lazio	ap
Milan-Parma	2-1
Piacenza-Perugia	2-0
Cagliari-Udinese	1-2
Sampdoria-Venecia	2-1

Clasificación (28ª jornada)

Lazio	56	Cagliari	33
Milan	52	Venezia	32
Fiorentina	51	Perugia	32
Parma	48	Bari	32
Udinese	45	Piacenza	31
Roma	42	Vicenza	29
Juventus	42	Sampdoria	29
Bolonia	40	Salernitana	27
Inter	39	Empoli	19

Comentario

La lucha por el 'scudetto' se va aclarando poco a poco tras el empate en casa de la Fiorentina frente al Bari 2-2. El Milan dejó en la cuneta al Parma 2-1 de esta pugna para colocarse en el segundo puesto de la clasificación superando a la Fiorentina. El delantero argentino Balbo consiguió el tanto para los Parmesanos que les adelantaba en el marcador pero los goles de Maldini y Ganz dieron la vuelta al partido.
Pero el 'capocannoniero' sigue siendo Batistuta con 19 tantos.

Austria

Sturm Graz-Lustenau	5-2
SV Ried-Tirol	2-0
Salzburgo-GAK	3-0
Vorwaerts Steyr-Rapid	3-3
Austria Viena-Linz	2-0

Clasificación (27ª jornada)

Rapid	54	Austria V.	38
Sturm Graz	53	Tirol	35
GAK	50	Ried	25
Linz	44	Lustenau	19
Salzburgo	41	Vorwaerts S.	9

Comentario

El Rapid, que sólo pudo empatar en su visita al Vorwaerts, sigue manteniendo el liderato, pero a un sólo punto del Sturm Graz, que goleó sin problemas al Lustenau. Por su parte, el Austria de Viena redujo distancias con el Linz al vencerle con goles de Streiter y Plassneggerss. La tabla de goleadores sigue encabezada por Glieder y Haas.

Holanda

Cambuur-Ajax	ap
De Graafshap-Fortuna	0-0
MVV-PSV	1-1
Vitesse-Twente	1-1
Willem II-AZ	2-0
Feyenoord-Utrchet	4-2
NAC-Roda	4-2
Heerenveen-NEC	3-2
Sparta-RKC	0-1

Clasificación (29ª jornada)

Feyenoord	67	Fortuna	37
Vitesse	54	Utrecht	34
Willem II	53	NEC	32
PSV	50	De Graafschap	27
Roda	47	Cambuur	26
Heerenveen	45	Maastricht	24
Twente	45	Sparta	18
Ajax	44	RKC	18
AZ	38	NAC	16

Comentario

El Feyenoord no cede al frente de la Liga holandesa e incluso incrementa su renta a trece puntos tras ganar al Utrechy 4-2 con dos goles de Tomasson y dos de Bosvelt. También Mols, del Utrecht, marcó por partida doble. El máximo artillero de la Liga sigue siendo Ruud Van Nistelroy (PSV), que marcó en Maastricht y ya lleva 24 dianas.

Rink, delantero brasileño del Kaiserlautern nada pudo hacer para evitar la derrota de su equipo.

Di Matteo, jugador del Chelsea que se enfrenta al Mallorca en las semifinales de la Recopa

Suiza

Lucerna- Servette	2-1
S. Gallen-Grasshoppers	0-0
Basilea- Lausanne	1-2
Zurich- Neuchatel	2-2

Clasificación (22ª jornada)

Lausanne	34	Neuchatel	22
Servette	32	Zurich	21
Grasshoppers	30	Lucerna	21
Basilea	23	Saint Gallen	21

Comentario

El Lausanne aprovechó el tropiezo del Servette y le arrebató el liderato gracias a su triunfo a domicilio en Basilea. El sorprendente empate del Grasshoppers, tercero en la tabla, en el campo del colista, también benefició al nuevo lider. Rey, del Servette, con 16 dianas, continúa reinando en la clasificación de máximos goleadores.

Escocia

Kilmarnock-Aberdeen	4-2
Motherwell-Dundee	1-2

Clasificación (30ª jornada)

G. Rangers	62	Aberdeen	34
Celtic	56	Dundee	33
Kilmarnock	50	Dundee Utd.	29
St. Johnstone	45	Hearts	28
Motherwell	34	Dunfermline	27

Comentario

El kilmarnock, tercero en la tabla, mantiene sus opciones europeas tras imponerse gracias a dos goles postreros (minuto 86 y 90) del delantero Gary McCutcheon. En una jornada atipica Celtic-Dundee U. (2-0) disputaron eliminatoria de Copa. El Dundee venció a domicilio al Motherwell con dos tantos de John Spencer y James Grady.

1ª DIVISIÓN

JORNADA **29**

PRÓXIMA JORNADA

Villarreal-Deportivo
Valladolid-At. Madrid
Barcelona-Mallorca
Athletic-Tenerife
Betis-Oviedo
Zaragoza-R. Sociedad
Racing-Espanyol
Extremadura-Salamanca
R. Madrid-Valencia
Celta-Alavés

CLASIFICACIÓN

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. Barcelona	29	18	5	6	65	33	59
2. Celta	29	14	10	5	58	29	52
3. Valencia	29	15	6	8	44	27	51
4. Mallorca	29	15	6	8	32	21	51
5. R. Madrid	29	15	14	10	58	49	49
6. Deportivo	29	13	9	7	41	31	48
7. Athletic	29	12	8	9	33	34	44
8. R. Sociedad	29	11	9	9	35	32	42
9. Zaragoza	29	11	7	11	41	39	40
10. Espanyol	29	9	12	8	31	33	39
11. Oviedo	29	9	11	9	33	38	38
12. Valladolid	29	10	7	12	29	31	37
13. Betis	29	10	7	12	28	36	37
14. At. Madrid	29	9	8	12	43	38	35
15. Racing	29	9	8	12	36	40	35
16. Villarreal	29	7	11	11	35	43	32
17. Alavés	29	8	6	15	28	42	30
18. Extremadura	29	6	8	15	19	45	26
19. Tenerife	29	4	12	13	28	45	24
20. Salamanca	29	6	4	19	23	52	22

El equipo de la semana

Árbitro: **Fernández Marín**
(R. Sociedad-Betis) (7)

GOLEADORES

Con 19:
Raúl (R. Madrid)
Rivaldo (Barcelona)
Con 14:
Claudio López (Valencia)
Dely Valdés (Oviedo)
Con 13:
Urzaiz (Athletic)
Con 12:
Víctor (Racing)
Penev (Celta)
Con 11:
Kovacevic (R. Sociedad)
Peternac (Valladolid)
Makaay (Tenerife)
Sánchez (Celta)
'Turu' Flores (Deportivo)
Con 10:
Milosevic (Zaragoza)
Kluivert (Barcelona)
Craioveanu (Villarreal)
Con 9:
Dani (Mallorca)
Cocu (Barcelona)
Con 8:
Luis Enrique (Barcelona)
Correa (At. Madrid)
Ilie (Valencia)
Con 7:
Pauleta (Deportivo)
Alfaro (Villarreal)
Angulo (Valencia)
Munitis (Racing)
José Mari (At. Madrid)
Revivo (Celta)
Con 6:
Anderson (Barcelona)
Moisés (Villarreal)...

LA QUINIELA

Alavés-Deportivo	1
At. Madrid-Villarreal	X
Mallorca-Valladolid	1
Tenerife-Barcelona	2
Oviedo-Athletic	X
R. Sociedad-Betis	1
Espanyol-Zaragoza	1
Salamanca-Racing	2
Valencia-Extremadura	X
Celta-R. Madrid	1
Albacete-Recreativo	X
Eibar-Sevilla	2
Sporting-Compostela	1
Rayo-Málaga	2
Las Palmas-Numancia	2

2ª DIVISIÓN JORNADA 32

CLASIFICACIÓN

	J	G	E	P	GF	GC	Ptos.
1. Málaga	32	16	10	6	54	38	58
2. Rayo	32	15	12	5	51	38	57
3. At. Madrid B	32	15	9	8	52	42	54
4. Numancia	32	15	8	9	50	30	53
5. Osasuna	32	14	11	7	39	29	53
6. Toledo	32	14	9	9	42	36	51
7. Las Palmas	32	13	13	6	44	29	51
8. Lleida	32	12	12	8	35	30	48
9. Sevilla	32	13	9	10	43	40	48
10. Recreativo	32	12	11	9	31	20	47
11. Compostela	32	12	11	9	44	35	47
12. Mérida	32	12	11	9	38	30	47
13. Badajoz	32	11	8	13	26	29	41
14. Albacete	32	9	12	11	26	30	39
15. Mallorca B	32	11	6	15	39	44	39
16. Leganés	32	9	11	12	31	37	38
17. Logroñés	32	9	10	13	38	45	37
18. Sporting	32	9	10	13	32	39	37
19. Barcelona B	32	10	5	17	40	49	35
20. Hércules	32	7	8	17	26	48	29
21. Eibar	32	7	5	20	26	50	26
22. Ourense	32	4	6	22	25	63	18

PRÓXIMA JORNADA

Málaga-Osasuna
Badajoz-Hércules
Leganés-Barcelona B
Mérida-Albacete
Recreativo-Toledo
Ourense-Eibar
Sevilla-Sporting
Compostela-Las Palmas
Numancia-Mallorca B
Lleida-At. Madrid B
Logroñés-Rayo

GOLEADORES

Con 20:
Catanha (Málaga)
Con 16:
Manel (Logroñés)
Con 15:
Luque (Mallorca B)
Con 13:
Quini (Toledo)
Con 12:
Sequeiros (At. Madrid B)
Castaño (Numancia)
Con 11:
Tevenet (At. Madrid B)
Ziganda (Osasuna)
Tsartas (Sevilla)
Con 10:
Josemi (Lleida)
Tristán (Mallorca B)
Con 9:
Baraja (At. Madrid B)
Renaldo (Las Palmas)
Ramón (Mallorca B)
Barata (Mérida)
Sabas (Mérida)
Con 8:
Luis (Barcelona B)
Prieto (Compostela)
Sion (Compostela)
Eloy (Las Palmas)
Losada (Toledo)
Javi Moreno (Numancia)
Fabiano (Compostela)
Con 7:
Escoda (Lleida)
Socorro (Las Palmas)
Caco Morán (Numancia)
Carlos Torres (Badajoz)
Trzeciak (Osasuna)
Michel II (Rayo)

RESULTADOS

Osasuna- Badajoz 2-0
Palacios y Markovic

Hércules-Leganés 0-1
Pachón

Barcelona B-Mérida 3-1
Miguel Ángel, Mario y Antonio / Braulio

Albacete-Recreativo 0-0

Toledo-Ourense 2-0
Miguel Ángel y Jurado

Eibar-Sevilla 1-3
Iturrino / Tsartas (2) y Gluscevic

Sporting-Compostela 3-1
Jose Manuel, Perovic, Lediakhov / Fabiano

Las Palmas-Numancia 0-2
Castiño y A. Luis

Mallorca B-Lleida 1-1
Tristán / Ilie

At.Madrid B-Logroñés 3-2
Loren (3) / Manel e Ino

Rayo - Málaga 0-2
Catanha (2)

10 y 11 de abril / 1ª División

Alavés 2 – Deportivo 1

Sivori (34') y Magno (51').

'Turu' Flores (43').

Alavés

Tito	7
Belsue	6
(Alfonso, 81')	-
Berruet	6
Karmona	6
Josete	5
Desio	6
Gerard	6
Sivori	**8**
'Vitamina' Sánchez	6
(Albistegui, 87')	-
Magno	7
(Álex, 82')	-
Julio Salinas	7

Entr: José M. Esnal, Mané.
Otros suplentes: Kike y Berti.

Deportivo

Songo'o	4
Armando	4
Donato	5
Schurrer	5
Romero	5
Mauro Silva	5
Ziani	6
(Bonnissel, 80')	-
José Ramón	7
(Manjarín, 57')	7
Djalminha	7
(Pauleta, 63')	5
Fran	6
'Turu' Flores	**7**

Entr: Javier Irureta.
Otros suplentes: Kouba y Manuel Pablo.
Jugado: 11-04-99.
Árbitro: García-Aranda (4).
Espectadores: 14.000.
T.A.: Sivori, Julio Salinas, Gerard, Berruet, 'Vitamina' Sánchez, 'Turu' Flores, Bonnissel y Donato.
T.R.: -.
Fuerte: El Alavés se mostró otra vez muy fuerte en casa. Los jugadores de Mané se multiplicaron en ataque y en defensa para parar a un Deportivo muy superior técnicamente, pero excesivamente conservador, y lo lograron gracias a un gol de Magno.

Nuria Zaldibar

Atlético 2 – Villarreal 2

Roberto (89') y Juninho (90').

Craioveanu (28') y Alberto (42').

Atlético

Molina	**7**
Aguilera	6
Santi	6
Chamot	5
Serena	6
(Toni, 69')	6
Valerón	6
Venturin	5
Juninho	6
Jugovic	5
Jose Mari	-
(Roberto, 15')	6
Solari	6
(Lardín, 55')	6

Entr: Radomir Antic.
Otros suplentes: Jaro y Mena.

Villarreal

Lainez	7
Tasevski	7
Robert	7
Téllez	7
Pascual	6
Gerardo	7
Alberto	**8**
Albelda	7
Arregi	6
Craioveanu	7
(Gaitán, 52')	6
Moisés	6
(Alfaro, 37')	6

Entr: José Antonio Irulegui.
Otros suplentes: Basauri, A. Díaz y Serer.
Jugado: 11-04-99.
Árbitro: Díaz Vega (6).
Espectadores: 30.000.
T.A.: Santi, Jugovic, Alberto, Téllez y Albelda.
T.R.: -.
In-extremis: El Atlético empató ante el Villarreal con dos goles en los últimos minutos. El equipo colchonero pudo batir al joven Lainez, que hasta entonces había cuajado una gran actuación, y evitó una derrota que se veía venir. Dos contragolpes y una numantina defensa hicieron que los amarillos rozaran el triunfo.

Juan Carlos Casas

Mallorca 1 – Valladolid 0

Dani (52').

Mallorca

Roa	6
Olaizola	6
Marcelino	7
Siviero	6
M. Soler	6
Lauren	4
Engonga	7
'Chichi' Soler	5
Stankovic	4
(Paunovic, 74')	-
Biagini	4
(Dani, 45')	**8**
Luque	6
(Carreras, 83')	-

Entr: Héctor Cúper.
Otros suplentes: César Gálvez, y Ibagaza.

Valladolid

César	6
Torres Gómez	5
Peña	**7**
Santamaría	7
García Calvo	5
Turiel	5
(Chema, 71')	-
H. Lozano	4
Vizcaíno	4
Caminero	4
(Klimovicz, 77')	-
Víctor	6
Peternac	4
(Alberto, 62')	5

Entr: Sergio Kresic.
Otros suplentes: Elduayen y Dutuel.
Jugado: 11-04-99.
Árbitro: Puentes Leira (6).
Espectadores: 14.000.
T.A.: Torres Gómez y Klimowicz.
T.R.: -.
Insprado: Una vez más, Dani dio los tres puntos al Mallorca. El catalán, al que Héctor Cúper había dado descanso por el esfuerzo del partido del miércoles ante el Chelsea, decidió al poco de salir, en la segunda parte. El Mallorca cedió el domino al Valladolid y se dedicó a contragolpear.

Matías Adrover

Tenerife 2 – Barcelona 3

Pinilla (43') y Makaay (56').

Cocu (17'), Rivaldo (36') y Celades (46').

Tenerife

Navarro Montoya	6
Dani	6
(Mista, 69')	6
J. Llorente	6
Lussenhoff	5
(Juanele, 41')	**7**
Alexis	6
Chano	6
Jokanovic	7
Emerson	7
Basavilbaso	6
Pinilla	6
Makaay	7

Entr: Carlos Aimar.
Otros suplentes: Unzue, Slovak y Felipe.

Barcelona

Hesp	7
Reiziger	6
Pellegrino	5
(Bogarde, 46')	5
F. De Boer	7
Celades	7
Guardiola	8
Sergi	6
Cocu	6
Figo	6
(Zenden, 62')	5
Kluivert	7
(Anderson, 87')	-
Rivaldo	**8**

Entr: Louis Van Gaal.
Otros suplentes: Arnau y Nadal.
Jugado: 10-04-99.
Árbitro: Megía Dávila (5).
Espectadores: 20.000.
T.A.: Jokanovic, F. De Boer, Aimar (entr.), Figo, Basavilbaso, Juanele, Hesp, Dani, Cocu y Emerson.
T.R.: Pinilla (RD) (74') y Alexis (RD) (93').
Equilibrado: Una parte para cada equipo. En la primera los hombres de Van Gaal aprovecharon la calidad de sus individualidades. El partido parecía sentenciado, pero en la segunda parte los locales llegaron a echar al Barça atrás.

Joaquín Mesa

Oviedo 0 – Athletic 0

Oviedo

Esteban	6
Manel	6
Bango	7
Onopko	**7**
Ravaribony	6
(Jaime, 58')	6
P. Bento	6
Nadj	6
Eskurza	6
Dubovsky	6
(Keita, 80')	-
I. Ania	6
(Möller, 58')	6
Dely Valdés	6

Entr: Fernando Vázquez.
Otros suplentes: Mora y F. Pinto.

Athletic

I. Etxeberria	**7**
Lacruz	6
Ferreira	6
Ríos	7
Felipe	6
Urrutia	6
Julen Guerrero	6
Alkiza	7
(Lasa, 92')	-
Ezquerro	6
J. Etxeberria	6
(Javi González, 46')	6
Urzaiz	6

Entr: Luis Fernández.
Otros suplentes: Valencia, Larrazabal y Jose Mari.
Jugado: 11-04-99.
Árbitro: Esquinas Torres (5).
Espectadores: 10.000.
T.A.: Paulo Bento, Dubovsky, Ravaribony y Urrutia.
T.R.: -.
Bostezos: Igualdad en el Tartiere entre oviedistas y bilbainos. Mal juego, aburrimiento y pocas oportunidades de gol. La más clara llegó en la Primera parte en un remate de cabeza de Dely Valdés que paró Imanol bien colocado. Los dos equipos se dedicaron principalmente a defender y se olvidaron del ataque.

José Palacio

Real Sociedad 1 – Betis 0

Sa Pinto (53').

Real Sociedad

Alberto	6
Rekarte	6
Loren	7
Pikabea	7
Aranzabal	6
Gómez	7
J. F. Guerrero	7
(Antia, 89')	-
Idiakez	5
(Gracia, 78')	-
Mutiu	8
Sa Pinto	**8**
(Aldeondo, 82')	-
Kovacevic	6

Entr: Bernd Krauss.
Otros suplentes: Olabe, y Cvitanovic.

Betis

Valerio	6
Otero	6
Ureña	5
Olías	6
Filipescu	**7**
Alexis	5
Ito	5
(Márquez, 77')	-
Finidi	7
Fernando	6
(Cañas, 70')	5
Benjamin	5
(Oli, 61')	7
Gálvez	6

Entr: Javier Clemente.
Otros suplentes: Prats y Merino.
Jugado: 11-04-99.
Árbitro: Fernández Marín (7).
Espectadores: 24.000.
T.A.: Pikabea y Olías.
T.R.: -.
Disfrute: Durante la segunda parte, la Real Sociedad jugó sus mejores 25 minutos de la temporada. El equipo de Bernd Krauss, recuperado físicamente y bien oganizado, hizo disfrutar a su público y decidió el partido. El Betis, por su parte, se mostró muy romo en ataque y sólo atacó durante los últimos minutos de partido.

Rafa Ferrer

Julio Salinas (Alavés)

Solari (At. Madrid)

Engonga (Mallorca)

Emerson (Tenerife)

Esteban (Oviedo)

J.F. Guerrero (R. Sociedad)

Puntuación: 10 genial, 9 excelente, 8 muy bien, 7 bien, 6 correcto, 5 flojo, 4 muy flojo

Espanyol 2 – Zaragoza 1

Tamudo (25') y Benitez (93'). — Marcos Vales (75').

Espanyol	
Toni	6
Nando	6
Iván Helguera	**7**
Pochettino	7
Nan Ribera	5
(Benitez, 77')	-
Sergio	6
Arteaga	6
Capdevila	7
Quique Martín	5
(De Lucas, 68')	5
Darío Silva	6
(Lopo, 93')	-
Tamudo	7

Entr: Miguel A. Brindisi.
Otros suplentes: Argensó y Eto'o.

Zaragoza	
Mondragón	5
Cuartero	6
(José Ignacio, 85')	-
Paco	7
Aguado	6
Pablo	6
Marcos Vales	6
Acuña	6
Garitano	5
'Kily' González	4
G. López	**7**
(Wooter, 90')	-
Milosevic	6

Entr: 'Txetxu' Rojo.
Otros suplentes: Juanmi, Aragón y Yordi.
Jugado: 11-04-99.
Árbitro: Pérez Burrull (6).
Espectadores: 20.000.
T.A.: Pochettino, Sergio, Cuartero y Pablo.
T.R.: 'Kily' González (2A) (27').
Flojo: Mal partido en Montjuïc. El Espanyol, a pesar de que terminó ganando, no supo nunca imponerse a un Zaragoza en inferioridad numérica desde la media hora. El equipo de 'Txetxu' Rojo jugó su partido y se vio superado en el descuento por una jugada afortunada de Benitez.

Pedro Díaz

Tamudo (Espanyol)

Salamanca 1 – Racing 2

Corino (pty.) (86'). — Magallanes (32') y Salva (94')

Salamanca	
Aizpurua	**6**
Edu Alonso	6
Corino	5
Loren	5
Lanna	4
Marinescu	4
(Lunari, 45')	5
Taira	4
(Rogerio, 45')	5
Giovanella	5
Vellisca	5
Cardetti	5
Silvani	4
(Casartelli, 60')	4

Entr: Josu Ortuondo.
Otros suplentes: Ton y Munteanu.

Racing	
Marcos	5
Tais	6
Mellberg	5
Arzeno	6
Sietes	5
Victor	5
(Txema, 88')	-
Ismael	6
V. Dorado	5
Geli	5
(Bestchastnyckh, 69')	5
Magallanes	7
(Salva, 69')	6
Munitis	**8**

Entr: Gustavo Benítez.
Otros suplentes: Dani y Shustikov.
Jugado: 11-04-99.
Árbitro: Prados García (5).
Espectadores: 14.000.
T.A.: Aizpurua, Corino, Loren, Taira, Rogerio, Tais, Victor, Vivar Dorado, Geli y Sietes.
T.R.: Javier Ceballos (médico del Racing) (RD) (90').
Hundidos: El Salamanca encajó en tiempo de descuento el gol que le costó la sexta derrota consecutiva y que le hunde en la tabla. Magallanes adelantó al Racing y, a pesar de que Corino empató de penalty, Salva sentenció cuando se esperaba el pitido final.

Jorge Moreta

Rogerio (Salamanca)

Valencia 1 – Extremadura 1

Serban (64'). — Espósito (63').

Valencia	
Cañizares	5
Angloma	6
Djukic	6
Bjorklund	**6**
Carboni	5
Farinós	6
(Serban , 59')	6
Mendieta	5
Schwarz	4
Angulo	5
C. López	4
Vlaovic	5
(R. Navarro, 83')	-

Entr: Claudio Ranieri.
Otros suplentes: Bartual, Soria y Popescu.

Extremadura	
Gaspercic	6
Óscar	5
Juanito	5
Félix	6
Belenguer	5
David	6
Velamazán	6
Viaud	6
Espósito	6
(Poli, 81')	-
Manuel	5
(Gabrich, 75')	-
Duré	**6**
(Toril, 64')	5

Entr: Rafa Benítez
Otros suplentes: Amador y Pedro José.
Jugado: 11-04-99.
Árbitro: Andradas Asurmendi (5).
Espectadores: 44.000.
T.A.: Serban.
T.R.: -.
Lamentable: Un Valencia obligado a ganar no pasó del empate ante un Extremadura ultradefensivo. El sistema de Ranieri volvió a ser ineficaz contra un equipo de la parte baja de la tabla. Algunos de los jugadores valencianistas (como Claudio López, Mendieta y Schwarz) jugaron el peor partido de la temporada.

Rafa Monzón

Ilie (Valencia)

Celta 5 – Real Madrid 1

Penev (7', 15' y 61'), Mazinho (11') y Mostovoi (34'). — Morientes (32').

Celta	
Dutruel	7
Michel	7
Cáceres	8
Djorovic	7
(O. Vales, 80')	-
Josema	7
Mazinho	8
Makelele	8
Karpin	7
Mostovoi	**10**
(Tomás, 63')	6
Revivo	7
(J. Sánchez, 75')	-
Penev	9

Entr: Víctor Fernández.
Otros suplentes: Pinto y Gudelj.

Real Madrid	
Illgner	5
Panucci	4
Sanchis	4
Karanka	4
Jarni	4
Karembeu	5
Redondo	4
Seedorf	5
(Jaime, 70')	**6**
Guti	4
(Morientes, 26')	5
Raúl	4
Mijatovic	4
(Savio, 52')	6

Entr: John Toshack.
Otros suplentes: Contreras y Fernando Sanz.
Jugado: 11-04-99.
Árbitro: Japón Sevilla (6).
Espectadores: 27.000.
T.A.: Karpin y Karanka.
T.R.: -.
Calculadora rota: El Celta puso fin a las aspiraciones del Madrid, y a los optimistas cálculos de su entrenador, en 45 minutos pletóricos. Los madridistas vagaron por Balaídos, llevados de un lado para otro por un Celta que se benefició de la magistral actuación de Mostovoi, con un gol y tres asistencias. Sobró el segundo tiempo.

Eduardo P. Lago

Berges (Celta)

Flashes

● Fernando Hierro se vio obligado a abandonar rápidamente la concentración del Real Madrid en Vigo para estar junto a su esposa, Sonia, operada de urgencia. La ausencia del capitán madridista se notó en el césped de Balaídos.

● La excepcional actuación de Rivaldo en el Heliodoro Rodríguez López, donde lideró un importante triunfo del FC Barcelona, se vio redondeada con un magnífico gol que le sitúa al frente de la tabla de goleadores, junto a Raúl. El brasileño ha marcado ya 19 goles, los mismos que el madridista, y está a dos de superar su mejor marca: 21.

● El sábado, en Tenerife, corrió la noticia de que el argentino Mauricio Pellegrino puede tener bastantes posibilidades de permanecer la próxima temporada en el FC Barcelona. Al parecer, el club catalán, después de escuchar la opinión del cuadro técnico, no vería con malos ojos ejercer el próximo mes de junio la opción de compra que tiene sobre él.

● Penev vivió uno de sus mejores días como futbolista gracias a los tres goles que endosó al Real Madrid. El búlgaro, ya había advertido antes del partido que él y su equipo podían triunfar: "el Celta es un equipo grande y ha llegado el momento de demostrarlo", dijo. Toda una premonición.

● Las aficiones del Racing de Santander y de la UD Salamanca protagonizaron un bonito acto de hermanadad cuando, antes del partido que enfrentó a sus equipos, comieron juntas. Los 4.000 hinchas venidos de Cantabria, más 1.000 aficionados charros, compartieron un apetitoso cocido montañés en un parque de la capital charra.

● Josu Ortuondo fue cesado por Juan José Hidalgo después de la derrota (1-2) del Salamanca ante el Racing. El técnico vasco, el segundo que se ha sentado en el banquillo del Helmántico esta temporada, aseguró que se va "con la cabeza alta y agradecido".

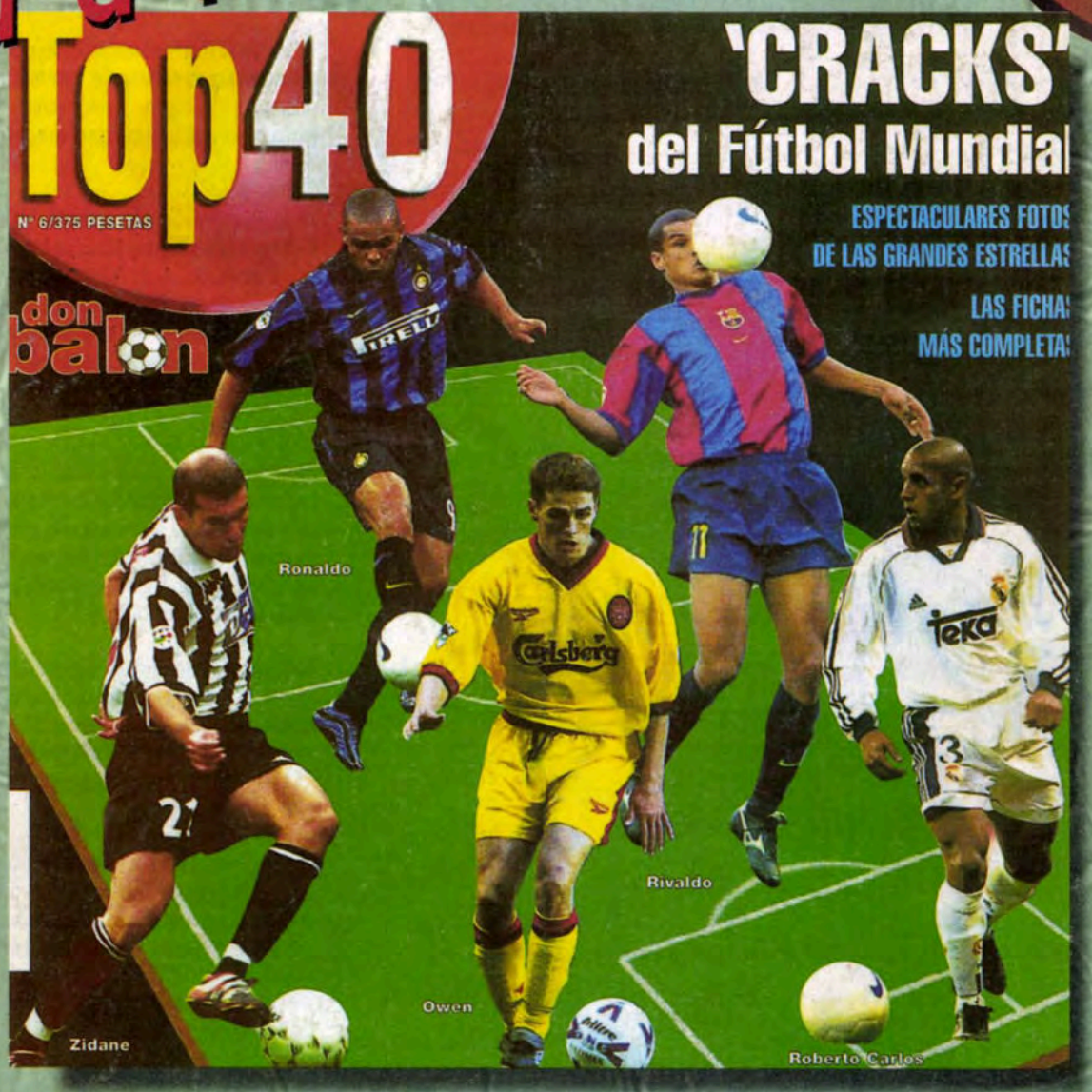
● Ron Yeats, jefe de ojeadores del Liverpool, estuvo en el palco del estadio de Montjuïc siguiendo las evoluciones de un jugador del Espanyol. Yeats no quiso confirmar que se tratara del paraguayo Miguel Ángel Benítez ni el argentino Mauricio Pochettino, un jugador al que se ha situado también en la órbita del Real Madrid.

● El Valencia, equipo en el que debutó el joven Rubén Navarro, consiguió sumar su sexto partido seguido sin conocer la derrota, pero no pudo lograr más que un empate frente al Extremadura, al que todavía no ha conseguido ganar nunca. El conjunto de Claudio Ranieri no pierde desde que el Valladolid le sorprendió en Mestalla (2-4), el 21 de febrero. Sin embargo, el resultado de esta jornada no ha sido bueno, y más teniendo en cuenta la derrota del Real Madrid en Vigo.

En negrita aparece el jugador más destacado de cada equipo

¡Ya a la venta!

Cada 3 meses un nuevo Top en tu kiosco. Colecciónalos



- Los mejores jugadores del mundo a tu alcance.
- Quédate con las sensacionales imágenes de Zidane, Ronaldo, Batistuta... y la ficha técnica más completa.
- Y además Di Stéfano, Pelé, Maradona, Cruyff... una doble página dedicada a los cracks de leyenda.
- Un coleccionable imprescindible para todo amante del fútbol.

¡No te lo pierdas!